Parlamento europeo
2024-2029

Commissione per gli affari esteri

2026/2035(INI)

15.6.2026

EMENDAMENTI
1 - 541

Progetto di relazione
Nicola Zingaretti
(PE788.019v01-00)

Una nuova cotitolarità per il futuro delle relazioni euromediterranee: il patto per il Mediterraneo
(2026/2035(INI))

Emendamento 1
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Visto 2 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	– vista la comunicazione congiunta del 10 marzo 2023 sull'aggiornamento della strategia per la sicurezza marittima dell'UE e del relativo piano d'azione "Una strategia rafforzata per la sicurezza marittima dell'UE per far fronte all'evoluzione delle minacce marittime (JOIN(2023)_8 final)",

Or. en

Emendamento 2
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Visto 2 ter (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	– viste la comunicazione congiunta del 21 febbraio 2025 dal titolo "Piano d'azione dell'UE sulla sicurezza dei cavi" (JOIN(2025)0009) e le conclusioni del gruppo di esperti ai sensi della raccomandazione 2024/779 sulle infrastrutture di cavi sottomarini sicure e resilienti,

Or. en

Emendamento 3
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Visto 2 quater (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	– vista la comunicazione del 4 marzo 2026 sulla "strategia industriale marittima dell'UE" (COM(2026) 111 final),

Or. en

Emendamento 4
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Visto 2 quinquies (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	– vista la comunicazione del 4 marzo 2026 sulla "strategia portuale dell'UE" (COM(2026) 112 final),

Or. en

Emendamento 5
Stanislav Stoyanov
a nome del gruppo ESN

Proposta di risoluzione
Visto 3

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
– viste le conclusioni del Consiglio del 20 novembre 2025 sul patto per il Mediterraneo,	– viste le conclusioni del Consiglio del 20 novembre 2025 sul patto per il Mediterraneo ***e la riunione del Consiglio europeo del 12 dicembre 2025***,

Or. en

Emendamento 6
Leoluca Orlando
a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione
Visto 4 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	– vista la dichiarazione ministeriale MedFish4Ever del 30 marzo 2017,

Or. en

Emendamento 7
Leoluca Orlando
a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione
Visto 4 ter (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	– vista la relazione 2025 della FAO sullo stato della pesca nel Mediterraneo e nel Mar Nero,

Or. en

Emendamento 8
Alberico Gambino, Ruggero Razza, Carlo Fidanza

Proposta di risoluzione
Considerando A

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
A. considerando che il Mediterraneo è uno spazio politico, economico e culturale condiviso; che la dimensione euromediterranea è una responsabilità condivisa dell'UE nel suo complesso;	A. Considerando che il Mediterraneo è uno spazio politico, economico e culturale condiviso ***di fondamentale importanza per la sicurezza, la prosperità, la resilienza energetica e la connettività dell'Europa***; che la dimensione euromediterranea è una responsabilità condivisa dell'UE nel suo complesso ***e richiede solidarietà concreta e un'azione coordinata per affrontare le sfide e cogliere le opportunità comuni***;

Or. it

Emendamento 9
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Considerando A

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
A. considerando che il Mediterraneo è uno spazio politico, economico e culturale condiviso; che la dimensione euromediterranea è una responsabilità condivisa dell'UE nel suo complesso;	A. considerando che il Mediterraneo ***è un'area di importanza strategica vitale e complementare per l'UE ed*** è uno spazio politico, economico e culturale condiviso; che la dimensione euromediterranea è una responsabilità condivisa dell'UE nel suo complesso;

Or. en

Emendamento 10
Francisco José Millán Mon

Proposta di risoluzione
Considerando A

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
A. considerando che il Mediterraneo è uno spazio politico, economico e culturale condiviso; che la dimensione euromediterranea è una responsabilità condivisa dell'UE nel suo complesso;	A. considerando che il Mediterraneo è uno spazio politico, economico e culturale condiviso ***e che riveste un'importanza strategica per l'Unione***; che la dimensione euromediterranea è una responsabilità condivisa dell'UE nel suo complesso;

Or. es

Emendamento 11
Sebastian Tynkkynen

Proposta di risoluzione
Considerando A

Proposta di risoluzione	*Emendamento*

A. considerando che il Mediterraneo è uno spazio politico, economico e culturale condiviso; che ***la dimensione euromediterranea è una responsabilità condivisa dell'***UE ***nel suo complesso***;	A. considerando che il Mediterraneo è uno spazio politico, economico e culturale condiviso; che ***l'***UE ***è membro dell'Unione per il Mediterraneo***;

Or. fi

Emendamento 12
Nicola Zingaretti, Elio Di Rupo, Marco Tarquinio, Matjaž Nemec, Marta Temido, Nacho Sánchez Amor, Yannis Maniatis, Costas Mavrides

Proposta di risoluzione
Considerando A bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	A bis. considerando che i cambiamenti climatici, la frammentazione geopolitica, i conflitti persistenti, l'aumento delle disuguaglianze economiche e gli squilibri demografici hanno rafforzato la percezione del Mediterraneo come uno spazio di crisi, piuttosto che di opportunità;

Or. en

Emendamento 13
Davor Ivo Stier

Proposta di risoluzione
Considerando A bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	A bis. considerando che il Mediterraneo è di importanza strategica per la sicurezza, la resilienza energetica, la competitività e la stabilità dell'Europa; che la cooperazione euromediterranea rinnovata dovrebbe basarsi sul partenariato, sulla fiducia e sulla responsabilità condivisa;

Or. en

Emendamento 14
Geadis Geadi, Emmanouil Fragkos

Proposta di risoluzione
Considerando A bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	A bis. considerando che le azioni della Turchia e le rivendicazioni revisioniste nel Mediterraneo orientale continuano a minare la stabilità regionale, a violare i diritti sovrani degli Stati membri e a ostacolare una cooperazione euromediterranea costruttiva;

Or. en

Emendamento 15
Nicola Zingaretti, Nacho Sánchez Amor, Yannis Maniatis, Elio Di Rupo, Marco Tarquinio, Matjaž Nemec, Marta Temido, Costas Mavrides

Proposta di risoluzione
Considerando B

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
B. considerando che la credibilità e l'efficacia del dialogo dell'UE con i suoi partner meridionali sono state compromesse dalla percezione di un'applicazione incoerente dei suoi principi;	B. considerando che la credibilità e l'efficacia del dialogo dell'UE con i suoi partner meridionali sono state compromesse dalla percezione di un'applicazione incoerente dei suoi principi***, in particolare la cotitolarità, lo Stato di diritto, i diritti umani e la governance democratica***; ***che la situazione in Medio Oriente sta generando effetti potenzialmente duraturi sull'opinione pubblica dei partner del Mediterraneo meridionale e in particolare delle giovani generazioni;***

Or. en

Emendamento 16
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Considerando B

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
B. considerando che la credibilità e l'efficacia del dialogo dell'UE con i suoi partner meridionali sono state ***compromesse dalla percezione di un'applicazione incoerente dei suoi principi***;	B. considerando che ***la coerenza,*** la credibilità e l'efficacia del dialogo dell'UE con i suoi partner meridionali sono state ***talvolta ostacolate da percezioni divergenti delle sfide che interessano la regione, dalla frequente mancanza di una comunicazione strategica efficace e da asimmetrie nell'individuazione delle priorità comuni e individuali***;

Or. en

Emendamento 17
Alberico Gambino, Ruggero Razza, Carlo Fidanza

Proposta di risoluzione
Considerando B

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
B. considerando che la credibilità e l'efficacia del dialogo dell'UE con i suoi partner meridionali ***sono state compromesse dalla percezione di*** un'applicazione ***incoerente*** dei suoi principi;	B. considerando che la credibilità e l'efficacia del dialogo dell'UE con i suoi partner meridionali ***dipendono da*** un'applicazione ***coerente, pragmatica e reciprocamente rispettosa*** dei suoi principi***, tenendo conto delle specificità politiche, economiche e sociali dei Paesi partner e promuovendo partenariati fondati su interessi e responsabilità condivisi***;

Or. it

Emendamento 18
Leoluca Orlando

a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione
Considerando B

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
B. considerando che la credibilità e l'efficacia del dialogo dell'UE con i suoi partner meridionali sono state compromesse dalla percezione di un'applicazione incoerente dei suoi principi;	B. considerando che la credibilità e l'efficacia del dialogo dell'UE con i suoi partner meridionali sono state compromesse dalla percezione di un'applicazione incoerente dei suoi principi***, in particolare per quanto riguarda il rispetto del diritto internazionale***;

Or. en

Emendamento 19
Helmut Brandstätter, Dan Barna, Hilde Vautmans

Proposta di risoluzione
Considerando B

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
B. considerando che la credibilità e l'efficacia del dialogo dell'UE con i suoi partner meridionali sono state compromesse ***dalla percezione di un'applicazione*** incoerente ***dei suoi principi***;	B. considerando che la credibilità e l'efficacia del dialogo dell'UE con i suoi partner meridionali sono state ***parzialmente*** compromesse ***da un approccio*** incoerente ***dell'UE, che non ha chiarito i benefici reciproci di tale dialogo su base paritaria***;

Or. en

Emendamento 20
Francisco José Millán Mon

Proposta di risoluzione
Considerando B

Proposta di risoluzione	*Emendamento*

B. considerando che la credibilità e l'efficacia del dialogo dell'UE con i suoi partner meridionali ***sono state compromesse dalla percezione di un'applicazione incoerente dei suoi principi***;	B. considerando che la credibilità e l'efficacia del dialogo dell'UE con i suoi partner meridionali ***richiedono un'azione esterna coerente, nonché uno stretto dialogo con i paesi partner***;

Or. es

Emendamento 21
Nacho Sánchez Amor, Hana Jalloul Muro

Proposta di risoluzione
Considerando B

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
B. considerando che la credibilità e l'efficacia del dialogo dell'UE con i suoi partner meridionali sono state compromesse dalla percezione di un'applicazione incoerente dei suoi principi;	B. considerando che la credibilità e l'efficacia del dialogo dell'UE con i suoi partner meridionali sono state compromesse dalla percezione di un'applicazione incoerente dei suoi principi***, compresa l'applicazione di doppi standard***;

Or. en

Emendamento 22
Alexander Sell

Proposta di risoluzione
Considerando B

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
B. considerando che ***la credibilità e*** l'efficacia del dialogo dell'UE con i suoi partner meridionali ***sono state compromesse*** dalla ***percezione di un'applicazione incoerente dei suoi principi***;	B. considerando che l'efficacia del dialogo dell'UE con i suoi partner meridionali ***è stata compromessa*** dalla ***mancanza di cooperazione nel contrasto alla migrazione irregolare, nella gestione dei rimpatri e nella messa in sicurezza delle rispettive frontiere***;

Or. en

Emendamento 23
Sebastian Tynkkynen

Proposta di risoluzione
Considerando B

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
B. considerando che ***la credibilità e l'efficacia del dialogo dell'***UE ***con i suoi partner meridionali sono state compromesse dalla percezione di un'applicazione incoerente dei suoi*** principi;	B. che ***l'***UE ***deve applicare i propri*** principi ***in modo coerente e promuovere i propri interessi strategici nell'ambito dei partenariati internazionali***;

Or. fi

Emendamento 24
Leoluca Orlando
a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione
Considerando B bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	B bis. considerando che, a seguito della revisione della politica europea di vicinato nel 2015, la Commissione europea e gli Stati membri hanno riorientato l'attenzione delle politiche verso il Mediterraneo allontanandola dalla promozione della democrazia, dei diritti umani e dello Stato di diritto e hanno adottato un approccio securitario incentrato sulla lotta al terrorismo e sulla gestione della migrazione; che la democrazia, le libertà fondamentali e lo Stato di diritto sono essenziali per la prosperità, la stabilità e la pace nello spazio mediterraneo; che l'assistenza finanziaria dell'UE dovrebbe essere subordinata al rispetto di tali principi;

Or. en

Emendamento 25
Francisco José Millán Mon

Proposta di risoluzione
Considerando C

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
C. considerando che, a 30 anni dall'avvio del processo di Barcellona, le priorità del multilateralismo, della cotitolarità, del sostegno alla società civile e dei legami interpersonali rimangono punti di riferimento essenziali;	C. considerando che, a 30 anni dall'avvio del processo di Barcellona, ***gli obiettivi di creazione di uno spazio comune di pace, stabilità e prosperità condivisa, realizzazione di una zona di libero scambio euromediterranea, impegno a rafforzare la democrazia e il rispetto dei diritti umani, nonché sviluppo di un partenariato euromediterraneo per una maggiore comprensione e vicinanza tra i popoli non sono tuttora stati raggiunti***; ***che*** le priorità del multilateralismo, della cotitolarità, del sostegno alla società civile e dei legami interpersonali rimangono punti di riferimento essenziali;

Or. es

Emendamento 26
Alberico Gambino, Ruggero Razza, Carlo Fidanza

Proposta di risoluzione
Considerando C

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
C. considerando che, a 30 anni dall'avvio del processo di Barcellona, ***le priorità*** del multilateralismo, della cotitolarità, del ***sostegno alla*** società civile e dei legami interpersonali rimangono punti di riferimento essenziali;	C. considerando che, a 30 anni dall'avvio del processo di Barcellona, ***i principi*** del multilateralismo, della cotitolarità, del ***coinvolgimento della*** società civile e dei legami interpersonali rimangono punti di riferimento essenziali***, accanto agli obiettivi di sicurezza, stabilità, sviluppo economico, connettività e prosperità condivisa nell'intera regione Mediterranea***;

Or. it

Emendamento 27
Sebastian Tynkkynen

Proposta di risoluzione
Considerando B

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
C. considerando che, a 30 anni dall'avvio del processo di Barcellona, le priorità del multilateralismo, della cotitolarità, del sostegno alla società civile e dei legami interpersonali rimangono punti di riferimento essenziali;	C. considerando che, a 30 anni dall'avvio del processo di Barcellona, le priorità ***della gestione dei flussi migratori, della prevenzione dell'immigrazione irregolare,*** del multilateralismo, della cotitolarità, del sostegno alla società civile e dei legami interpersonali rimangono punti di riferimento essenziali; ***che la gestione della migrazione e la prevenzione della migrazione irregolare devono ancora essere rese più efficaci;***

Or. fi

Emendamento 28
Alexander Sell

Proposta di risoluzione
Considerando C

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
C. considerando che, a 30 anni dall'avvio del processo di Barcellona, ***le priorità del multilateralismo, della cotitolarità, del*** sostegno alla società civile e ***dei*** legami interpersonali ***rimangono punti di riferimento essenziali***;	C. considerando che, a 30 anni dall'avvio del processo di Barcellona, ***i quadri di cooperazione devono passare da concetti ideologici quali il*** sostegno alla società civile e ***i*** legami interpersonali ***verso obiettivi concreti e misurabili come il controllo delle frontiere, la gestione della migrazione e l'accesso alle materie prime per gli Stati membri***;

Or. en

Emendamento 29
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Considerando C

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
C. considerando che, a 30 anni dall'avvio del processo di Barcellona, le priorità del multilateralismo, della cotitolarità, del sostegno alla società civile e dei legami interpersonali rimangono punti di riferimento essenziali;	C. considerando che, a 30 anni dall'avvio del processo di Barcellona, le priorità del multilateralismo, della cotitolarità, del sostegno alla società civile e dei legami interpersonali***, nonché la promozione della creazione di uno spazio comune con l'obiettivo ultimo di pace, stabilità e prosperità,*** rimangono punti di riferimento essenziali;

Or. en

Emendamento 30
Nacho Sánchez Amor, Hana Jalloul Muro

Proposta di risoluzione
Considerando C

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
C. considerando che, a 30 anni dall'avvio del processo di Barcellona, le priorità del multilateralismo, della cotitolarità, del sostegno alla società civile e dei legami interpersonali rimangono punti di riferimento essenziali;	C. considerando che, a 30 anni dall'avvio del processo di Barcellona, le priorità del multilateralismo, della cotitolarità, del sostegno alla società civile e dei legami interpersonali rimangono punti di riferimento essenziali***, che offrono un modello fondato su principi, contrapposto a quello difeso da altri attori della regione, in particolare la Russia;***

Or. en

Emendamento 31
Marco Tarquinio, Nicola Zingaretti, Robert Biedroń, Murielle Laurent, Cecilia Strada, Marta Temido, Matjaž Nemec, Leire Pajín, Udo Bullmann, Yannis Maniatis, Nikolas Farantouris, Hana Jalloul Muro, Chloé Ridel, Francisco Assis, Evin Incir

Proposta di risoluzione
Considerando C

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
C. considerando che, a 30 anni dall'avvio del processo di Barcellona, le priorità del multilateralismo, della cotitolarità, del sostegno alla società civile e dei legami interpersonali rimangono punti di riferimento essenziali;	C. considerando che, a 30 anni dall'avvio del processo di Barcellona, le priorità del multilateralismo, della cotitolarità, del sostegno alla società civile e dei legami interpersonali rimangono punti di riferimento essenziali ***e costituiscono un presupposto per qualsiasi partenariato duraturo e reciprocamente vantaggioso***;

Or. en

Emendamento 32
Helmut Brandstätter, Dan Barna, Hilde Vautmans

Proposta di risoluzione
Considerando C

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
C. considerando che, a 30 anni dall'avvio del processo di Barcellona, le priorità del multilateralismo, della cotitolarità, del sostegno alla società civile e dei legami interpersonali rimangono punti di riferimento ***essenziali***;	C. considerando che, a 30 anni dall'avvio del processo di Barcellona, le priorità del multilateralismo, della cotitolarità, del sostegno alla società civile e dei legami interpersonali rimangono ***i*** punti di riferimento ***per la cooperazione***;

Or. en

Emendamento 33
Laura Ballarín Cereza, Javi López

Proposta di risoluzione
Considerando C

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
C. considerando che, a 30 anni dall'avvio del processo di Barcellona, le priorità del multilateralismo, della	C. considerando che, a 30 anni dall'avvio del processo di Barcellona, le priorità del multilateralismo, della

cotitolarità, del sostegno alla società civile e dei legami interpersonali ***rimangono*** punti di riferimento essenziali;	cotitolarità, del sostegno alla società civile e dei legami interpersonali ***devono rimanere*** punti di riferimento essenziali;

Or. en

Emendamento 34
Giorgos Georgiou
a nome del gruppo The Left

Proposta di risoluzione
Considerando C bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	C bis. considerando che l'ordine multilaterale basato su regole si trova ad affrontare sfide senza precedenti, tra cui il crescente antagonismo geopolitico, l'unilateralismo, le violazioni del diritto internazionale e il calo della fiducia nelle istituzioni internazionali; che il patto per il Mediterraneo offre un'opportunità unica per riaffermare il valore della cooperazione multilaterale, del dialogo e della responsabilità condivisa nell'affrontare le sfide comuni;

Or. en

Emendamento 35
Nicola Zingaretti, Nacho Sánchez Amor, Yannis Maniatis, Elio Di Rupo, Marco Tarquinio, Matjaž Nemec, Marta Temido, Costas Mavrides

Proposta di risoluzione
Considerando C bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	C bis. considerando che l'avvio del processo di Barcellona ha rappresentato un momento di autentica visione strategica, integrando le relazioni euromediterranee in un'ambizione più ampia in un momento in cui l'Unione

europea stessa stava attraversando un profondo processo di approfondimento e allargamento, che dovrebbe ancora ispirare l'attuale riposizionamento dell'UE come attore globale;

Or. en

Emendamento 36
Željana Zovko

Proposta di risoluzione
Considerando C bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	C bis. considerando che l'attuale contesto geopolitico globale e regionale sottolinea la necessità di relazioni politiche più strette e di un partenariato strategico rafforzato tra l'Unione europea e i paesi del Mediterraneo al fine di rafforzare la stabilità regionale, la sicurezza, la resilienza e la prosperità sostenibile;

Or. en

Emendamento 37
Nacho Sánchez Amor, Hana Jalloul Muro

Proposta di risoluzione
Considerando C bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	C bis. considerando che l'azione esterna dell'UE deve prestare maggiore attenzione ai paesi del vicinato meridionale in quanto partner efficaci nell'affrontare sfide comuni, che vanno dalla pace e dalla stabilità ai cambiamenti climatici fino alla giustizia universale;

Or. en

Emendamento 38
Željana Zovko

Proposta di risoluzione
Considerando C ter (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	C ter. considerando che i recenti conflitti, che hanno interessato anche il Libano, la Siria, lo Yemen e l'Iran, hanno ulteriormente inasprito le tensioni, incidendo sulla sicurezza marittima e sul commercio internazionale; che la crescente instabilità nel Sahel, caratterizzata dal terrorismo, dall'estremismo violento, dalla fragilità politica, dalle crisi umanitarie e dall'espansione delle reti criminali, rappresenta una sfida diretta alla sicurezza dell'intera regione mediterranea e dell'Europa;

Or. en

Emendamento 39
Giorgos Georgiou
a nome del gruppo The Left

Proposta di risoluzione
Considerando C ter (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	C ter. considerando che la regione mediterranea è tra le zone più esposte agli effetti dei cambiamenti climatici, tra cui la scarsità d'acqua, la desertificazione, la perdita di biodiversità e gli eventi meteorologici estremi, che colpiscono in modo sproporzionato le popolazioni vulnerabili;

Or. en

Emendamento 40
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Considerando D

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
D. considerando che l'Unione per il Mediterraneo (UpM) ha avviato un processo di riforma istituzionale e di riorientamento operativo;	D. considerando che l'Unione per il Mediterraneo (UpM)***, un'organizzazione intergovernativa istituita nel 2008 come prosecuzione del processo di Barcellona, che costituisce un'importante sede di dialogo e cooperazione a livello politico nonché a livello delle organizzazioni della società civile e dei pertinenti portatori di interessi,*** ha avviato un processo di riforma istituzionale e di riorientamento operativo;

Or. en

Emendamento 41
Nacho Sánchez Amor, Hana Jalloul Muro

Proposta di risoluzione
Considerando D

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
D. considerando che l'Unione per il Mediterraneo (UpM) ha avviato un processo di riforma istituzionale e di riorientamento operativo;	D. considerando che l'Unione per il Mediterraneo (UpM) ha avviato un processo di riforma istituzionale e di riorientamento operativo; ***che gli Stati membri dell'UE dovrebbero garantire che l'UpM disponga di risorse finanziarie e umane adeguate per l'esercizio del suo mandato;***

Or. en

Emendamento 42
Francisco José Millán Mon

Proposta di risoluzione
Considerando D bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	D bis. considerando che il 16 ottobre 2025 la Commissione e l'alta rappresentante hanno presentato una comunicazione congiunta dal titolo "Il patto per il Mediterraneo: Un unico mare, un patto, un futuro unito", che mira a rilanciare le relazioni dell'UE con i partner del Mediterraneo meridionale sulla base di una responsabilità condivisa e di una cooperazione più strutturata e orientata ai risultati, in particolare per quanto riguarda, tra l'altro, la stabilità e la sicurezza a livello regionale, lo sviluppo economico, l'energia, l'istruzione e la gestione della migrazione;

Or. es

Emendamento 43
Laura Ballarín Cereza, Javi López

Proposta di risoluzione
Considerando D bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	D bis. considerando che le autorità locali e regionali svolgono un ruolo fondamentale nell'attuazione delle politiche pubbliche sul territorio e sono essenziali per garantire l'efficacia e la legittimità del patto e dei suoi piani d'azione;

Or. en

Emendamento 44
Laura Ballarín Cereza, Javi López

Proposta di risoluzione

Considerando D quater (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	D quater. considerando che un autentico partenariato nel Mediterraneo richiede di superare le tradizionali dinamiche donatore-beneficiario e di garantire la co-progettazione e la condivisione delle responsabilità tra tutti gli attori;

Or. en

Emendamento 45
Francisco José Millán Mon

Proposta di risoluzione
Considerando E

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
E. considerando che le parti sociali, in particolare i sindacati e le camere di commercio, sono attori chiave nell'attuazione del patto per il Mediterraneo;	E. considerando che le parti sociali, in particolare ***le organizzazioni di imprese,*** i sindacati e le camere di commercio, sono attori chiave nell'attuazione del patto per il Mediterraneo; ***che il settore privato, in particolare le PMI, dovrebbe essere al centro dello sviluppo del patto;***

Or. es

Emendamento 46
Alberico Gambino, Ruggero Razza, Carlo Fidanza

Proposta di risoluzione
Considerando E

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
E. considerando che le parti sociali***, in particolare i sindacati e le camere di commercio***, sono attori chiave nell'attuazione del patto per il Mediterraneo;	E. considerando che le parti sociali ***ed economiche***, sono attori chiave nell'attuazione del patto per il Mediterraneo***, compresi i sindacati, le camere di commercio, le organizzazioni***

	imprenditoriali, le piccole e medie imprese e altri rappresentanti della società civile*;*;

Or. it

Emendamento 47
Leoluca Orlando
a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione
Considerando E

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
E. considerando che le parti sociali, in particolare i sindacati e le camere di commercio, sono attori chiave nell'attuazione del patto per il Mediterraneo;	E. considerando che le parti sociali, ***le organizzazioni della società civile e il mondo accademico,*** in particolare i sindacati e le camere di commercio, ***le università, gli istituti di ricerca e i gruppi di riflessione,*** sono attori chiave nell'attuazione del patto per il Mediterraneo;

Or. en

Emendamento 48
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Considerando E

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
E. considerando che ***le*** parti sociali, in particolare i sindacati e le camere di commercio, sono attori chiave nell'attuazione del patto per il Mediterraneo;	E. considerando che ***un'ampia gamma di*** parti sociali, in particolare i sindacati***, le organizzazioni religiose, le organizzazioni della società civile*** e le camere di commercio, sono attori chiave nell'attuazione del patto per il Mediterraneo;

Or. en

Emendamento 49
Nacho Sánchez Amor, Hana Jalloul Muro

Proposta di risoluzione
Considerando E

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
E. considerando che le parti sociali, in particolare i sindacati e le camere di commercio, sono attori chiave nell'attuazione del patto per il Mediterraneo;	E. considerando che le parti sociali, in particolare ***le organizzazioni della società civile, i difensori dei diritti umani,*** i sindacati e le camere di commercio, sono attori chiave nell'attuazione del patto per il Mediterraneo;

Or. en

Emendamento 50
Marco Tarquinio, Nicola Zingaretti, Robert Biedroń, Murielle Laurent, Cecilia Strada, Marta Temido, Matjaž Nemec, Leire Pajín, Udo Bullmann, Hana Jalloul Muro, Nikolas Farantouris

Proposta di risoluzione
Considerando E bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	E bis. considerando che la società civile, comprese le organizzazioni per i diritti umani, i sindacati, i media indipendenti, le università, le organizzazioni guidate dalle donne e dai giovani, le reti delle comunità locali e i movimenti ambientalisti, svolge un ruolo fondamentale nel promuovere la pace sostenibile, la resilienza democratica e lo sviluppo inclusivo in tutta la regione;

Or. en

Emendamento 51
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Considerando E bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	E bis. considerando che, secondo il programma delle Nazioni Unite per l'ambiente (UNEP), la regione mediterranea si sta riscaldando a una velocità superiore del 20 % rispetto alle altre regioni del mondo; che il Mar Mediterraneo ospita il 7,5 % delle specie di fauna marina del mondo e il 18 % delle specie di flora marina;

Or. en

Emendamento 52
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Considerando E ter (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	E ter. considerando che le condizioni favorevoli della regione e il calo dei costi di produzione posizionano il Nord Africa come potenziale produttore di idrogeno verde competitivo; che tale partenariato sarà vantaggioso per entrambe le parti in materia di sicurezza energetica e competitività industriale attraverso la modernizzazione dei sistemi energetici;

Or. en

Emendamento 53
Marco Tarquinio, Nicola Zingaretti, Robert Biedroń, Murielle Laurent, Cecilia Strada, Marta Temido, Matjaž Nemec, Leire Pajín, Udo Bullmann, Hana Jalloul Muro, Nikolas Farantouris

Proposta di risoluzione
Considerando E ter (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*

E ter. considerando che in numerosi paesi partner lo spazio civico è stato progressivamente ridotto, con gravi conseguenze per lo Stato di diritto e la responsabilità democratica;

Or. en

Emendamento 54
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Considerando E quater (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	E quater. considerando che il Mar Mediterraneo gestisce il 25 % del commercio marittimo mondiale e il 30 % del traffico petrolifero globale; che la decarbonizzazione dei porti e il riutilizzo dei materiali sono fondamentali per la sostenibilità delle attività nella regione;

Or. en

Emendamento 55
Marco Tarquinio, Nicola Zingaretti, Robert Biedroń, Murielle Laurent, Cecilia Strada, Marta Temido, Matjaž Nemec, Leire Pajín, Udo Bullmann, Hana Jalloul Muro, Nikolas Farantouris

Proposta di risoluzione
Considerando E quater (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	E quater. considerando che i tassi di disoccupazione giovanile in alcune parti della regione mediterranea rimangono estremamente elevati;

Or. en

Emendamento 56
Silvia Sardone, Susanna Ceccardi, Hermann Tertsch

Proposta di risoluzione
Considerando F

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
F. considerando che il patto deve essere ancorato a una visione a medio e lungo termine, in linea con il prossimo quadro finanziario pluriennale;	F. considerando che il patto deve essere ancorato a una visione a medio e lungo termine, in linea con il prossimo quadro finanziario pluriennale; ***che il finanziamento del patto non beneficia di alcuna nuova dotazione finanziaria specifica; che, in caso contrario, esso sarà finanziato su una base di bilancio paritaria attraverso gli strumenti finanziari esistenti, in primo luogo lo strumento di vicinato, cooperazione allo sviluppo e cooperazione internazionale (NDICI – L'Europa nel mondo), nell'ambito del quadro finanziario pluriennale (QFP);***

Or. en

Emendamento 57
Alberico Gambino, Ruggero Razza, Carlo Fidanza

Proposta di risoluzione
Considerando F

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
F. considerando che il patto deve essere ancorato a una visione a medio e lungo termine, ***in linea*** con il prossimo quadro finanziario pluriennale;	F. considerando che il patto deve essere ancorato a una visione ***strategica*** a medio e lungo termine, ***coerente*** con il prossimo quadro finanziario pluriennale ***e orientata a promuovere sicurezza, stabilità, resilienza energetica, sviluppo economico e partenariati reciprocamente vantaggiosi nell'intera regione mediterranea, anche valorizzando e coordinando iniziative nazionali e europee complementari, quali il Piano Mattei promosso dall'Italia***;

Or. it

Emendamento 58
Nacho Sánchez Amor, Hana Jalloul Muro

Proposta di risoluzione
Considerando F

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
F. considerando che il patto deve essere ancorato a una visione a medio e lungo termine, in linea con il prossimo quadro finanziario pluriennale;	F. considerando che il patto deve essere ***una priorità politica per l'UE,*** ancorato a una visione a medio e lungo termine, in linea con il prossimo quadro finanziario pluriennale; ***che la regione rientra nel mandato della DG MENA e nell'ambito geografico del pilastro MENA dello strumento Europa globale;***

Or. en

Emendamento 59
Laura Ballarín Cereza, Javi López

Proposta di risoluzione
Considerando F

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
F. considerando che il patto deve essere ancorato a una visione a medio e lungo termine, in linea con il prossimo quadro finanziario pluriennale;	F. considerando che il patto deve essere ancorato a una visione a medio e lungo termine, in linea con il prossimo quadro finanziario pluriennale ***e sostenuto da strumenti di attuazione e di finanziamento adeguati***;

Or. en

Emendamento 60
Stanislav Stoyanov
a nome del gruppo ESN

Proposta di risoluzione

Considerando F

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
F. considerando che il patto deve essere ancorato a una visione a medio e lungo termine, in linea con ***il*** prossimo quadro finanziario pluriennale;	F. considerando che il patto deve essere ancorato a una visione a medio e lungo termine, in linea con ***le priorità strategiche e gli interessi dell'UE e deve incidere sul*** prossimo quadro finanziario pluriennale;

Or. en

Emendamento 61
Francisco José Millán Mon

Proposta di risoluzione
Considerando F

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
F. considerando che il patto deve essere ancorato a una visione a medio e lungo termine, in linea con il prossimo quadro finanziario pluriennale;	F. considerando che il patto deve essere ancorato a una visione a medio e lungo termine, in linea con il prossimo quadro finanziario pluriennale***, e disporre di finanziamenti adeguati***;

Or. es

Emendamento 62
Sebastian Tynkkynen

Proposta di risoluzione
Considerando F

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
F. considerando che il patto deve essere ancorato a una visione a medio e lungo termine, ***in linea con il prossimo quadro finanziario pluriennale***;	F. considerando che il patto deve essere ancorato a una visione a medio e lungo termine, ***con particolare attenzione al rafforzamento della sicurezza e dell'economia europee***;

Or. fi

Emendamento 63
Leoluca Orlando
a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione
Considerando F bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	F bis. considerando che il patto per il Mediterraneo funziona come un quadro orientato agli investimenti; che gli strumenti alla base del patto, comprese le garanzie dell'EFSD+, i meccanismi di investimento in fase iniziale e gli strumenti di mobilitazione del settore privato, sono concepiti per mobilitare capitali, ma non prevedono sufficienti garanzie in materia di sviluppo equo, governance e responsabilità;

Or. en

Emendamento 64
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Considerando F bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	F bis. considerando che il patto dovrebbe rappresentare una reale opportunità per rilanciare in modo sostanziale le relazioni euromediterranee e imprimere un nuovo orientamento e ritmo all'impegno dell'UE nella regione; che il patto dovrebbe aprire la strada a una nuova prospettiva sulla regione, volta a un approccio più inclusivo, multilaterale e orizzontale;

Or. en

Emendamento 65
Laura Ballarín Cereza, Javi López

Proposta di risoluzione
Considerando F bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	F bis. considerando che le autorità regionali e locali, in particolare quelle delle regioni costiere mediterranee, sono attori in prima linea nell'attuazione della cooperazione euromediterranea e devono avere un ruolo formale nella governance del patto, in linea con i principi della governance multilivello e della sussidiarietà;

Or. en

Emendamento 66
Leoluca Orlando
a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione
Considerando F ter (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	F ter. considerando che lo spazio civico in gran parte del Mediterraneo meridionale rimane fortemente limitato, con documentate restrizioni giuridiche e politiche mirate alla libertà di associazione, di espressione e di accesso ai finanziamenti; che i difensori dei diritti umani, i giornalisti e i rappresentanti della società civile subiscono molestie, pressioni giudiziarie e ostacoli amministrativi che incidono in modo sostanziale sulla loro capacità di interagire in modo sicuro e indipendente con le iniziative finanziate dall'UE;

Or. en

Emendamento 67
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Considerando F ter (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	F ter. considerando che il patto per il Mediterraneo dovrebbe prestare particolare attenzione al contributo delle donne, delle imprese guidate da donne e delle organizzazioni del settore privato guidate da donne alla crescita economica sostenibile, alla creazione di posti di lavoro e all'innovazione sociale in tutta la regione mediterranea;

Or. en

Emendamento 68
Leoluca Orlando
a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione
Considerando F quater (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	F quater. considerando che lo spazio mediterraneo è storicamente e attualmente caratterizzato da un'elevata mobilità umana all'interno dei paesi e tra di essi;

Or. en

Emendamento 69
Leoluca Orlando
a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione
Considerando F quinquies (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	F quinquies. considerando che le isole del Mediterraneo, siano esse regioni o Stati, devono affrontare svantaggi strutturali derivanti dall'insularità e dalla mancanza di continuità territoriale, con implicazioni significative per la connettività, la coesione economica e l'accesso ai servizi essenziali;

Or. en

Emendamento 70
Matthieu Valet, Jordan Bardella, Pierre-Romain Thionnet, Julie Rechagneux

Proposta di risoluzione
Considerando G

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
G. considerando che Sua Santità Papa Leone XIV ha invitato la comunità internazionale a rimuovere le cause della disperazione e ha messo in guardia contro la trasformazione del Mediterraneo in "un cimitero dove muore anche la speranza";	***soppresso***

Or. en

Emendamento 71
Silvia Sardone, Susanna Ceccardi, Hermann Tertsch

Proposta di risoluzione
Considerando G

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
G. considerando che Sua Santità Papa Leone XIV ha invitato la comunità internazionale a rimuovere le cause della disperazione e ha messo in guardia contro la trasformazione del Mediterraneo in "un cimitero dove muore anche la speranza";	G. considerando che Sua Santità Papa Leone XIV ha invitato la comunità internazionale a rimuovere le cause della disperazione e ha messo in guardia contro la trasformazione del Mediterraneo in "un cimitero dove muore anche la speranza";

	che egli ha altresì riconosciuto che gli Stati hanno il legittimo diritto di porre limiti e condizioni all'immigrazione al fine di preservare il bene comune e la sicurezza, evitando politiche di frontiera indiscriminate; che Papa Leone XIV ha inoltre promosso l'idea che la priorità della politica internazionale dovrebbe essere quella di garantire condizioni socioeconomiche nei paesi di origine, affinché le persone non siano costrette a fuggire per sopravvivere;

Or. en

Emendamento 72
Nacho Sánchez Amor, Hana Jalloul Muro

Proposta di risoluzione
Considerando G

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
G. considerando che Sua Santità Papa Leone XIV ha invitato la comunità internazionale a rimuovere le cause della disperazione e ha messo in guardia contro la trasformazione del Mediterraneo in "un cimitero dove muore anche la speranza";	G. considerando che Sua Santità Papa Leone XIV ha invitato la comunità internazionale a rimuovere le cause della disperazione e ha messo in guardia contro la trasformazione del Mediterraneo in "un cimitero dove muore anche la speranza"; ***che è necessaria una cooperazione in materia di migrazione per ridurre le tensioni legate ai flussi migratori nella regione; che molti paesi del vicinato meridionale si trovano ad affrontare pressioni migratorie, compresa l'assistenza umanitaria alle popolazioni sfollate, in qualità di paesi di transito, di accoglienza o di destinazione;***

Or. en

Emendamento 73
Alberico Gambino, Ruggero Razza, Carlo Fidanza

Proposta di risoluzione

Considerando G

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
G. considerando che Sua Santità Papa Leone XIV ha invitato la comunità internazionale a rimuovere le cause della disperazione e ha messo in guardia contro la trasformazione del Mediterraneo in "un cimitero dove muore anche la speranza";	G. considerando che Sua Santità Papa Leone XIV ha invitato la comunità internazionale a rimuovere le cause della disperazione e ha messo in guardia contro la trasformazione del Mediterraneo in "un cimitero dove muore anche la speranza"***, sottolineando la necessità di promuovere pace, stabilità, dignità umana, opportunità economiche in tutta la regione***;

Or. it

Emendamento 74
Sebastian Tynkkynen

Proposta di risoluzione
Considerando G

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
G. considerando che ***Sua Santità Papa Leone XIV ha invitato la comunità internazionale a rimuovere le cause della disperazione e ha messo in guardia contro la trasformazione del Mediterraneo in "un cimitero dove muore anche la speranza"***;	G. considerando che ***l'obiettivo di rendere più rigorosa la politica migratoria dell'UE è quello di porre fine alle morti dei migranti in mare e di smantellare le attività illecite dei trafficanti di esseri umani***;

Or. fi

Emendamento 75
Nacho Sánchez Amor, Hana Jalloul Muro, Nicola Zingaretti

Proposta di risoluzione
Considerando G bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	G bis. considerando che la regione mediterranea è abitata da 550 milioni di

persone; che le Nazioni Unite stimano un aumento a 635 milioni entro il 2050, la maggior parte delle quali vivrà sulle coste meridionali e orientali; che la popolazione mediterranea è caratterizzata da dinamiche demografiche contrapposte e complementari; che tale significativo capitale umano rappresenta un valore aggiunto in grado di contribuire ad affrontare le sfide e le opportunità comuni nella regione a beneficio delle società di entrambe le sponde;

Or. en

Emendamento 76
Nicola Zingaretti, Sandra Gómez López, Nacho Sánchez Amor, Yannis Maniatis, Elio Di Rupo, Marco Tarquinio, Matjaž Nemec, Marta Temido, Costas Mavrides

Proposta di risoluzione
Considerando G bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	G bis. considerando che il Mediterraneo rappresenta un punto critico per i cambiamenti climatici, con un tasso di riscaldamento superiore del 20 % rispetto alla media mondiale, con conseguente aggravamento dei rischi ambientali; che la regione è colpita da siccità, ondate di calore, incendi boschivi, carenza idrica ed eventi meteorologici estremi sempre più frequenti e intensi, che minacciano gli ecosistemi, la sicurezza alimentare e i mezzi di sussistenza; che il piano d'azione per il Mediterraneo dell'UNEP stima che entro il 2050 il fabbisogno di acqua nella regione raddoppierà o addirittura triplicherà;

Or. en

Emendamento 77
Leoluca Orlando

a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione
Considerando G bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	G bis. considerando che le politiche migratorie orientate alla protezione umana e all'espansione dei percorsi legali rappresentano un approccio più efficace e coerente con i diritti alla gestione della mobilità umana rispetto agli attuali sforzi volti a rafforzare la gestione delle frontiere e le politiche di esternalizzazione;

Or. en

Emendamento 78
Sebastian Tynkkynen

Proposta di risoluzione
Considerando G bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	G bis. considerando che la gestione e il trattamento delle domande di asilo nei centri al di fuori dell'UE costituirebbero un modo efficace per ridurre i viaggi in mare superflui che rappresentano un pericolo per la vita;

Or. fi

Emendamento 79
Leoluca Orlando
a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione
Considerando G ter (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*

G ter. considerando che le continue segnalazioni delle organizzazioni internazionali e della società civile evidenziano un modello sistematico di violazioni e abusi dei diritti umani commessi dalle guardie costiere nei confronti di migranti, rifugiati e richiedenti asilo che cercano di attraversare il Mediterraneo; che l'UE, anche attraverso missioni PSDC, contribuisce allo sviluppo delle capacità e alla formazione di tali guardie costiere;

Or. en

Emendamento 80
Nicola Zingaretti, Nacho Sánchez Amor, Yannis Maniatis, Elio Di Rupo, Marco Tarquinio, Matjaž Nemec, Marta Temido, Costas Mavrides

Proposta di risoluzione
Considerando G ter (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	G ter. considerando che la regione mediterranea presenta vaste potenzialità inutilizzate in termini di energia solare, energia eolica e idrogeno verde che devono essere sviluppate come riserva strategica per la sicurezza energetica regionale, contribuendo alla transizione verde attraverso le energie rinnovabili, le interconnessioni di reti, le infrastrutture di stoccaggio e l'efficienza energetica;

Or. en

Emendamento 81
Matthieu Valet, Jordan Bardella, Pierre-Romain Thionnet, Julie Rechagneux

Proposta di risoluzione
Considerando H

Proposta di risoluzione	*Emendamento*

H. considerando che l'Ufficio di coordinamento ecclesiale per il Mediterraneo (COMED) è stato creato su iniziativa di Papa Francesco a seguito degli incontri mediterranei MED23 tenutisi a Marsiglia nel settembre 2023, come un organismo dedicato alla promozione della comunione, della pace e della fraternità lungo le coste del bacino del Mediterraneo;	***soppresso***

Or. en

Emendamento 82
Alberico Gambino, Ruggero Razza, Carlo Fidanza

Proposta di risoluzione
Considerando H

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
H. considerando che l'Ufficio di coordinamento ecclesiale per il Mediterraneo (COMED) è stato creato su iniziativa di Papa Francesco a seguito degli incontri mediterranei MED23 tenutisi a Marsiglia nel settembre 2023, ***come un organismo dedicato*** alla promozione ***della comunione***, della pace e della fraternità lungo le coste del bacino del Mediterraneo;	H. considerando che l'Ufficio di coordinamento ecclesiale per il Mediterraneo (COMED) è stato creato su iniziativa di Papa Francesco a seguito degli incontri mediterranei MED23 tenutisi a Marsiglia nel settembre 2023, ***e contribuisce, insieme ad altri attori religiosi, culturali e della società civile,*** alla promozione ***del dialogo***, della pace e della fraternità ***e della comprensione reciproca*** lungo le coste del bacino del Mediterraneo;

Or. it

Emendamento 83
Matthieu Valet, Jordan Bardella, Pierre-Romain Thionnet, Julie Rechagneux

Proposta di risoluzione
Considerando H bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*

H bis. considerando che nel 2025 Frontex ha registrato circa 178 000 attraversamenti irregolari delle frontiere esterne dell'UE, di cui 137 130 sulle rotte del Mediterraneo centrale, del Mediterraneo orientale e del Mediterraneo occidentale, pari a circa il 77 % di tutti i rilevamenti[1 bis]; che, tra gennaio e aprile 2026, sono stati segnalati 28 500 rilevamenti, tra cui 8 489 sulla rotta del Mediterraneo centrale, 8 427 sulla rotta del Mediterraneo orientale e 5 184 sulla rotta del Mediterraneo occidentale, a conferma della continua rilevanza delle rotte migratorie mediterranee verso l'Europa[1 ter];

---

*[1 bis] **https://www.frontex.europa.eu/media-centre/news/news-release/frontex-irregular-border-crossings-down-26-in-2025-europe-must-stay-prepared-lyKpVb.***

*[1 ter] **https://www.frontex.europa.eu/what-we-do/monitoring-and-risk-analysis/migratory-map/.***

Or. en

Emendamento 84
Carlo Fidanza, Alberico Gambino, Ruggero Razza

Proposta di risoluzione
Considerando H bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	H bis. considerando che il deterioramento del contesto geopolitico, gli eventi metereologici estremi e l'elevata dipendenza dalle importazioni hanno determinato un significativo incremento dell'insicurezza alimentare nella sponda sud del Mediterraneo; che in alcune aree oltre la metà della popolazione è colpita da condizioni di fame acuta e che le persone a rischio sono aumentate da 135

milioni nel 2019 a più di 345 milioni nel 2025.

Or. it

Emendamento 85
Leoluca Orlando
a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione
Considerando H bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	H bis. considerando che gli effetti dei cambiamenti climatici di origine antropica rappresentano una minaccia allarmante per lo spazio mediterraneo, per le sue popolazioni e per la sua eccezionale biodiversità e ricchezza socio-culturale; che i cambiamenti climatici interagiscono fortemente con altri problemi ambientali nel bacino del Mediterraneo, derivanti dall'urbanizzazione, dal cambiamento di uso del suolo, dalla pesca eccessiva, dall'inquinamento, dalla perdita di biodiversità e dal degrado degli ecosistemi terrestri e marini;

Or. en

Emendamento 86
Sebastian Tynkkynen

Proposta di risoluzione
Considerando H bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	H bis. considerando che il Mediterraneo costituisce la frontiera esterna meridionale dell'UE; che è particolarmente necessario garantire una

gestione efficace delle frontiere e la sicurezza delle stesse;

Or. fi

Emendamento 87
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Considerando H bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	H bis. considerando che pace e sicurezza si rafforzano reciprocamente e costituiscono condizioni essenziali per la prosperità dello spazio mediterraneo comune;

Or. en

Emendamento 88
Matthieu Valet, Jordan Bardella, Pierre-Romain Thionnet, Julie Rechagneux

Proposta di risoluzione
Considerando H ter (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	H ter. considerando che il bacino del Mediterraneo costituisce una zona di transito fondamentale per la criminalità organizzata transnazionale; che, secondo l'Agenzia dell'Unione europea sulle droghe (EUDA), nel 2023 nell'Unione europea sono state sequestrate quantità record pari a 419 tonnellate di cocaina; che la Commissione europea, nella sua comunicazione su una tabella di marcia per contrastare il traffico di droga e la criminalità organizzata (COM(2023) 641 final)[1 bis], ha evidenziato il crescente sfruttamento delle rotte marittime, dei porti e dei poli logistici da parte delle reti criminali per il traffico di stupefacenti

illeciti in Europa; che le organizzazioni criminali che operano in tutto il Mediterraneo sfruttano sempre più le rotte che collegano il Nord Africa e l'Europa meridionale per il traffico di stupefacenti, armi e merci illecite;

[1 bis] ***https://eur-lex.europa.eu/legal-content/IT/TXT/PDF/?uri=CELEX:52023DC0641.***

Or. en

Emendamento 89
Leoluca Orlando
a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione
Considerando H ter (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	H ter. considerando che il 52 % degli stock ittici del Mediterraneo è considerato sovrasfruttato e che il mare costituisce un punto critico per i rigetti e le catture accidentali di specie vulnerabili, minacciando la sostenibilità ambientale della pesca di cattura;

Or. en

Emendamento 90
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Considerando H ter (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	H ter. considerando che il Mediterraneo è sempre più esposto a un'ampia gamma di sfide ibride in materia di sicurezza, tra cui minacce alla sicurezza marittima e

alla resilienza delle infrastrutture sottomarine critiche;

Or. en

Emendamento 91
Leoluca Orlando
a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione
Considerando H quater (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	H quater. considerando che l'istituzione di zone di restrizione della pesca consente la ricostituzione di molti stock ittici demersali, con conseguente aumento generalizzato dell'abbondanza di specie ittiche commerciali e non commerciali, e contribuisce al conseguimento dell'obiettivo stabilito nel quadro globale di Kunming-Montreal per la biodiversità nell'ambito della convenzione sulla diversità biologica (CBD) di proteggere almeno il 30 % delle zone terrestri e delle acque interne e delle zone marine e costiere, in particolare quelle di particolare importanza per la biodiversità e per le funzioni e i servizi ecosistemici, attraverso sistemi di zone protette ecologicamente rappresentativi, ben collegati ed equamente governati, efficacemente conservati e gestiti;

Or. en

Emendamento 92
Matthieu Valet, Jordan Bardella, Pierre-Romain Thionnet, Julie Rechagneux

Proposta di risoluzione
Considerando H quater (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*

H quater. considerando che, secondo la relazione di Europol sulla situazione e sulle tendenze del terrorismo nell'Unione europea (TE-SAT) 2025[1 bis], nel 2024 sono stati segnalati 58 attacchi terroristici in 14 Stati membri, tra cui 24 attacchi jihadisti, mentre 289 delle 449 persone arrestate per reati connessi al terrorismo erano legate al terrorismo jihadista; che, secondo l'Indice globale del terrorismo 2025, il Sahel rappresenta oltre la metà di tutti i decessi legati al terrorismo a livello mondiale; che le organizzazioni terroristiche affiliate al Da'esh e ad Al-Qaeda continuano a operare in Libia, nel Sahel e in alcune parti del Nord Africa, contribuendo all'instabilità regionale e ponendo sfide in materia di sicurezza sia per l'Unione europea che per i suoi partner mediterranei;

---

1 bis

https://www.europol.europa.eu/cms/sites/default/files/documents/EU_TE-SAT_2025.pdf.

Or. en

Emendamento 93
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Considerando H quater (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	H quater. considerando che la crescente importanza strategica ed economica dei corridoi marittimi di comunicazione, nonché delle infrastrutture marittime e sottomarine, unitamente alla complessità delle sfide emergenti, evidenzia la necessità di una cooperazione più profonda tra gli Stati membri e i principali partner industriali a

sostegno della resilienza, della preparazione e della sicurezza;

Or. en

Emendamento 94
Leoluca Orlando
a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione
Considerando H quinquies (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	H quinquies. considerando che una più stretta cooperazione mediterranea nel settore delle politiche in materia di clima ed energia è necessaria per affrontare l'esposizione della regione agli impatti climatici, tra cui stress idrico, ondate di calore estreme e degrado degli ecosistemi, nonché le asimmetrie strutturali che ne compromettono l'attuazione, come evidenziato dalla dichiarazione di Palermo dell'Alleanza mediterranea dei think tank per il cambiamento climatico;

Or. en

Emendamento 95
Leoluca Orlando
a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione
Considerando H sexies (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	H sexies. considerando che la regione mediterranea presenta un enorme potenziale tecnico per l'energia solare ed eolica, stimato in 4,5 terawatt (TW); che, al fine di rispettare gli impegni in materia di energie rinnovabili assunti in occasione della COP28, la regione mediterranea

deve raddoppiare la diffusione pianificata delle energie rinnovabili e rafforzare le interconnessioni di rete, la capacità di stoccaggio e la flessibilità della domanda;

Or. en

Emendamento 96
Leoluca Orlando
a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione
Considerando H septies (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	H septies. considerando che i flussi finanziari illeciti continuano a compromettere lo sviluppo sostenibile, la fiducia dei cittadini, la resilienza istituzionale e le opportunità economiche in alcune parti della regione mediterranea; che un'efficace prevenzione, individuazione, indagine e recupero dei beni rubati richiedono istituzioni nazionali più solide, una maggiore trasparenza e una cooperazione internazionale rafforzata tra i partner mediterranei;

Or. en

Emendamento 97
Leoluca Orlando
a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione
Considerando H octies (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	H octies. considerando che l'Agenzia delle Nazioni Unite per il soccorso e l'occupazione dei profughi palestinesi (UNRWA) continua a contribuire alla

stabilità regionale nello spazio mediterraneo fornendo servizi essenziali; che, in quanto principale donatore, l'UE ha una responsabilità particolare nel garantire un finanziamento affidabile e adeguato all'agenzia;

Or. en

Emendamento 98
Željana Zovko

Proposta di risoluzione
Paragrafo -1 (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	-1 chiede una cooperazione rafforzata tra l'Unione europea e i suoi partner del Mediterraneo meridionale per affrontare le sfide comuni in materia di sicurezza e rafforzare la resilienza regionale, anche nei settori della lotta al terrorismo, della prevenzione dell'estremismo violento, della sicurezza marittima, della protezione delle infrastrutture critiche, della lotta alle minacce ibride e informatiche, della manipolazione delle informazioni e le ingerenze da parte di attori stranieri, dell'elusione delle sanzioni, dello sviluppo delle capacità di difesa, della prevenzione dei conflitti, della mediazione e della costruzione della pace, al fine di promuovere stabilità, sicurezza e prosperità in tutta la regione mediterranea; sottolinea la necessità di approfondire la cooperazione in linea con gli obiettivi della strategia dell'UE per la sicurezza marittima;

Or. en

Emendamento 99
Helmut Brandstätter, Dan Barna, Hilde Vautmans

Proposta di risoluzione
Paragrafo 1

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
1. ritiene essenziale ***rilanciare*** il ruolo attivo dei cittadini e della società civile al fine di ***ricostruire*** il dialogo, la stabilità e la pace nella regione ***mediterranea***; ***sottolinea*** che il Mediterraneo ***non può rimanere un punto critico per quanto riguarda*** conflitti e guerre e auspica ***una nuova fase basata*** sul protagonismo delle persone, della società civile, delle imprese e degli amministratori locali ***quali motori di un rinnovato patto per il dialogo e la cooperazione***;	1. ritiene ***che, affinché il Mediterraneo sviluppi una visione strategica rinnovata e uno spazio comune di cooperazione e di scambio economico e culturale, promuovendo crescita, innovazione, stabilità e pace, sia*** essenziale ***sostenere*** il ruolo attivo dei cittadini e della società civile al fine di ***rafforzare*** il dialogo, la stabilità e la pace nella regione; ***è fiducioso del fatto*** che il Mediterraneo ***possa superare con successo*** conflitti e guerre e auspica ***un rinnovato patto basato*** sul protagonismo delle persone, della società civile, delle imprese e delle amministrazioni locali;

Or. en

Emendamento 100
Marco Tarquinio, Nicola Zingaretti, Robert Biedroń, Murielle Laurent, Cecilia Strada, Marta Temido, Matjaž Nemec, Leire Pajín, Udo Bullmann, Hana Jalloul Muro, Nikolas Farantouris

Proposta di risoluzione
Paragrafo 1

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
1. ritiene essenziale rilanciare il ruolo attivo dei cittadini e della società civile al fine di ricostruire il dialogo, la stabilità e la pace nella regione mediterranea; sottolinea che il Mediterraneo non può rimanere un punto critico per quanto riguarda conflitti e guerre ***e auspica una nuova fase basata sul protagonismo delle persone,*** della società civile, delle imprese e degli amministratori locali quali motori di un rinnovato patto per il dialogo e la cooperazione;	1. ritiene essenziale rilanciare il ruolo attivo dei cittadini e della società civile al fine di ricostruire il dialogo, la stabilità e la pace nella regione mediterranea; sottolinea che il Mediterraneo non può rimanere un punto critico per quanto riguarda conflitti e guerre***, frammentazione e disuguaglianze, ma deve diventare uno spazio condiviso di cooperazione, fiducia reciproca e sviluppo sostenibile; chiede un partenariato rinnovato fondato sulla giustizia sociale e sullo sviluppo inclusivo e basato su una reale cotitolarità e sul coinvolgimento***

	significativo dei cittadini, delle organizzazioni della società civile, delle imprese e degli amministratori locali quali motori di un rinnovato patto per il dialogo e la cooperazione;

Or. en

Emendamento 101
Carlo Fidanza, Alberico Gambino, Ruggero Razza

Proposta di risoluzione
Paragrafo 1

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
1. ritiene essenziale rilanciare il ruolo attivo dei cittadini e della società civile al fine di ricostruire il dialogo, la stabilità e la pace nella regione mediterranea; sottolinea che il Mediterraneo non può rimanere un punto critico per quanto riguarda conflitti e guerre e auspica una nuova fase basata sul protagonismo delle persone, della società civile, delle imprese e degli amministratori locali quali motori di un rinnovato patto per il dialogo e la cooperazione***;***	1. ritiene essenziale rilanciare il ruolo attivo dei cittadini e della società civile al fine di ricostruire il dialogo, la stabilità e la pace nella regione mediterranea; sottolinea che il Mediterraneo non può rimanere un punto critico per quanto riguarda conflitti e guerre e auspica una nuova fase basata sul protagonismo delle persone, della società civile, delle imprese e degli amministratori locali quali motori di un rinnovato patto per il dialogo e la cooperazione***, garantendo il coinvolgimento delle istituzioni ai diversi livelli di governo.***

Or. it

Emendamento 102
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 1

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
1. ritiene essenziale rilanciare il ruolo attivo dei cittadini e della società civile al fine di ricostruire il dialogo, la stabilità e la pace nella regione mediterranea; sottolinea che il Mediterraneo non può rimanere un	1. ritiene essenziale rilanciare il ruolo attivo dei cittadini e della società civile al fine di ricostruire il dialogo, la stabilità e la pace nella regione mediterranea***, rafforzando nel contempo la cooperazione***

punto critico per quanto riguarda conflitti e guerre e auspica una nuova fase basata sul protagonismo delle persone, della società civile, delle imprese e degli amministratori locali quali motori di un rinnovato patto per il dialogo e la cooperazione;	***dell'UE con i suoi partner meridionali***; sottolinea che il Mediterraneo non può rimanere un punto critico per quanto riguarda conflitti e guerre e auspica una nuova fase basata sul protagonismo delle persone, della società civile, delle imprese e degli amministratori locali quali motori di un rinnovato patto per il dialogo e la cooperazione;

Or. en

Emendamento 103
Leoluca Orlando
a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione
Paragrafo 1

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
1. ritiene essenziale rilanciare il ruolo attivo dei cittadini e della società civile al fine di ricostruire il dialogo, la stabilità e la pace nella regione mediterranea; sottolinea che il Mediterraneo non può rimanere un punto critico per quanto riguarda conflitti e guerre e auspica una nuova fase basata sul protagonismo delle persone, della società civile, delle imprese e degli amministratori locali quali motori di un rinnovato patto per il dialogo e la cooperazione;	1. ritiene essenziale rilanciare il ruolo attivo dei cittadini e della società civile al fine di ricostruire il dialogo, la stabilità e la pace nella regione mediterranea***, e contrastare l'autoritarismo, la repressione e la povertà***; sottolinea che il Mediterraneo non può rimanere un punto critico per quanto riguarda conflitti e guerre e auspica una nuova fase basata sul protagonismo delle persone, della società civile, delle imprese e degli amministratori locali quali motori di un rinnovato patto per il dialogo e la cooperazione;

Or. en

Emendamento 104
Reinhold Lopatka

Proposta di risoluzione
Paragrafo 1

Proposta di risoluzione	*Emendamento*

1. ritiene essenziale rilanciare il ruolo attivo dei cittadini e della società civile al fine di ricostruire il dialogo, la stabilità e la pace nella regione mediterranea; sottolinea ***che il Mediterraneo non può rimanere un punto critico per quanto riguarda conflitti e guerre*** e auspica una nuova fase basata sul protagonismo delle persone, della società civile, delle imprese e degli amministratori locali quali motori di un rinnovato patto per il dialogo e la cooperazione;	1. ritiene essenziale rilanciare il ruolo attivo dei cittadini e della società civile al fine di ricostruire il dialogo, la stabilità e la pace nella regione mediterranea; sottolinea ***l'importanza di affrontare le cause profonde dell'instabilità e dei conflitti in tutta la regione*** e auspica una nuova fase basata sul protagonismo delle persone, della società civile, delle imprese e degli amministratori locali quali motori di un rinnovato patto per il dialogo e la cooperazione;

Or. en

Emendamento 105
Laura Ballarín Cereza, Javi López

Proposta di risoluzione
Paragrafo 1

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
1. ritiene essenziale rilanciare il ruolo attivo dei cittadini e della società civile al fine di ricostruire il dialogo, la stabilità e la pace nella regione mediterranea; sottolinea che il Mediterraneo non può rimanere un punto critico per quanto riguarda conflitti e guerre e auspica una nuova fase basata sul protagonismo delle persone, della società civile, delle imprese e degli amministratori locali quali motori di un rinnovato patto per il dialogo e la cooperazione;	1. ritiene essenziale rilanciare il ruolo attivo dei cittadini e della società civile al fine di ricostruire il dialogo, la stabilità e la pace nella regione mediterranea; sottolinea che il Mediterraneo non può rimanere un punto critico per quanto riguarda conflitti e guerre e auspica una nuova fase basata sul protagonismo delle persone, della società civile, ***delle autorità regionali e*** delle imprese e degli amministratori locali quali motori di un rinnovato patto per il dialogo e la cooperazione;

Or. en

Emendamento 106
Alberico Gambino, Ruggero Razza, Carlo Fidanza

Proposta di risoluzione
Paragrafo 1

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
1. ritiene essenziale ***rilanciare*** il ruolo attivo dei cittadini e della società civile al fine di ricostruire il dialogo, la stabilità e la pace nella regione mediterranea; sottolinea che il Mediterraneo ***non può rimanere un punto critico per quanto riguarda conflitti e guerre*** e auspica una nuova fase ***basata sul protagonismo delle persone, della società civile, delle imprese e degli amministratori locali quali motori di un rinnovato patto per il dialogo e la cooperazione***;	1. ritiene essenziale ***rafforzare*** il ruolo attivo dei cittadini***, delle imprese*** e della società civile al fine di ricostruire il dialogo, la stabilità e la pace nella regione mediterranea; sottolinea che il Mediterraneo ***deve diventare uno spazio di pace, sicurezza, prosperità e cooperazione*** e auspica una nuova fase ***fondata sulla responsabilità condivisa, sugli investimenti, sulle opportunità economiche e su partenariati reciprocamente vantaggiosi tra tutti gli autori interessati***;

Or. it

Emendamento 107
Sebastian Tynkkynen

Proposta di risoluzione
Paragrafo 1

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
1. ritiene essenziale rilanciare il ruolo attivo dei cittadini e della società civile al fine di ricostruire il dialogo, la stabilità e la pace nella regione mediterranea; sottolinea che il Mediterraneo non può rimanere un punto critico per quanto riguarda conflitti e guerre e auspica una nuova fase basata sul protagonismo delle persone, della società civile, delle imprese e degli amministratori locali quali motori di ***un rinnovato patto per il dialogo e la cooperazione***;	1. ritiene essenziale rilanciare il ruolo attivo dei cittadini e della società civile al fine di ricostruire il dialogo, la stabilità e la pace nella regione mediterranea; sottolinea che il Mediterraneo non può rimanere un punto critico per quanto riguarda conflitti e guerre e auspica una nuova fase basata sul protagonismo delle persone, della società civile, delle imprese e degli amministratori locali quali motori di ***tali obiettivi***;

Or. fi

Emendamento 108
Loucas Fourlas

Proposta di risoluzione
Paragrafo 1 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	1 bis. sottolinea che qualsiasi partenariato euromediterraneo credibile deve fondarsi sul pieno rispetto del diritto internazionale, compresa la convenzione delle Nazioni Unite sul diritto del mare (UNCLOS), e sull'inviolabilità della sovranità e dei diritti sovrani degli Stati membri nelle loro zone marittime, comprese le zone economiche esclusive;

Or. en

Emendamento 109
Petras Auštrevičius

Proposta di risoluzione
Paragrafo 1 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	1 bis. ricorda la posizione e la responsabilità uniche dell'UE nel promuovere gli sforzi per il cessate il fuoco e il rafforzamento della fiducia attraverso l'impegno diplomatico e politico; sottolinea che il miglioramento del tenore di vita e dell'accesso ai servizi essenziali nella regione dipende dal raggiungimento di soluzioni politiche durature;

Or. en

Emendamento 110
Sebastian Tynkkynen

Proposta di risoluzione
Paragrafo 1 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*

	1 bis. ricorda che la Turchia continua a occupare illegalmente vaste aree di Cipro; ritiene che l'occupazione, ormai decennale, e il comportamento provocatorio della Turchia stiano minando le basi della stabilità nella regione mediterranea;

Or. fi

Emendamento 111
Marco Tarquinio, Nicola Zingaretti, Robert Biedroń, Murielle Laurent, Cecilia Strada, Marta Temido, Matjaž Nemec, Leire Pajín, Udo Bullmann, Hana Jalloul Muro, Nikolas Farantouris

Proposta di risoluzione
Paragrafo 2

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
2. reputa che il patto per il Mediterraneo rappresenti un'opportunità per rinnovare e rafforzare le relazioni euromediterranee ***scommettendo sulle*** persone ***di fronte alle divisioni e alla mancanza di ambizione tra i governi***, traendo insegnamenti dalle carenze dei precedenti quadri di cooperazione e costruendo detto partenariato rinnovato sulla cotitolarità come principio centrale, il cui successo dipende dall'effettivo coinvolgimento delle persone, degli enti locali e regionali, delle parti sociali e delle organizzazioni della società civile;	2. reputa che il patto per il Mediterraneo rappresenti un'opportunità per rinnovare e rafforzare le relazioni euromediterranee ***ponendo le*** persone ***al centro in una regione caratterizzata da frammentazione e divergenze politiche***, traendo insegnamenti ***concreti*** dalle carenze dei precedenti quadri di cooperazione***, tra cui finanziamenti insufficienti, deboli strutture di governance e la sistematica emarginazione della società civile,*** e costruendo detto partenariato rinnovato sulla cotitolarità come principio centrale ***e operativo***, il cui successo dipende dall'effettivo coinvolgimento delle persone, degli enti locali e regionali, delle parti sociali e delle organizzazioni della società civile ***nella progettazione, nell'attuazione e nella valutazione di tutti i suoi programmi***;

Or. en

Emendamento 112

Sebastian Tynkkynen

Proposta di risoluzione
Paragrafo 2

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
2. reputa che il patto per il Mediterraneo rappresenti un'opportunità per rinnovare e rafforzare le relazioni euromediterranee ***scommettendo sulle persone di fronte alle divisioni e alla mancanza di ambizione tra i governi, traendo insegnamenti dalle carenze dei precedenti quadri di cooperazione e costruendo detto partenariato rinnovato sulla cotitolarità come principio centrale, il cui successo dipende dall'effettivo coinvolgimento delle persone, degli enti locali e regionali, delle parti sociali e delle organizzazioni della società civile***;	2. reputa che il patto per il Mediterraneo rappresenti un'opportunità per rinnovare e rafforzare le relazioni euromediterranee ***potenziando la sicurezza, la preparazione e la gestione della migrazione, nonché promuovendo gli interessi economici bilaterali***;

Or. fi

Emendamento 113
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 2

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
2. reputa che il patto per il Mediterraneo rappresenti un'opportunità per rinnovare e rafforzare le relazioni euromediterranee scommettendo sulle persone di fronte alle divisioni e alla mancanza di ambizione tra i governi, traendo insegnamenti dalle carenze dei precedenti quadri di cooperazione e costruendo detto partenariato rinnovato sulla cotitolarità come principio centrale, il cui successo dipende dall'effettivo coinvolgimento delle persone, degli enti locali e regionali, delle parti sociali e delle organizzazioni della società civile;	2. reputa che il patto per il Mediterraneo rappresenti un'opportunità per rinnovare e rafforzare le relazioni euromediterranee scommettendo sulle persone di fronte alle divisioni e alla mancanza di ambizione tra i governi, traendo insegnamenti dalle carenze dei precedenti quadri di cooperazione e costruendo detto partenariato rinnovato sulla cotitolarità***, la co-creazione, l'interesse reciproco e la responsabilità condivisa*** come principio centrale, il cui successo dipende dall'effettivo coinvolgimento delle persone, degli enti locali e regionali, delle parti sociali e delle

organizzazioni della società civile; ***osserva che il patto è il risultato di un processo di consultazione senza precedenti e inclusivo, che garantisce l'allineamento alle reali esigenze e aspirazioni dei cittadini su entrambe le sponde del Mediterraneo;***

Or. en

Emendamento 114
Željana Zovko

Proposta di risoluzione
Paragrafo 2

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
2. reputa che il patto per il Mediterraneo rappresenti un'opportunità per rinnovare e rafforzare le relazioni euromediterranee scommettendo sulle persone di fronte alle divisioni e alla mancanza di ambizione tra i governi, traendo insegnamenti dalle carenze dei precedenti quadri di cooperazione e costruendo detto partenariato rinnovato sulla cotitolarità come principio centrale, il cui successo dipende dall'effettivo coinvolgimento delle persone, degli enti locali e regionali, delle parti sociali e delle organizzazioni della società civile;	2. reputa che il patto per il Mediterraneo rappresenti un'opportunità per rinnovare e rafforzare le relazioni euromediterranee scommettendo sulle persone di fronte alle divisioni e alla mancanza di ambizione tra i governi, traendo insegnamenti dalle carenze dei precedenti quadri di cooperazione e costruendo detto partenariato rinnovato sulla cotitolarità come principio centrale, il cui successo dipende dall'effettivo coinvolgimento delle persone, degli enti locali e regionali, delle parti sociali e delle organizzazioni della società civile; ***sottolinea, in tale contesto, la necessità di rafforzare la cooperazione regionale e multilaterale tra i paesi mediterranei al fine di affrontare efficacemente le sfide connesse allo sviluppo sostenibile, all'energia e alla sicurezza;***

Or. en

Emendamento 115
Alexander Sell

Proposta di risoluzione
Paragrafo 2

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
2. reputa che il patto per il Mediterraneo ***rappresenti*** un'opportunità per rinnovare e rafforzare le relazioni euromediterranee ***scommettendo sulle persone di fronte alle divisioni e alla mancanza di ambizione tra i governi, traendo insegnamenti dalle carenze dei precedenti quadri di cooperazione e costruendo detto partenariato rinnovato sulla cotitolarità come principio centrale, il cui successo dipende dall'effettivo coinvolgimento delle persone, degli enti locali e regionali, delle parti sociali e delle organizzazioni della società civile***;	2. reputa che il patto per il Mediterraneo ***possa rappresentare*** un'opportunità per rinnovare e rafforzare le relazioni euromediterranee***, a condizione che i paesi partner si impegnino a contrastare la migrazione irregolare, la tratta di esseri umani e ad attuare efficaci accordi di riammissione***;

Or. en

Emendamento 116
Francisco José Millán Mon

Proposta di risoluzione
Paragrafo 2

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
2. reputa che il patto per il Mediterraneo rappresenti un'opportunità per rinnovare e rafforzare le relazioni euromediterranee scommettendo sulle persone di fronte alle divisioni ***e alla mancanza di ambizione tra i governi, traendo*** insegnamenti ***dalle carenze dei*** precedenti quadri di cooperazione e ***costruendo*** detto partenariato rinnovato sulla cotitolarità come principio centrale, il cui successo dipende dall'effettivo coinvolgimento delle persone, degli enti locali e regionali, delle parti sociali e delle organizzazioni della società civile;	2. reputa che il patto per il Mediterraneo rappresenti un'opportunità per rinnovare e rafforzare le relazioni euromediterranee scommettendo sulle persone di fronte alle divisioni ***in un contesto segnato dalla complessità della situazione in vari partner del Mediterraneo meridionale, che ostacola le possibilità di instaurare un dialogo politico ambizioso; sottolinea la necessità di trarre*** insegnamenti ***dai*** precedenti quadri di cooperazione e ***di costruire*** detto partenariato rinnovato sulla cotitolarità come principio centrale, il cui successo dipende dall'effettivo coinvolgimento delle persone, degli enti locali e regionali, delle

	parti sociali e delle organizzazioni della società civile;

Or. es

Emendamento 117
Helmut Brandstätter, Dan Barna, Hilde Vautmans

Proposta di risoluzione
Paragrafo 2

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
2. reputa che il patto per il Mediterraneo rappresenti un'opportunità per ***rinnovare e rafforzare le relazioni euromediterranee scommettendo sulle persone di fronte alle divisioni e alla mancanza di ambizione tra i governi, traendo insegnamenti dalle carenze dei precedenti quadri di*** cooperazione ***e costruendo detto partenariato rinnovato sulla*** cotitolarità ***come principio centrale, il cui successo dipende dall'effettivo coinvolgimento delle persone, degli enti locali e regionali, delle parti sociali e delle organizzazioni della società civile***;	2. reputa che il patto per il Mediterraneo rappresenti un'opportunità per ***promuovere risultati reciprocamente vantaggiosi nei settori dello sviluppo economico sostenibile, delle infrastrutture digitali, della*** cooperazione ***in materia di energia e tecnologie pulite, nonché della resilienza alle catastrofi e della sicurezza in regime di*** cotitolarità***, in particolare nel contesto dell'attuale conflitto attorno allo stretto di Hormuz, che minaccia anche la sicurezza energetica dell'UE***;

Or. en

Emendamento 118
Vangelis Meimarakis

Proposta di risoluzione
Paragrafo 2

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
2. reputa che il patto per il Mediterraneo rappresenti un'opportunità per rinnovare e rafforzare le relazioni euromediterranee ***scommettendo sulle persone di fronte alle divisioni e alla mancanza di ambizione tra i governi***, traendo insegnamenti dalle carenze dei	2. reputa che il patto per il Mediterraneo rappresenti un'opportunità per rinnovare e rafforzare le relazioni euromediterranee, traendo insegnamenti dalle carenze dei precedenti quadri di cooperazione e costruendo detto partenariato rinnovato sulla cotitolarità

precedenti quadri di cooperazione e costruendo detto partenariato rinnovato sulla cotitolarità come principio centrale, il cui successo dipende dall'effettivo coinvolgimento delle persone, degli enti locali e regionali, delle parti sociali e delle organizzazioni della società civile;	come principio centrale, il cui successo dipende dall'effettivo coinvolgimento delle persone, degli enti locali e regionali, delle parti sociali e delle organizzazioni della società civile;

Or. en

Emendamento 119
Alberico Gambino, Ruggero Razza, Carlo Fidanza

Proposta di risoluzione
Paragrafo 2

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
2. reputa che il patto per il Mediterraneo rappresenti un'opportunità per rinnovare e rafforzare le relazioni euromediterranee ***scommettendo sulle persone di fronte alle divisioni e alla mancanza di ambizione tra i governi***, traendo insegnamenti ***dalle carenze dei*** precedenti quadri di cooperazione e costruendo ***detto*** partenariato rinnovato sulla cotitolarità ***come principio centrale, il cui*** successo dipende ***dall'effettivo*** coinvolgimento delle ***persone, degli enti locali e*** regionali, delle parti sociali ***e*** delle organizzazioni della società civile;	2. reputa che il patto per il Mediterraneo rappresenti un'opportunità per rinnovare e rafforzare le relazioni euromediterranee, traendo insegnamenti ***dai*** precedenti quadri di cooperazione e costruendo ***un*** partenariato rinnovato ***fondato*** sulla cotitolarità***, sulla responsabilità condivisa e sul conseguimento di risultati concreti; sottolinea che il suo*** successo dipende ***dal*** coinvolgimento ***attivo*** delle ***autorità nazionali,*** regionali ***e locali***, delle parti sociali***,*** delle organizzazioni della società civile ***e delle imprese al fine di promuovere stabilità, sicurezza e prosperità condivisa***;

Or. it

Emendamento 120
Giorgos Georgiou
a nome del gruppo The Left

Proposta di risoluzione
Paragrafo 2

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
2. reputa che il patto per il Mediterraneo rappresenti un'opportunità per rinnovare e rafforzare le relazioni euromediterranee scommettendo sulle persone di fronte alle divisioni e alla mancanza di ambizione tra i governi, traendo insegnamenti dalle carenze dei precedenti quadri di cooperazione e costruendo detto partenariato rinnovato sulla cotitolarità come principio centrale, il cui successo dipende dall'effettivo coinvolgimento delle persone, degli enti locali e regionali, delle parti sociali e delle organizzazioni della società civile;	2. reputa che il patto per il Mediterraneo rappresenti un'opportunità per rinnovare e rafforzare le relazioni euromediterranee ***e potenziare il multilateralismo*** scommettendo sulle persone di fronte alle divisioni e alla mancanza di ambizione tra i governi, traendo insegnamenti dalle carenze dei precedenti quadri di cooperazione e costruendo detto partenariato rinnovato sulla cotitolarità come principio centrale, il cui successo dipende dall'effettivo coinvolgimento delle persone, degli enti locali e regionali, delle parti sociali e delle organizzazioni della società civile;

Or. en

Emendamento 121
Reinhold Lopatka

Proposta di risoluzione
Paragrafo 2

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
2. reputa che il patto per il Mediterraneo rappresenti un'opportunità per rinnovare e rafforzare le relazioni euromediterranee ***scommettendo sulle persone di fronte alle*** divisioni ***e alla mancanza di ambizione tra i governi***, traendo insegnamenti dalle carenze dei precedenti quadri di cooperazione e costruendo detto partenariato rinnovato sulla cotitolarità come principio centrale, il cui successo dipende dall'effettivo coinvolgimento delle persone, degli enti locali e regionali, delle parti sociali e delle organizzazioni della società civile;	2. reputa che il patto per il Mediterraneo rappresenti un'opportunità per rinnovare e rafforzare le relazioni euromediterranee ***affrontando le*** divisioni ***di lunga data***, traendo insegnamenti dalle carenze dei precedenti quadri di cooperazione e costruendo detto partenariato rinnovato sulla cotitolarità come principio centrale, il cui successo dipende dall'effettivo coinvolgimento delle persone, degli enti locali e regionali, delle parti sociali e delle organizzazioni della società civile;

Or. en

Emendamento 122
Carlo Fidanza, Alberico Gambino, Ruggero Razza

Proposta di risoluzione
Paragrafo 2

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
2. reputa che il patto per il Mediterraneo rappresenti un'opportunità per rinnovare e rafforzare le relazioni euromediterranee scommettendo sulle persone ***di fronte alle divisioni e alla mancanza di ambizione tra i governi***, traendo insegnamenti dalle carenze dei precedenti quadri di cooperazione e costruendo detto partenariato rinnovato sulla cotitolarità come principio centrale, il cui successo dipende dall'effettivo coinvolgimento delle persone, ***degli enti locali e regionali***, delle parti sociali e delle organizzazioni della società civile;	2. reputa che il patto per il Mediterraneo rappresenti un'opportunità per rinnovare e rafforzare le relazioni euromediterranee scommettendo ***non solo sulle autorità pubbliche ma anche*** sulle persone, traendo insegnamenti dalle carenze dei precedenti quadri di cooperazione e costruendo detto partenariato rinnovato sulla cotitolarità come principio centrale, il cui successo dipende dall'effettivo coinvolgimento delle persone, ***delle istituzioni ai diversi livelli di governo***, delle parti sociali e delle organizzazioni della società civile;

Or. it

Emendamento 123
Giorgos Georgiou
a nome del gruppo The Left

Proposta di risoluzione
Paragrafo 2 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	2 bis. sottolinea che, in un momento in cui il multilateralismo è indebolito dalle crescenti tensioni geopolitiche, dai conflitti armati e dai tentativi di minare il diritto internazionale e le istituzioni internazionali, il patto per il Mediterraneo offre un'opportunità tempestiva per riaffermare i principi di cooperazione, solidarietà, rispetto reciproco e responsabilità condivisa; mette in guardia contro il rischio di perdere tale opportunità e chiede che il patto diventi un'iniziativa faro per un multilateralismo

rinnovato ed efficace nella regione mediterranea;

Or. en

Emendamento 124
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 2 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	2 bis. sottolinea l'importanza di evidenziare la rilevanza strategica del patto non solo per migliorare la visibilità dell'UE in tutta la regione, ma anche per tutelare gli interessi fondamentali dell'UE impedendo l'emergere e la diffusione di attori e politiche dannosi per le posizioni dell'UE;

Or. en

Emendamento 125
Helmut Brandstätter, Dan Barna, Hilde Vautmans

Proposta di risoluzione
Paragrafo 3

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
3. condivide l'obiettivo di rivitalizzare il Mediterraneo come spazio comune per la cooperazione e gli scambi economici e culturali, promuovendo la crescita, la stabilità e la pace;	***soppresso***

Or. en

Emendamento 126

Marco Tarquinio, Nicola Zingaretti, Robert Biedroń, Murielle Laurent, Cecilia Strada, Marta Temido, Matjaž Nemec, Leire Pajín, Udo Bullmann, Hana Jalloul Muro, Nikolas Farantouris

Proposta di risoluzione
Paragrafo 3

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
3. condivide l'obiettivo di rivitalizzare il Mediterraneo come ***spazio comune per la*** cooperazione e ***gli*** scambi economici e culturali, promuovendo la crescita, la stabilità e la pace;	3. condivide l'obiettivo di rivitalizzare il Mediterraneo come ***regione di*** cooperazione e ***di*** scambi economici e culturali, promuovendo la crescita, la stabilità e la pace; ***ricorda che il processo di Barcellona ha riconosciuto la dimensione sociale, umana e culturale quale pilastro strutturale della cooperazione euromediterranea; ritiene che il divario tra tale impegno e la sua effettiva attuazione rappresenti, ad oggi, una delle carenze della cooperazione euromediterranea, che il patto deve ora affrontare attraverso un impegno politico commisurato e finanziamenti dedicati;***

Or. en

Emendamento 127
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 3

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
3. condivide l'obiettivo di rivitalizzare il Mediterraneo come spazio comune per la cooperazione e gli scambi economici e culturali, promuovendo la crescita, la stabilità e la pace;	3. condivide l'obiettivo di rivitalizzare il Mediterraneo come spazio comune per la cooperazione e gli scambi economici e culturali, promuovendo la crescita, la stabilità***, la sicurezza*** e la pace ***e favorendo la partecipazione attiva delle minoranze***; ***sottolinea che il patto per il Mediterraneo può conseguire i propri obiettivi economici, politici, sociali e ambientali nel lungo periodo solo se la pace e la stabilità sono garantite in tutta la regione;***

Or. en

Emendamento 128
Laura Ballarín Cereza, Javi López

Proposta di risoluzione
Paragrafo 3

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
3. condivide l'obiettivo di rivitalizzare il Mediterraneo come spazio comune per la cooperazione e gli scambi economici e culturali, promuovendo la crescita, la stabilità e la pace;	3. condivide l'obiettivo di rivitalizzare il Mediterraneo come spazio comune per la cooperazione e gli scambi economici e culturali, promuovendo la crescita, la stabilità e la pace; ***riconosce il contributo delle città e dei poli regionali del Mediterraneo nel promuovere il dialogo, l'innovazione e la cooperazione in tutto il bacino, anche attraverso le reti e le piattaforme euromediterranee esistenti;***

Or. en

Emendamento 129
Alberico Gambino, Ruggero Razza, Carlo Fidanza

Proposta di risoluzione
Paragrafo 3

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
3. condivide l'obiettivo di rivitalizzare il Mediterraneo come spazio comune per la cooperazione e gli scambi economici e culturali, promuovendo la crescita, la stabilità e la pace;	3. condivide l'obiettivo di rivitalizzare il Mediterraneo come spazio comune per la cooperazione***, la connettività*** e gli scambi economici e culturali, promuovendo la crescita, la stabilità***, la prosperità condivisa per tutta la regione*** e la pace***: un approccio a 360 gradi, che integri sicurezza, migrazione, energia e sviluppo economico in un'unica visione strategica***;

Or. it

Emendamento 130
Vangelis Meimarakis

Proposta di risoluzione
Paragrafo 3

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
3. condivide l'obiettivo di rivitalizzare il Mediterraneo come spazio comune per la cooperazione e gli scambi economici e culturali, promuovendo la crescita, la stabilità e la pace;	3. condivide l'obiettivo di rivitalizzare il Mediterraneo come spazio comune per la cooperazione e gli scambi economici e culturali, promuovendo la crescita, la stabilità***, l'inclusività*** e la pace;

Or. en

Emendamento 131
Nacho Sánchez Amor, Hana Jalloul Muro

Proposta di risoluzione
Paragrafo 3

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
3. condivide l'obiettivo di rivitalizzare il Mediterraneo come spazio comune per la cooperazione e gli scambi economici e culturali, promuovendo la crescita, la stabilità e la pace;	3. condivide l'obiettivo di rivitalizzare il Mediterraneo come spazio comune per la cooperazione e gli scambi economici**,** ***scientifici*** e culturali, promuovendo la crescita, la stabilità e la pace;

Or. en

Emendamento 132
Sebastian Tynkkynen

Proposta di risoluzione
Paragrafo 3

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
3. condivide l'obiettivo di rivitalizzare il Mediterraneo come spazio ***comune*** per la cooperazione ***e gli scambi economici e culturali***, promuovendo la crescita, la stabilità e la pace;	3. condivide l'obiettivo di rivitalizzare il Mediterraneo come spazio per la cooperazione ***economica***, promuovendo la crescita, la stabilità e la pace;

Or. fi

Emendamento 133
Davor Ivo Stier

Proposta di risoluzione
Paragrafo 3 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	3 bis. sottolinea che il patto dovrebbe fungere da quadro per una cooperazione politica, di sicurezza, economica ed energetica più forte, basata su partenariato, fiducia e interessi condivisi, al fine di costruire una regione mediterranea più stabile, prospera e resiliente;

Or. en

Emendamento 134
Alberico Gambino

Proposta di risoluzione
Paragrafo 3 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	3 bis. ricorda che la sicurezza è un pilastro indispensabile e costituisce un presupposto essenziale per la prosperità e la pace dello spazio mediterraneo comune;

Or. en

Emendamento 135
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 3 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	3 bis. ricorda che la sicurezza è un pilastro essenziale ed è un requisito indispensabile per la prosperità e la pace dello spazio mediterraneo comune;

Or. en

Emendamento 136
Alberico Gambino, Ruggero Razza, Carlo Fidanza

Proposta di risoluzione
Paragrafo 4

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
4. accoglie con favore la nomina della prima commissaria europea per il Mediterraneo e la creazione di un'apposita direzione generale, ***cui devono ora far seguito un'attenzione politica e scelte strategiche coerenti***;	4. accoglie con favore la nomina della prima commissaria europea per il Mediterraneo e la creazione di un'apposita direzione generale, ***che dovrebbero contribuire a un approccio dell'UE più coerente, efficace e orientato ai risultati nella regione mediterranea, in particolare nei settori della sicurezza, della gestione delle migrazioni, della cooperazione energetica, della connettività, degli investimenti e dello sviluppo economico***; ***evitando anche duplicazioni e valorizzando gli strumenti già esistenti. In tal senso sottolinea che il Patto dovrebbe dialogare pienamente con il Global Gateway e con iniziative nazionali come il Piano Mattei, promosso dall'Italia, che dimostra come un approccio pragmatico e basato su progetti concreti, possa produrre risultati;***

Or. it

Emendamento 137
Leoluca Orlando
a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione

Paragrafo 4

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
4. accoglie con favore la nomina della prima commissaria europea per il Mediterraneo e la creazione di un'apposita direzione generale, cui devono ora far seguito un'attenzione politica e scelte strategiche coerenti;	4. accoglie con favore la nomina della prima commissaria europea per il Mediterraneo e la creazione di un'apposita direzione generale, cui devono ora far seguito un'attenzione politica e scelte strategiche coerenti ***a beneficio delle popolazioni su entrambe le sponde del Mediterraneo e in linea con il diritto internazionale, i principi democratici e lo Stato di diritto, promuovendo relazioni interdipendenti tra gli Stati mediterranei e la società civile***;

Or. en

Emendamento 138
Helmut Brandstätter, Dan Barna, Hilde Vautmans

Proposta di risoluzione
Paragrafo 4

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
4. accoglie con favore la nomina della prima commissaria europea per il Mediterraneo e la creazione di un'apposita direzione generale, ***cui devono ora far seguito*** un'attenzione politica e scelte strategiche coerenti;	4. accoglie con favore la nomina della prima commissaria europea per il Mediterraneo e la creazione di un'apposita direzione generale, ***che dovrebbe garantire*** un'attenzione politica e scelte strategiche coerenti***, nonché uno scambio regolare con la commissione AFET del Parlamento europeo e le delegazioni EUROMED, per il Maghreb e per il Mashreq***;

Or. en

Emendamento 139
Sebastian Tynkkynen

Proposta di risoluzione
Paragrafo 4

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
4. accoglie con favore la nomina della prima commissaria europea per il Mediterraneo e la creazione di un'apposita direzione generale, cui devono ora far seguito un'attenzione politica e scelte strategiche coerenti;	4. accoglie con favore la nomina della prima commissaria europea per il Mediterraneo e la creazione di un'apposita direzione generale, cui devono ora far seguito un'attenzione politica e scelte strategiche coerenti; ***sottolinea in particolare la necessità di trovare soluzioni efficaci per prevenire la migrazione irregolare e la criminalità transfrontaliera e per rafforzare la gestione della migrazione;***

Or. fi

Emendamento 140
Nacho Sánchez Amor, Hana Jalloul Muro

Proposta di risoluzione
Paragrafo 4

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
4. accoglie con favore la nomina della prima commissaria europea per il Mediterraneo ***e*** la creazione di un'apposita direzione generale, cui devono ora far seguito un'attenzione politica e scelte strategiche coerenti;	4. accoglie con favore la nomina della prima commissaria europea per il Mediterraneo***,*** la creazione di un'apposita direzione generale ***e la proposta della Commissione di includere il Mediterraneo come regione geografica nel prossimo quadro finanziario pluriennale (QFP)***, cui devono ora far seguito un'attenzione politica e scelte strategiche coerenti ***rafforzate da adeguate risorse finanziarie e umane***;

Or. en

Emendamento 141
Silvia Sardone, Susanna Ceccardi, Hermann Tertsch

Proposta di risoluzione
Paragrafo 4

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
4. ***accoglie con favore la*** nomina della prima commissaria europea per il Mediterraneo e la creazione di un'apposita direzione generale, cui devono ora far seguito un'attenzione politica e scelte strategiche coerenti;	4. ***prende atto della*** nomina della prima commissaria europea per il Mediterraneo e della creazione di un'apposita direzione generale, cui devono ora far seguito un'attenzione politica e scelte strategiche coerenti;

Or. en

Emendamento 142
Tomasz Froelich

Proposta di risoluzione
Paragrafo 4

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
4. ***accoglie con favore la*** nomina della prima commissaria europea per il Mediterraneo e la creazione di un'apposita direzione generale, ***cui*** devono ora far seguito un'attenzione politica e scelte strategiche coerenti;	4. ***prende atto della*** nomina della prima commissaria europea per il Mediterraneo e della creazione di un'apposita direzione generale, ***ma insiste sul fatto che a tale adeguamento burocratico*** devono ora far seguito un'attenzione politica e scelte strategiche coerenti;

Or. en

Emendamento 143
Alexander Sell

Proposta di risoluzione
Paragrafo 4

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
4. ***accoglie con favore*** la nomina della prima commissaria europea per il Mediterraneo e la creazione di un'apposita direzione generale, ***cui devono ora far seguito un'attenzione politica e scelte strategiche coerenti***;	4. ***esprime rammarico per*** la nomina della prima commissaria europea per il Mediterraneo e la creazione di un'apposita direzione generale, ***che rischiano di comportare un'ulteriore espansione burocratica e costi aggiuntivi per i***

contribuenti dell'UE senza risultati garantiti;

Or. en

Emendamento 144
Sebastian Tynkkynen

Proposta di risoluzione
Paragrafo 4 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	4 bis. ritiene che la nomina del commissario europeo per il Mediterraneo e l'influenza che ne deriva debbano essere utilizzate anche per promuovere l'obiettivo del ritiro delle forze di occupazione turche dal territorio di Cipro, che è uno Stato membro dell'UE;

Or. fi

Emendamento 145
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 5

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
5. sostiene le misure individuate come prioritarie nel piano d'azione; ritiene che tutte le relative fasi dovrebbero riflettere un approccio strategico coerente che vada oltre un semplice elenco di azioni;	5. sostiene le misure individuate come prioritarie nel piano d'azione; ritiene che tutte le relative fasi dovrebbero riflettere un approccio strategico coerente che vada oltre un semplice elenco di azioni; ***sostiene i settori tematici del patto, che sono strutturati intorno ai tre pilastri seguenti: 1) persone: motore di cambiamento, connessioni e innovazione; 2) economie più forti, sostenibili e integrate; e 3) sicurezza, preparazione e gestione della migrazione; sottolinea la necessità di rafforzare le iniziative esistenti piuttosto che creare strutture parallele, comprese le***

strategie nazionali degli Stati membri come il piano Mattei per l'Africa e il relativo processo di Roma, come già riconosciuto nel patto stesso; esorta la Commissione a garantire che il piano d'azione si basi su sinergie con le iniziative esistenti al fine di massimizzare l'efficacia ed evitare duplicazioni;

Or. en

Emendamento 146
Helmut Brandstätter, Dan Barna, Hilde Vautmans

Proposta di risoluzione
Paragrafo 5

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
5. sostiene le misure individuate come prioritarie nel piano d'azione; ritiene che tutte le relative fasi dovrebbero riflettere un approccio strategico coerente che vada oltre un semplice elenco di azioni;	5. sostiene le misure individuate come prioritarie nel piano d'azione; ritiene che tutte le relative fasi dovrebbero riflettere un approccio strategico coerente che vada oltre un semplice elenco di azioni; ***auspica che il piano d'azione sia regolarmente aggiornato e adattato ai rispettivi contesti e che sia riferito al Parlamento europeo e alle sue rispettive commissioni e delegazioni;***

Or. en

Emendamento 147
Sebastian Tynkkynen

Proposta di risoluzione
Paragrafo 5

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
5. sostiene le misure individuate come prioritarie nel piano d'azione; ritiene che tutte le relative fasi dovrebbero riflettere un approccio strategico coerente che vada oltre un semplice elenco di azioni;	5. sostiene le misure individuate come prioritarie nel piano d'azione ***per quel che concerne la sicurezza, la preparazione alle emergenze e la gestione dei flussi migratori***; ***ritiene tuttavia che siano***

insufficienti e chiede pertanto di sostenere le iniziative volte a esternalizzare le domande di asilo ai paesi terzi; ritiene che tutte le relative fasi dovrebbero riflettere un approccio strategico coerente che vada oltre un semplice elenco di azioni;

Or. fi

Emendamento 148
Alberico Gambino, Ruggero Razza, Carlo Fidanza

Proposta di risoluzione
Paragrafo 5

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
5. sostiene le misure individuate come prioritarie nel piano d'azione; ritiene che tutte le relative fasi ***dovrebbero*** riflettere un approccio strategico coerente ***che vada oltre un semplice elenco di azioni***;	5. sostiene le misure individuate come prioritarie nel piano d'azione; ritiene che tutte le relative fasi ***devono*** riflettere un approccio strategico coerente ***orientato ai risultati e fondato su priorità chiaramente definite, evitando frammentazioni e garantendo la coerenza tra sicurezza, gestione delle migrazioni, energia, investimenti, connettività e sviluppo economico***;

Or. it

Emendamento 149
Laura Ballarín Cereza, Javi López

Proposta di risoluzione
Paragrafo 5

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
5. sostiene le misure individuate come prioritarie nel piano d'azione; ***ritiene*** che tutte le ***relative*** fasi dovrebbero riflettere un approccio strategico coerente che ***vada oltre*** un semplice elenco di azioni;	5. sostiene le misure individuate come prioritarie nel piano d'azione; ***sottolinea*** che tutte le fasi ***del piano d'azione*** dovrebbero riflettere un approccio strategico coerente***, garantendo la coerenza tra definizione, attuazione e valutazione, e producendo risultati***

tangibili e misurabili sul campo piuttosto che un semplice elenco di azioni;

Or. en

Emendamento 150
Cristian Terheş

Proposta di risoluzione
Paragrafo 5 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	5 bis. sottolinea l'importanza di rafforzare la cooperazione economica e tecnologica con Israele, anche attraverso progetti di ricerca comune, ecosistemi di start-up, partenariati di investimento e cooperazione industriale, al fine di migliorare la competitività e la resilienza della regione euromediterranea;

Or. en

Emendamento 151
Sebastian Tynkkynen

Proposta di risoluzione
Paragrafo 5 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	5 bis. ritiene che la cooperazione tra l'Italia e l'Albania per esternalizzare alcune parti delle procedure di asilo al di fuori dell'UE sia un eccellente esempio di cooperazione efficace nella regione mediterranea che apporta ampi benefici;

Or. fi

Emendamento 152
Cristian Terheş

Proposta di risoluzione
Paragrafo 5 ter (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	5 ter. riconosce il ruolo guida di Israele nell'innovazione, nell'imprenditorialità e nello sviluppo tecnologico nella regione mediterranea; incoraggia la creazione di poli dell'innovazione e acceleratori di start-up euromediterranei con la partecipazione di partner israeliani, in particolare nei settori strategici quali la cibersicurezza, l'intelligenza artificiale, le tecnologie sanitarie, le tecnologie agricole, la gestione delle risorse idriche e l'innovazione digitale; invita la Commissione a facilitare la cooperazione tra istituti di ricerca, start-up, PMI e investitori israeliani, europei e mediterranei al fine di rafforzare la competitività regionale, la crescita economica e la resilienza tecnologica;

Or. en

Emendamento 153
Cristian Terheş

Proposta di risoluzione
Paragrafo 5 quater (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	5 quater. riconosce il potenziale contributo delle competenze e delle tecnologie israeliane nei settori della gestione delle risorse idriche, del riciclaggio delle acque reflue, della desalinizzazione, dell'agricoltura di precisione e dell'agricoltura resiliente ai cambiamenti climatici nell'affrontare le sfide comuni in tutta la regione mediterranea; invita la Commissione a sostenere progetti comuni euromediterranei che coinvolgano Israele

e altri partner regionali volti a migliorare la sicurezza idrica, la produttività agricola e la sostenibilità ambientale, in particolare nelle regioni che si trovano ad affrontare una grave carenza idrica e la desertificazione;

Or. en

Emendamento 154
Cristian Terheş

Proposta di risoluzione
Paragrafo 5 quinquies (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	5 quinquies. riconosce il valore dell'esperienza e delle competenze di Israele e della Giordania nella lotta al terrorismo, all'estremismo violento, alla radicalizzazione e al finanziamento del terrorismo; invita la Commissione e il servizio europeo per l'azione esterna a rafforzare la cooperazione e gli scambi di migliori pratiche con tali partner nei settori della condivisione di intelligence, della sicurezza delle frontiere, del contrasto alla radicalizzazione e della protezione delle infrastrutture critiche; incoraggia inoltre l'estensione di tale cooperazione ai partner che condividono gli stessi principi nella regione del Golfo al fine di rafforzare la sicurezza, la stabilità e la resilienza in tutte le regioni del Mediterraneo e del Medio Oriente;

Or. en

Emendamento 155
Leoluca Orlando
a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione
Paragrafo 6

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
6. sottolinea che, affinché il patto per il Mediterraneo sia un successo, i cittadini della regione mediterranea devono, in ultima analisi, beneficiarne; ribadisce la necessità di prestare particolare attenzione alla democrazia, allo Stato di diritto, ai diritti umani e alla trasparenza;	6. sottolinea che, affinché il patto per il Mediterraneo sia un successo, i cittadini della regione mediterranea devono, in ultima analisi, beneficiarne; ribadisce la necessità di prestare particolare attenzione alla democrazia, allo Stato di diritto, ai diritti umani e alla trasparenza; ***invita la Commissione europea a garantire che tutti i pilastri del patto, compresi il commercio, l'energia, gli investimenti e la mobilità, siano attuati nel pieno rispetto degli obblighi dell'UE ai sensi del diritto internazionale in materia di diritti umani e dell'articolo 21 TUE; invita la Commissione europea a integrare sistematicamente valutazioni d'impatto ex ante ed ex post sui diritti umani e sull'ambiente nel ciclo di progetto di tutte le iniziative finanziate nell'ambito dell'architettura di investimento del patto, anche attraverso le garanzie dell'EFSD+, la piattaforma T-MED e il meccanismo di investimento in fase iniziale; insiste sul fatto che tali valutazioni siano condotte in modo indipendente, rese pubblicamente disponibili nelle lingue locali e accompagnate da meccanismi di reclamo accessibili per le comunità interessate;***

Or. en

Emendamento 156
Giorgos Georgiou
a nome del gruppo The Left

Proposta di risoluzione
Paragrafo 6

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
6. sottolinea che, affinché il patto per il Mediterraneo sia un successo, i cittadini della regione mediterranea devono, in ultima analisi, beneficiarne; ribadisce la	6. sottolinea che, affinché il patto per il Mediterraneo sia un successo, i cittadini della regione mediterranea devono, in ultima analisi, beneficiarne; ribadisce la

necessità di prestare particolare attenzione alla democrazia, allo Stato di diritto, ai diritti umani ***e*** alla trasparenza;	necessità di prestare particolare attenzione alla democrazia, allo Stato di diritto, ai diritti umani***,*** alla trasparenza***, alla giustizia sociale, allo sviluppo economico sostenibile e inclusivo, all'occupazione di qualità, alla parità di genere e alla duplice transizione verde e digitale socialmente giusta***; ***sottolinea che i progressi in tali settori dovrebbero rimanere un parametro di riferimento fondamentale per l'attuazione del patto;***

Or. en

Emendamento 157
Helmut Brandstätter, Dan Barna, Hilde Vautmans

Proposta di risoluzione
Paragrafo 6

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
6. sottolinea che, affinché il patto per il Mediterraneo sia un successo, i cittadini ***della regione mediterranea devono, in ultima analisi,*** beneficiarne; ribadisce la necessità di prestare particolare attenzione ***alla*** democrazia, ***allo*** Stato di diritto, ***ai*** diritti umani e ***alla*** trasparenza;	6. sottolinea che, affinché il patto per il Mediterraneo sia un successo, ***è necessario un chiaro passaggio da un modello donatore-ricevente a un modello di co-creazione, in modo che*** i cittadini ***di tutte le parti coinvolte possano*** beneficiarne; ribadisce la necessità di prestare particolare attenzione ***alla cooperazione energetica, allo sviluppo economico sostenibile, all'innovazione, alle infrastrutture digitali e alla lotta contro le ingerenze straniere, nel rispetto dei principi universali della*** democrazia, ***dello*** Stato di diritto, ***dei*** diritti umani e ***della*** trasparenza;

Or. en

Emendamento 158
Nicola Zingaretti, Nacho Sánchez Amor, Yannis Maniatis, Elio Di Rupo, Marco Tarquinio, Matjaž Nemec, Marta Temido, Costas Mavrides

Proposta di risoluzione

Paragrafo 6

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
6. sottolinea che, affinché il patto per il Mediterraneo sia un successo, i cittadini della regione mediterranea devono, in ultima analisi, beneficiarne; ribadisce la necessità di prestare particolare attenzione alla democrazia, allo Stato di diritto, ai diritti umani e alla trasparenza;	6. sottolinea che, affinché il patto per il Mediterraneo sia un successo, i cittadini della regione mediterranea devono, in ultima analisi, beneficiarne ***attraverso migliori opportunità di mobilità, tenore di vita e possibilità economiche, in particolare per donne e giovani, ma anche attraverso maggiore stabilità e libertà***; ribadisce la necessità di prestare particolare attenzione alla democrazia, allo Stato di diritto, ai diritti umani e alla trasparenza;

Or. en

Emendamento 159
Stanislav Stoyanov
a nome del gruppo ESN

Proposta di risoluzione
Paragrafo 6

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
6. sottolinea che, affinché il patto per il Mediterraneo sia un successo, i cittadini della regione mediterranea ***devono, in ultima analisi, beneficiarne***; ribadisce la necessità di prestare particolare attenzione alla ***democrazia, allo Stato di diritto, ai diritti umani e*** alla ***trasparenza***;	6. sottolinea che, affinché il patto per il Mediterraneo sia un successo, ***dovrebbero beneficiarne sia i cittadini europei sia*** i cittadini della regione mediterranea; ribadisce la necessità di prestare particolare attenzione alla ***stabilità, alla prosperità e*** alla ***crescita***;

Or. en

Emendamento 160
Vangelis Meimarakis, Fredis Beleris

Proposta di risoluzione
Paragrafo 6

Proposta di risoluzione	*Emendamento*

6. sottolinea che, affinché il patto per il Mediterraneo sia un successo, i cittadini della regione mediterranea devono, in ultima analisi, beneficiarne; ribadisce la necessità di prestare particolare attenzione alla democrazia, allo Stato di diritto, ai diritti umani ***e*** alla trasparenza;	6. sottolinea che, affinché il patto per il Mediterraneo sia un successo, i cittadini della regione mediterranea devono, in ultima analisi, beneficiarne; ribadisce la necessità di prestare particolare attenzione alla democrazia, allo Stato di diritto, ai diritti umani***,*** alla trasparenza***, all'energia, alla migrazione e al settore della pesca***;

Or. el

Emendamento 161
Alberico Gambino, Ruggero Razza, Carlo Fidanza

Proposta di risoluzione
Paragrafo 6

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
6. sottolinea che, affinché il patto per il Mediterraneo sia un successo, i cittadini della regione mediterranea devono, in ultima analisi, beneficiarne; ribadisce ***la necessità di prestare particolare attenzione alla democrazia, allo*** Stato di diritto, ***ai diritti umani e alla*** trasparenza;	6. sottolinea che, affinché il patto per il Mediterraneo sia un successo, i cittadini della regione mediterranea devono, in ultima analisi, beneficiarne; ribadisce ***l'importanza di promuovere una governance responsabile, lo*** Stato di diritto, ***la*** trasparenza***, il rispetto dei diritti fondamentali, la sicurezza e le opportunità economiche, tenendo conto delle specificità dei Paesi partner***;

Or. it

Emendamento 162
Alexander Sell

Proposta di risoluzione
Paragrafo 6

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
6. sottolinea che, affinché il patto per il Mediterraneo sia un successo, i cittadini della regione mediterranea devono, in ultima analisi, beneficiarne; ribadisce la necessità di ***prestare particolare attenzione***	6. sottolinea che, affinché il patto per il Mediterraneo sia un successo, i cittadini della regione mediterranea devono, in ultima analisi, beneficiarne; ribadisce la necessità di ***una condizionalità ferma***

alla democrazia, allo Stato di diritto, ai diritti umani e alla trasparenza;	***basata sul controllo efficace delle frontiere, sulla riammissione dei migranti irregolari e sulla lotta contro le reti di trafficanti***;

Or. en

Emendamento 163
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 6

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
6. sottolinea che, affinché il patto per il Mediterraneo sia un successo, i cittadini della regione mediterranea devono, in ultima analisi, beneficiarne; ribadisce la necessità di prestare particolare attenzione alla democrazia, allo Stato di diritto, ai diritti umani e alla trasparenza;	6. sottolinea che, affinché il patto per il Mediterraneo sia un successo, i cittadini della regione mediterranea devono, in ultima analisi, beneficiarne; ribadisce la necessità di prestare particolare attenzione alla democrazia, allo Stato di diritto, ai diritti umani***, alle libertà fondamentali*** e alla trasparenza;

Or. en

Emendamento 164
Sebastian Tynkkynen

Proposta di risoluzione
Paragrafo 6

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
6. sottolinea che, affinché il patto per il Mediterraneo sia un successo, i cittadini della regione mediterranea devono, in ultima analisi, beneficiarne; ribadisce la necessità di prestare particolare attenzione alla democrazia, allo Stato di diritto, ai diritti umani e alla trasparenza;	6. sottolinea che, affinché il patto per il Mediterraneo sia un successo, ***l'UE e*** i cittadini della regione mediterranea devono, in ultima analisi, beneficiarne; ribadisce la necessità di prestare particolare attenzione alla democrazia, allo Stato di diritto, ai diritti umani e alla trasparenza;

Or. fi

Emendamento 165
Silvia Sardone, Susanna Ceccardi, Hermann Tertsch

Proposta di risoluzione
Paragrafo 6

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
6. sottolinea che, affinché il patto per il Mediterraneo sia un successo, i cittadini della regione mediterranea devono***, in ultima analisi,*** beneficiarne; ribadisce la necessità di prestare particolare attenzione alla democrazia, allo Stato di diritto, ai diritti umani e alla trasparenza;	6. sottolinea che, affinché il patto per il Mediterraneo sia un successo, ***i paesi e*** i cittadini della regione mediterranea devono beneficiarne; ribadisce la necessità di prestare particolare attenzione alla democrazia, allo Stato di diritto, ai diritti umani e alla trasparenza;

Or. en

Emendamento 166
Francisco José Millán Mon

Proposta di risoluzione
Paragrafo 6

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
6. sottolinea che, affinché il patto per il Mediterraneo sia un successo, i cittadini della regione mediterranea devono, in ultima analisi, beneficiarne; ribadisce la necessità di prestare particolare attenzione alla democrazia, allo Stato di diritto, ai diritti umani e alla trasparenza;	*(Non concerne la versione italiana)*

Or. es

Emendamento 167
Reinhold Lopatka

Proposta di risoluzione
Paragrafo 6

Proposta di risoluzione	*Emendamento*

6. sottolinea che, affinché il patto per il Mediterraneo sia un successo, ***i*** cittadini della regione ***mediterranea devono, in ultima analisi, beneficiarne***; ribadisce la necessità di prestare particolare attenzione alla democrazia, allo Stato di diritto, ai diritti umani e alla trasparenza;	6. sottolinea che, affinché il patto per il Mediterraneo sia un successo, ***i suoi benefici devono essere tangibili e accessibili ai*** cittadini della regione; ribadisce la necessità di prestare particolare attenzione alla democrazia, allo Stato di diritto, ai diritti umani e alla trasparenza;

Or. en

Emendamento 168
Cristian Terheş

Proposta di risoluzione
Paragrafo 6 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	6 bis. ricorda, in linea con gli appelli della Santa Sede di cui sopra, che la libertà di religione o di credo è un diritto fondamentale e una condizione preliminare per un'autentica coesistenza in tutto il Mediterraneo; chiede che il patto includa impegni concreti per la protezione delle minoranze religiose e di altra natura, comprese le comunità cristiane, nel Mediterraneo meridionale, e che la protezione dei luoghi di culto e del patrimonio culturale diventi un obiettivo esplicito della cooperazione;

Or. en

Emendamento 169
Marco Tarquinio, Nicola Zingaretti, Robert Biedroń, Murielle Laurent, Cecilia Strada, Marta Temido, Matjaž Nemec, Leire Pajín, Udo Bullmann, Hana Jalloul Muro, Nikolas Farantouris

Proposta di risoluzione
Paragrafo 6 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*

6 bis. sottolinea che la parità di genere e l'emancipazione delle donne e delle ragazze devono essere integrate in tutti i pilastri del patto per il Mediterraneo, tra cui la partecipazione politica, l'istruzione, l'occupazione, la mobilità, la resilienza ai cambiamenti climatici, la trasformazione digitale e la costruzione della pace;

Or. en

Emendamento 170
Petras Auštrevičius

Proposta di risoluzione
Paragrafo 6 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	6 bis. sottolinea che il rafforzamento dell'emancipazione economica e politica delle donne in tutto il Mediterraneo meridionale e la lotta contro tutte le forme di violenza contro le donne e le ragazze devono essere integrati in tutte le dimensioni della cooperazione euromediterranea;

Or. en

Emendamento 171
Loucas Fourlas

Proposta di risoluzione
Paragrafo 6 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	6 bis. sottolinea che le persistenti violazioni del diritto internazionale e le azioni unilaterali nel Mediterraneo orientale compromettono la stabilità regionale e la credibilità del patto e non devono essere ignorate nel quadro dell'azione esterna dell'UE;

Or. en

Emendamento 172
Loucas Fourlas

Proposta di risoluzione
Paragrafo 6 ter (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	6 ter. sottolinea che la credibilità del patto dipende dall'applicazione coerente dei principi dell'UE, compreso il rispetto del diritto internazionale, della governance democratica e dello Stato di diritto in tutti i paesi partecipanti;

Or. en

Emendamento 173
Leoluca Orlando
a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione
Paragrafo 7

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
7. riconosce il ruolo cruciale delle autorità locali e regionali, delle parti sociali, delle organizzazioni della società civile, del mondo accademico e del settore privato; reputa che una solida attuazione degli obiettivi del patto richieda il passaggio da una semplice consultazione a una vera governance multilivello;	7. riconosce il ruolo cruciale delle autorità locali e regionali, delle parti sociali, delle organizzazioni della società civile, del mondo accademico e del settore privato; reputa che una solida attuazione degli obiettivi del patto richieda il passaggio da una semplice consultazione a una vera governance multilivello; ***deplora che i governi e le autorità del Mediterraneo meridionale limitino severamente e deliberatamente lo spazio civico con i difensori dei diritti umani sottoposti a molestie, pressioni giudiziarie e ostacoli amministrativi che incidono in modo significativo sulla loro capacità di impegnarsi in modo sicuro e indipendente nelle iniziative finanziate dall'UE; invita***

la Commissione a subordinare i quadri di cooperazione bilaterale al rispetto dei parametri di riferimento in materia di diritti umani e spazio civico; incoraggia l'AR/VP, la presidente della Commissione von der Leyen e la commissaria Šuica a difendere pubblicamente la libertà di associazione, di espressione e di riunione, anche attraverso un riferimento sistematico agli orientamenti dell'UE sui difensori dei diritti umani durante gli scambi euromediterranei ad alto livello;

Or. en

Emendamento 174
Laura Ballarín Cereza, Javi López

Proposta di risoluzione
Paragrafo 7

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
7. riconosce il ruolo cruciale delle autorità locali e regionali, delle parti sociali, delle organizzazioni della società civile, del mondo accademico e del settore privato; reputa che una solida attuazione degli obiettivi del patto richieda il passaggio da una semplice consultazione a ***una vera*** governance multilivello;	7. riconosce il ruolo cruciale delle autorità locali e regionali, delle parti sociali, delle organizzazioni della società civile, del mondo accademico e del settore privato; reputa che una solida attuazione degli obiettivi del patto richieda il passaggio da una semplice consultazione a ***un approccio di*** governance multilivello ***strutturato, anche attraverso la diplomazia territoriale in cooperazione con i paesi partner e mediante il rafforzamento della cooperazione con le reti regionali e locali esistenti in tutto il Mediterraneo quali attori chiave nel facilitare la cooperazione territoriale e decentrata***;

Or. en

Emendamento 175
Laura Ballarín Cereza, Javi López

Proposta di risoluzione
Paragrafo 7

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
7. riconosce il ruolo cruciale delle autorità locali e regionali, delle parti sociali, delle organizzazioni della società civile, del mondo accademico e del settore privato; reputa che una solida attuazione degli obiettivi del patto richieda il passaggio da una semplice consultazione a una vera governance multilivello;	7. riconosce il ruolo cruciale delle autorità locali e regionali, delle parti sociali, delle organizzazioni della società civile, del mondo accademico e del settore privato; reputa che una solida attuazione degli obiettivi del patto richieda il passaggio da una semplice consultazione a una vera governance multilivello; ***sottolinea l'importanza della governance multilivello e della cooperazione decentrata, riconoscendo il contributo fondamentale dei governi regionali e delle città del Mediterraneo all'attuazione degli obiettivi del patto e alla promozione del dialogo interpersonale;***

Or. en

Emendamento 176
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 7

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
7. riconosce il ruolo cruciale delle autorità locali e regionali, delle parti sociali, delle organizzazioni della società civile, del mondo accademico e del settore privato; reputa che una solida attuazione degli obiettivi del patto richieda il passaggio da una semplice consultazione a una vera governance multilivello;	7. riconosce il ruolo cruciale delle autorità locali e regionali, delle parti sociali, delle organizzazioni della società civile, ***delle organizzazioni*** del mondo accademico e del settore privato***, comprese le rispettive reti euromediterranee, nello sviluppo, nell'attuazione e nella valutazione continua delle iniziative realizzate attraverso il patto per il Mediterraneo***; reputa che una solida attuazione degli obiettivi del patto richieda il passaggio da una semplice consultazione a una vera governance multilivello;

Or. en

Emendamento 177
Alberico Gambino, Ruggero Razza, Carlo Fidanza

Proposta di risoluzione
Paragrafo 7

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
7. riconosce il ruolo cruciale delle autorità locali e regionali, delle parti sociali, delle organizzazioni della società civile, del mondo accademico e del settore privato***; reputa che una solida attuazione*** degli obiettivi del patto ***richieda il passaggio da una semplice consultazione a una vera governance multilivello***;	7. riconosce il ruolo cruciale delle autorità locali e regionali, delle parti sociali, delle organizzazioni della società civile, del mondo accademico e del settore privato ***nel conseguimento*** degli obiettivi del Patto***; sottolinea la necessità di rafforzare il coordinamento e la cooperazione tra tutti gli attori interessati e i diversi livelli istituzionali, nel rispetto del principio di sussidiarietà, al fine di garantirne un'attuazione efficace***;

Or. it

Emendamento 178
Giorgos Georgiou
a nome del gruppo The Left

Proposta di risoluzione
Paragrafo 7

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
7. riconosce il ruolo cruciale delle autorità locali e regionali, delle parti sociali, delle organizzazioni della società civile, del mondo accademico e del settore privato; reputa che una solida attuazione degli obiettivi del patto richieda il passaggio da una semplice consultazione a una vera governance multilivello;	7. riconosce il ruolo cruciale delle autorità locali e regionali, delle parti sociali ***e dei sindacati***, delle organizzazioni della società civile, ***delle organizzazioni femminili e giovanili,*** del mondo accademico e del settore privato; reputa che una solida attuazione degli obiettivi del patto richieda il passaggio da una semplice consultazione a una vera governance multilivello;

Or. en

Emendamento 179
Sebastian Tynkkynen

Proposta di risoluzione
Paragrafo 7

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
7. riconosce il ruolo cruciale delle autorità locali e regionali, delle parti sociali, delle organizzazioni della società civile, del mondo accademico e del settore privato; reputa che una solida attuazione degli obiettivi del patto richieda il passaggio da una semplice consultazione a una vera governance multilivello;	7. riconosce il ruolo cruciale delle autorità locali e regionali, delle parti sociali, delle organizzazioni della società civile, del mondo accademico e del settore privato; reputa che una solida attuazione degli obiettivi del patto richieda il passaggio da una semplice consultazione a una vera governance multilivello ***che funzioni efficacemente***;

Or. fi

Emendamento 180
Giorgos Georgiou
a nome del gruppo The Left

Proposta di risoluzione
Paragrafo 7 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	7 bis. invita l'UE a sfruttare appieno la sua influenza diplomatica e a fornire l'assistenza tecnica necessaria per sostenere la risoluzione pacifica dei conflitti in corso protratti nella regione mediterranea, nel pieno rispetto del diritto internazionale e dei principi della Carta delle Nazioni Unite, riconoscendo che la risoluzione dei conflitti, la responsabilità e il rispetto del diritto internazionale sono prerequisiti essenziali per la pace a lungo termine, la stabilità, la reale sicurezza umana e la prosperità sostenibile nella regione;

Or. en

Emendamento 181
Geadis Geadi, Emmanouil Fragkos

Proposta di risoluzione
Paragrafo 7 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	7 bis. invita la Turchia, in quanto paese candidato all'adesione all'Unione europea, a rispettare il diritto internazionale, a riconoscere la Repubblica di Cipro, a porre immediatamente fine alla sua occupazione e a ritirare le sue truppe dall'isola, contribuendo in tal modo alla creazione delle condizioni per la pace e la cooperazione nella regione mediterranea, pur riconoscendo che la perdurante occupazione del territorio cipriota non è nel suo interesse;

Or. en

Emendamento 182
Laura Ballarín Cereza, Javi López

Proposta di risoluzione
Paragrafo 7 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	7 bis. sostiene l'approfondimento di un approccio macroregionale mediterraneo, quale quadro complementare al patto, volto a migliorare il coordinamento delle politiche e l'allineamento degli strumenti esistenti, nonché a rafforzare la governance multilivello e la cooperazione territoriale in tutta la regione;

Or. en

Emendamento 183
Costas Mavrides

Proposta di risoluzione
Paragrafo 7 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	7 bis. sottolinea che il rispetto del diritto internazionale, compresa l'UNCLOS, nonché l'integrità territoriale e la sovranità degli Stati dovrebbero essere al centro delle norme comuni su cui si basa la nostra cooperazione;

Or. en

Emendamento 184
Matthieu Valet, Jordan Bardella, Pierre-Romain Thionnet, Julie Rechagneux

Proposta di risoluzione
Titolo 1 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	Cooperazione in materia di sicurezza e lotta al terrorismo

Or. en

Emendamento 185
Matthieu Valet, Jordan Bardella, Pierre-Romain Thionnet, Julie Rechagneux

Proposta di risoluzione
Paragrafo 7 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	7 bis. chiede un rafforzamento della cooperazione di polizia, doganale e giudiziaria con i paesi partner mediterranei per contrastare il traffico di cocaina, il traffico di stupefacenti, il traffico di migranti, il traffico di armi e altre forme di criminalità organizzata che operano nel Mediterraneo;

Or. en

Emendamento 186
Matthieu Valet, Jordan Bardella, Pierre-Romain Thionnet, Julie Rechagneux

Proposta di risoluzione
Paragrafo 7 ter (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	7 ter. invita la Commissione a sostenere, attraverso finanziamenti dedicati nell'ambito del patto, programmi di sviluppo delle capacità per le autorità di contrasto, doganali e di gestione delle frontiere nei paesi partner mediterranei, tra cui la formazione, l'assistenza tecnica, le attrezzature, la sorveglianza marittima e la cooperazione operativa finalizzate a smantellare il traffico di stupefacenti e le reti della criminalità organizzata;

Or. en

Emendamento 187
Laura Ballarín Cereza, Javi López

Proposta di risoluzione
Paragrafo 7 quater (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	7 quater. sostiene l'istituzione di uno strumento tecnico specifico per rafforzare l'attuazione territoriale del patto, che consenta alle autorità locali e regionali di trasformare le priorità strategiche in iniziative strutturate, finanziabili e di impatto, attraverso l'assistenza tecnica, lo sviluppo di capacità e lo sviluppo di una riserva di progetti coerente;

Or. en

Emendamento 188
Matthieu Valet, Jordan Bardella, Pierre-Romain Thionnet, Julie Rechagneux

Proposta di risoluzione
Paragrafo 7 quater (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	7 quater. chiede che la cooperazione in materia di lotta al terrorismo diventi un pilastro fondamentale del patto, inclusi una maggiore condivisione di intelligence, la cooperazione giudiziaria, lo scambio di informazioni tra le autorità di contrasto e il sostegno ai paesi partner colpiti da minacce terroristiche nell'Africa settentrionale e nel Sahel;

Or. en

Emendamento 189
Matthieu Valet, Jordan Bardella, Pierre-Romain Thionnet, Julie Rechagneux

Proposta di risoluzione
Paragrafo 7 quinquies (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	7 quinquies. sottolinea che il rafforzamento delle capacità in materia di sicurezza, stabilità e lotta al terrorismo in Libia, nel Sahel e in altre zone vulnerabili del vicinato mediterraneo è essenziale per affrontare le cause profonde dell'instabilità, prevenire l'espansione delle organizzazioni terroristiche e ridurre i rischi per la sicurezza che interessano sia gli Stati membri che i loro partner mediterranei;

Or. en

Emendamento 190
Matthieu Valet, Jordan Bardella, Pierre-Romain Thionnet, Julie Rechagneux

Proposta di risoluzione
Paragrafo 7 sexies (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	7 sexies. sottolinea che le organizzazioni terroristiche e criminali possono sfruttare le rotte migratorie irregolari e le reti di traffico che operano in tutto il Mediterraneo; chiede una cooperazione rafforzata con i paesi partner mediterranei per rafforzare la sicurezza delle frontiere, contrastare le infiltrazioni terroristiche e prevenire l'uso improprio delle rotte migratorie da parte di attori criminali e terroristici;

Or. en

Emendamento 191
Helmut Brandstätter, Dan Barna, Hilde Vautmans

Proposta di risoluzione
Paragrafo 8

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
8. ritiene che il Parlamento ***debba*** svolgere un ruolo centrale nella supervisione dell'attuazione del patto, ***in particolare*** nel monitoraggio della coerenza tra gli obiettivi politici e le misure proposte;	8. ritiene che il Parlamento ***europeo e le sue commissioni e delegazioni debbano*** svolgere un ruolo centrale nella supervisione dell'attuazione del patto, nel monitoraggio della coerenza tra gli obiettivi politici e le misure proposte***, nonché negli scambi con i servizi della Commissione responsabili dell'attuazione, i politici nazionali e le organizzazioni della società civile sul campo***;

Or. en

Emendamento 192
Alberico Gambino, Ruggero Razza, Carlo Fidanza

Proposta di risoluzione
Paragrafo 8

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
8. ritiene che il Parlamento debba svolgere un ruolo ***centrale*** nella supervisione dell'attuazione del patto, ***in particolare nel monitoraggio della*** coerenza tra gli obiettivi politici ***e*** le misure proposte;	8. ritiene che il Parlamento debba svolgere un ruolo ***importante*** nella supervisione dell'attuazione del patto, ***anche monitorando la*** coerenza tra gli obiettivi politici***,*** le misure proposte ***e i risultati conseguiti, in stretta cooperazione con gli Stati Membri e con i Parlamenti nazionali***;

Or. it

Emendamento 193
Nacho Sánchez Amor, Hana Jalloul Muro

Proposta di risoluzione
Paragrafo 8

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
8. ritiene che il Parlamento debba svolgere un ruolo centrale nella supervisione dell'attuazione del patto, in particolare nel monitoraggio della coerenza tra gli obiettivi politici e le misure proposte;	8. ritiene che il Parlamento debba svolgere un ruolo centrale nella supervisione dell'attuazione del patto, in particolare nel monitoraggio della coerenza tra gli obiettivi politici e le misure proposte; ***chiede che sia riconosciuto un ruolo più incisivo alla diplomazia parlamentare con i partner della regione;***

Or. en

Emendamento 194
Silvia Sardone, Susanna Ceccardi, Hermann Tertsch

Proposta di risoluzione
Paragrafo 8

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
8. ritiene che il Parlamento debba svolgere un ruolo centrale nella supervisione dell'attuazione del patto, in particolare nel monitoraggio della coerenza	8. ritiene che il Parlamento ***europeo*** debba svolgere un ruolo centrale nella supervisione dell'attuazione del patto, in particolare nel monitoraggio della coerenza

tra gli obiettivi politici e le misure proposte;	tra gli obiettivi politici e le misure proposte;

Or. en

Emendamento 195
Davor Ivo Stier

Proposta di risoluzione
Paragrafo 8 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	8 bis. invita la Commissione a fornire al Parlamento relazioni periodiche sui progressi compiuti nell'attuazione del patto, compresi obiettivi misurabili, impegni di finanziamento e progressi nell'ambito di ciascun pilastro, al fine di migliorare la trasparenza, rafforzare la responsabilità democratica e garantire l'efficace conseguimento degli obiettivi del patto;

Or. en

Emendamento 196
Loucas Fourlas

Proposta di risoluzione
Paragrafo 8 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	8 bis. deplora il fatto che la Turchia rifiuti ancora di adempiere agli obblighi assunti nei confronti dell'UE, compresi quelli relativi a Cipro; sottolinea che qualsiasi quadro euromediterraneo deve rispecchiare pienamente tale realtà;

Or. en

Emendamento 197
Silvia Sardone, Susanna Ceccardi, Hermann Tertsch

Proposta di risoluzione
Paragrafo 8 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	8 bis. ritiene essenziale che la governance del patto rimanga nelle mani degli Stati membri, ossia del Consiglio, e non della Commissione europea;

Or. en

Emendamento 198
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 9

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
9. invita la Commissione a provvedere affinché i futuri aggiornamenti del piano d'azione siano preceduti da dialoghi strutturati con i paesi partner e il Parlamento;	9. invita la Commissione a provvedere affinché i futuri aggiornamenti del piano d'azione siano preceduti da dialoghi strutturati con i paesi partner e il Parlamento ***attraverso un ampio e inclusivo processo di consultazione con i governi, la società civile, i giovani, il settore privato e i ricercatori, coinvolgendo le delegazioni dell'UE nei paesi del Mediterraneo meridionale, nonché attraverso l'organizzazione di un dialogo strutturato con le parti interessate locali e gli attori della società civile nei suddetti paesi partner, al fine di rafforzarne la partecipazione e la titolarità nel processo di attuazione del patto;***

Or. en

Emendamento 199
Matthieu Valet, Jordan Bardella, Pierre-Romain Thionnet, Julie Rechagneux

Proposta di risoluzione
Paragrafo 9

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
9. invita la Commissione a provvedere affinché i futuri aggiornamenti del piano d'azione siano preceduti da dialoghi strutturati con i paesi partner e il Parlamento;	9. invita la Commissione a provvedere affinché i futuri aggiornamenti del piano d'azione siano preceduti da dialoghi strutturati con i paesi partner e il Parlamento ***e gli Stati membri, e siano accompagnati da valutazioni periodiche dei progressi compiuti nei settori della gestione della migrazione, della cooperazione in materia di sicurezza, dello sviluppo economico e dell'utilizzo dei fondi dell'Unione***;

Or. en

Emendamento 200
Alberico Gambino, Ruggero Razza, Carlo Fidanza

Proposta di risoluzione
Paragrafo 9

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
9. invita la Commissione a provvedere affinché i futuri aggiornamenti del piano d'azione siano preceduti da dialoghi strutturati con i paesi partner ***e*** il Parlamento;	9. invita la Commissione a provvedere affinché i futuri aggiornamenti del piano d'azione siano preceduti da dialoghi strutturati con i paesi partner***, gli Stati Membri,*** il Parlamento ***e altri portatori di interesse al fine di rafforzare la coerenza strategica e l'efficace attuazione degli obiettivi del Patto***;

Or. it

Emendamento 201
Laura Ballarín Cereza, Javi López

Proposta di risoluzione
Paragrafo 9

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
9. invita la Commissione a provvedere affinché i futuri aggiornamenti del piano d'azione siano preceduti da dialoghi strutturati con i paesi partner e il Parlamento;	9. invita la Commissione a provvedere affinché i futuri aggiornamenti del piano d'azione siano preceduti da dialoghi strutturati con i paesi partner***, incluso*** il ***coinvolgimento effettivo delle autorità regionali e locali*** e ***del*** Parlamento ***europeo***;

Or. en

Emendamento 202
Nacho Sánchez Amor, Hana Jalloul Muro

Proposta di risoluzione
Paragrafo 9

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
9. invita la Commissione a provvedere affinché i futuri aggiornamenti del piano d'azione siano preceduti da dialoghi strutturati con i paesi partner e il Parlamento;	9. invita la Commissione a provvedere affinché i futuri aggiornamenti del piano d'azione siano preceduti da dialoghi strutturati con i paesi partner e il Parlamento***, anche in materia di digitalizzazione, innovazione e governance dell'intelligenza artificiale***;

Or. en

Emendamento 203
Silvia Sardone, Susanna Ceccardi, Hermann Tertsch

Proposta di risoluzione
Paragrafo 9

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
9. invita la Commissione a provvedere affinché i futuri aggiornamenti del piano d'azione siano preceduti da dialoghi strutturati con i paesi partner e il Parlamento;	9. invita la Commissione a provvedere affinché i futuri aggiornamenti del piano d'azione siano preceduti da dialoghi strutturati con i paesi partner e il Parlamento ***europeo***;

Or. en

Emendamento 204
Helmut Brandstätter, Dan Barna, Hilde Vautmans

Proposta di risoluzione
Paragrafo 9

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
9. invita la Commissione a provvedere affinché i futuri aggiornamenti del piano d'azione siano preceduti da dialoghi strutturati con i paesi partner e il Parlamento;	9. invita la Commissione a provvedere affinché i futuri aggiornamenti del piano d'azione siano preceduti da dialoghi strutturati con i paesi partner e il Parlamento ***europeo e i suoi rispettivi organi***;

Or. en

Emendamento 205
Geadis Geadi, Emmanouil Fragkos

Proposta di risoluzione
Paragrafo 9 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	9 bis. invita la Commissione a fornire incentivi che promuovano la cooperazione, la democrazia e l'adesione ai principi e ai valori sostenuti dall'Unione, isolando nel contempo i paesi che non rispettano il diritto internazionale e l'integrità territoriale e la sovranità degli Stati membri e che fungono da fonti di instabilità e perturbazione nella regione;

Or. en

Emendamento 206
Nicola Zingaretti, Nacho Sánchez Amor, Yannis Maniatis, Elio Di Rupo, Marco Tarquinio, Matjaž Nemec, Marta Temido, Costas Mavrides

Proposta di risoluzione

Paragrafo 9 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	9 bis. sostiene l'introduzione di strumenti finanziari e di garanzia per sbloccare capitali destinati a progetti inclusivi e intelligenti dal punto di vista climatico in settori sottofinanziati quali l'adattamento ai cambiamenti climatici, la tecnologia dell'istruzione e lo sviluppo rurale, al fine di ridurre il rischio per gli investitori e catalizzare i partenariati pubblico-privato;

Or. en

Emendamento 207
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 9 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	9 bis. chiede che l'attuazione del patto sia integrata in un più ampio quadro di dialogo e di consultazioni istituzionali con i partner in tutta la regione; sottolinea l'importanza di nuovi accordi di partenariato strategico nell'attuazione delle iniziative del patto e nel consolidamento degli interessi fondamentali dell'UE;

Or. en

Emendamento 208
Francisco José Millán Mon

Proposta di risoluzione
Paragrafo 9 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*

9 bis. sottolinea che l'attuazione del patto per il Mediterraneo dovrebbe avvalersi dei numerosi strumenti, accordi e quadri di cooperazione già in vigore, in particolare nell'Unione per il Mediterraneo;

Or. es

Emendamento 209
Silvia Sardone, Susanna Ceccardi, Hermann Tertsch

Proposta di risoluzione
Paragrafo 10

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
10. insiste affinché all'Assemblea parlamentare dell'Unione per il Mediterraneo (AP-UpM) sia conferito un ruolo sostanziale e rafforzato nella supervisione dell'attuazione del patto;	10. insiste affinché all'Assemblea parlamentare dell'Unione per il Mediterraneo (AP-UpM)***, composta dalle delegazioni parlamentari dei 27 Stati membri dell'Unione europea (Austria, Belgio, Bulgaria, Cipro, Croazia, Repubblica Ceca, Danimarca, Estonia, Finlandia, Francia, Germania, Grecia, Ungheria, Irlanda, Italia, Lettonia, Lituania, Lussemburgo, Malta, Paesi Bassi, Polonia, Portogallo, Romania, Slovacchia, Slovenia, Spagna, Svezia) e dei quattro paesi costieri europei (Albania, Bosnia-Erzegovina, Principato di Monaco e Montenegro), il Parlamento europeo e gli 11 paesi partner mediterranei (Algeria, Egitto, Israele, Giordania, Libano, Marocco, Mauritania, Palestina, Siria, Tunisia e Turchia)*** sia conferito un ruolo sostanziale e rafforzato nella supervisione dell'attuazione del patto;

Or. en

Emendamento 210
Marco Tarquinio, Nicola Zingaretti, Robert Biedroń, Murielle Laurent, Cecilia Strada, Marta Temido, Matjaž Nemec, Leire Pajín, Udo Bullmann, Hana Jalloul Muro, Nikolas Farantouris

Proposta di risoluzione
Paragrafo 10

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
10. insiste affinché all'Assemblea parlamentare dell'Unione per il Mediterraneo (***AP-***UpM) sia conferito un ruolo sostanziale e rafforzato nella supervisione dell'attuazione del patto;	10. ***sottolinea che l'UpM rappresenta il quadro istituzionale più appropriato per una cooperazione autentica tra l'UE e i suoi partner mediterranei, a condizione che le sia conferito un mandato politico rafforzato, le siano assegnate risorse finanziarie adeguate e prevedibili e sia istituita una struttura di governance che garantisca una partecipazione equa e significativa delle autorità locali, delle parti sociali e della società civile alla definizione e all'attuazione di priorità condivise;*** insiste affinché all'Assemblea parlamentare dell'Unione per il Mediterraneo (UpM) sia conferito un ruolo sostanziale e rafforzato nella supervisione dell'attuazione del patto;

Or. en

Emendamento 211
Nicola Zingaretti, Nacho Sánchez Amor, Yannis Maniatis, Elio Di Rupo, Marco Tarquinio, Matjaž Nemec, Marta Temido, Costas Mavrides

Proposta di risoluzione
Paragrafo 10

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
10. insiste affinché all'Assemblea parlamentare dell'Unione per il Mediterraneo (AP-UpM) sia conferito un ruolo sostanziale e rafforzato nella supervisione dell'attuazione del patto;	10. ***riconosce il grande valore dell'Assemblea parlamentare dell'Unione per il Mediterraneo (AP-UpM) dal 2003;*** insiste affinché all'Assemblea parlamentare dell'Unione per il Mediterraneo (AP-UpM) sia conferito un ruolo sostanziale e rafforzato nella supervisione dell'attuazione del patto;

Or. en

Emendamento 212
Alberico Gambino, Ruggero Razza, Carlo Fidanza

Proposta di risoluzione
Paragrafo 10

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
10. ***insiste affinché all'Assemblea*** parlamentare dell'Unione per il Mediterraneo (AP-UpM) ***sia conferito un ruolo sostanziale e rafforzato nella supervisione dell'attuazione del patto***;	10. ***riconosce il contributo dell'Assemblea*** parlamentare dell'Unione per il Mediterraneo (AP-UpM) ***e ne incoraggia un adeguato coinvolgimento***;

Or. it

Emendamento 213
Helmut Brandstätter, Dan Barna, Hilde Vautmans

Proposta di risoluzione
Paragrafo 10

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
10. ***insiste affinché*** all'Assemblea parlamentare dell'Unione per il Mediterraneo (AP-UpM) ***sia*** conferito un ruolo sostanziale e rafforzato nella supervisione dell'attuazione del patto;	10. ***suggerisce che*** all'Assemblea parlamentare dell'Unione per il Mediterraneo (AP-UpM) ***possa essere*** conferito un ruolo sostanziale e rafforzato nella supervisione dell'attuazione del patto;

Or. en

Emendamento 214
Željana Zovko

Proposta di risoluzione
Paragrafo 10 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	10 bis. accoglie con favore l'iniziativa MED9, il raggruppamento informale dei nove Stati membri meridionali dell'Unione europea - Croazia, Cipro, Francia, Grecia, Italia, Malta, Portogallo,

Slovenia e Spagna - e sottolinea che tali paesi condividono la responsabilità di contribuire, attraverso un'azione coordinata, a una risposta europea efficace, unita e lungimirante alle crescenti instabilità e sfide cui l'Unione europea, il suo vicinato e il resto del mondo devono far fronte; sottolinea in particolare l'importanza di affrontare le sfide in materia di sicurezza, energia e migrazione, lo spopolamento rurale, le opportunità e i rischi connessi all'uso dell'intelligenza artificiale, la protezione dell'ambiente e la gestione integrata delle risorse idriche, nonché di promuovere un approccio globale nei confronti del vicinato dell'UE;

Or. en

Emendamento 215
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 10 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	10 bis. invita la Commissione a instaurare un dialogo strutturato con la società civile, le parti sociali, i rappresentanti del settore privato e i sindacati, comprese le camere di commercio e le organizzazioni imprenditoriali, per sostenere l'attuazione del patto per il Mediterraneo e del relativo piano d'azione;

Or. en

Emendamento 216
Laura Ballarín Cereza, Javi López

Proposta di risoluzione
Paragrafo 11

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
11. accoglie con favore la proposta di istituire un'Assemblea parlamentare dei giovani per il Mediterraneo; auspica che tale assemblea dei giovani si iscriva nel quadro dell'AP-UpM;	11. accoglie con favore la proposta di istituire un'Assemblea parlamentare dei giovani per il Mediterraneo; auspica che tale assemblea dei giovani si iscriva nel quadro dell'AP-UpM***, nonché la creazione di collegamenti strutturati con le reti e i consigli mediterranei esistenti e con gli ecosistemi giovanili regionali e locali***;

Or. en

Emendamento 217
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 11

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
11. accoglie con favore la proposta di istituire un'Assemblea parlamentare dei giovani per il Mediterraneo; auspica che tale assemblea dei giovani si iscriva nel quadro dell'AP-UpM;	11. accoglie con favore la proposta di istituire un'Assemblea parlamentare dei giovani per il Mediterraneo***, che consente a giovani rappresentanti eletti europei e del Mediterraneo meridionale di riunirsi in una piattaforma strutturata e di contribuire alle politiche regionali***; auspica che tale assemblea dei giovani si iscriva nel quadro dell'AP-UpM;

Or. en

Emendamento 218
Giorgos Georgiou
a nome del gruppo The Left

Proposta di risoluzione
Paragrafo 11

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
11. accoglie con favore la proposta di istituire un'Assemblea parlamentare dei giovani per il Mediterraneo; auspica che	11. accoglie con favore la proposta di istituire un'Assemblea parlamentare dei giovani per il Mediterraneo; auspica che

tale assemblea dei giovani si iscriva nel quadro dell'AP-UpM;	tale assemblea dei giovani si iscriva nel quadro dell'AP-UpM***, garantendo la partecipazione strutturata dei giovani alla definizione, all'attuazione e alla valutazione delle politiche***;

Or. en

Emendamento 219
Silvia Sardone, Susanna Ceccardi, Hermann Tertsch

Proposta di risoluzione
Paragrafo 11

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
11. ***accoglie con favore la*** proposta di istituire un'Assemblea parlamentare dei giovani per il Mediterraneo; auspica che tale assemblea dei giovani si iscriva nel quadro dell'AP-UpM;	11. ***prende nota della*** proposta di istituire un'Assemblea parlamentare dei giovani per il Mediterraneo; auspica che tale assemblea dei giovani si iscriva nel quadro dell'AP-UpM;

Or. en

Emendamento 220
Sebastian Tynkkynen

Proposta di risoluzione
Paragrafo 11

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
11. ***accoglie con favore la*** proposta di istituire un'Assemblea parlamentare dei giovani per il Mediterraneo; auspica che tale assemblea dei giovani si iscriva nel quadro dell'AP-UpM;	11. ***sottolinea la necessità di tener conto della*** proposta di istituire un'Assemblea parlamentare dei giovani per il Mediterraneo; auspica che tale assemblea dei giovani si iscriva nel quadro dell'AP-UpM;

Or. fi

Emendamento 221
Željana Zovko

Proposta di risoluzione
Paragrafo 12

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
12. sottolinea l'importanza di favorire i legami sud-sud e di rafforzare il dialogo regionale;	12. sottolinea l'importanza di favorire i legami sud-sud e di rafforzare il dialogo regionale; ***chiede, in tale contesto, una maggiore inclusione dei partner mediterranei dei paesi dei Balcani occidentali quali partner nei settori della sicurezza, della resilienza, della gestione della migrazione, dell'energia e della connettività; riconosce che i progressi nell'integrazione europea dei Balcani occidentali costituiscono un contributo non solo alla politica di allargamento dell'UE, ma anche alla più ampia stabilità, prosperità e sicurezza dell'area euromediterranea;***

Or. en

Emendamento 222
Marco Tarquinio, Nicola Zingaretti, Robert Biedroń, Murielle Laurent, Cecilia Strada, Marta Temido, Matjaž Nemec, Leire Pajín, Udo Bullmann, Hana Jalloul Muro, Nikolas Farantouris

Proposta di risoluzione
Paragrafo 12

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
12. sottolinea l'importanza di favorire i legami sud-sud e di rafforzare il dialogo regionale;	12. sottolinea l'importanza di favorire i legami sud-sud e di rafforzare il dialogo regionale ***attraverso reti accademiche, culturali, sociali ed economiche transfrontaliere in grado di costruire fiducia e resilienza a lungo termine nelle società mediterranee***;

Or. en

Emendamento 223

Laura Ballarín Cereza, Javi López

Proposta di risoluzione
Paragrafo 12

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
12. sottolinea l'importanza di favorire i legami sud-sud e di rafforzare il dialogo regionale;	12. sottolinea l'importanza di favorire i legami sud-sud e di rafforzare il dialogo regionale ***anche attraverso una cooperazione rafforzata con le reti regionali e locali esistenti in tutto il Mediterraneo***;

Or. en

Emendamento 224
Helmut Brandstätter, Dan Barna, Hilde Vautmans

Proposta di risoluzione
Paragrafo 12

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
12. ***sottolinea l'importanza di favorire i legami sud-sud e di*** rafforzare il dialogo regionale;	12. ***ricorda che il Fondo europeo per la democrazia e la Fondazione Anna Lindh sono due strumenti flessibili vicini alle organizzazioni della società civile e ben posizionati per*** rafforzare il dialogo regionale***, inclusi i legami sud-sud***;

Or. en

Emendamento 225
Matthieu Valet, Jordan Bardella, Pierre-Romain Thionnet, Julie Rechagneux

Proposta di risoluzione
Paragrafo 12

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
12. sottolinea l'importanza di favorire i legami sud-sud e di rafforzare il dialogo regionale;	12. sottolinea l'importanza di favorire i legami sud-sud e di rafforzare il dialogo regionale ***in particolare nei settori dello sviluppo economico, della cooperazione in***

	materia di sicurezza, della gestione delle frontiere e della lotta alla criminalità organizzata;

Or. en

Emendamento 226
Cristian Terheş

Proposta di risoluzione
Paragrafo 12

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
12. sottolinea ***l'importanza di*** favorire ***i legami*** sud-sud ***e di rafforzare il dialogo regionale***;	12. sottolinea ***che*** favorire ***un'autentica integrazione*** sud-sud ***è essenziale per la credibilità economica del patto, alla luce del persistente basso livello degli scambi intraregionali tra i partner meridionali***;

Or. en

Emendamento 227
Emmanouil Fragkos, Geadis Geadi, Galato Alexandraki

Proposta di risoluzione
Paragrafo 12

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
12. sottolinea l'importanza di favorire i legami sud-sud ***e di rafforzare il dialogo regionale***;	12. sottolinea l'importanza di favorire i legami sud-sud ***sulla base del diritto internazionale, con l'obiettivo di garantire la stabilità e lo sviluppo***;

Or. el

Emendamento 228
Nacho Sánchez Amor, Hana Jalloul Muro, Nicola Zingaretti

Proposta di risoluzione
Paragrafo 12 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	12 bis. ribadisce l'importanza di promuovere i diritti umani, lo Stato di diritto e la democrazia nella regione quale investimento essenziale per la sicurezza dell'UE, dal momento che le democrazie costituiscono ambienti internazionali più sicuri; insiste sull'importanza della costruzione della pace quale fattore di stabilità nella regione; ritiene che le situazioni post-conflitto e di costruzione della pace debbano svolgersi sotto l'egida delle Nazioni Unite e basarsi sia sull'accesso ai meccanismi di giustizia di transizione e universale, sia sulla ricerca della responsabilità, della riparazione e del contributo alla ricostruzione nei casi in cui vi sia uno Stato aggressore;

Or. en

Emendamento 229
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 12 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	12 bis. sottolinea l'importanza di tradurre in azione il principio della cotitolarità sancito dal patto, tra l'altro promuovendo il dialogo multilaterale e il coinvolgimento tra l'UE e i suoi partner, nonché tra i singoli paesi del vicinato meridionale; ritiene che un nuovo approccio alla cooperazione euro-mediterranea, fondato sulla responsabilità condivisa e su un piano di parità, sia fondamentale per modificare con successo la logica complessiva dell'impegno dell'UE nella regione e la percezione agli occhi dei suoi partner;

Or. en

Emendamento 230
Laura Ballarín Cereza, Javi López

Proposta di risoluzione
Paragrafo 12 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	12 bis. sottolinea il valore aggiunto della cooperazione decentrata nell'area euromediterranea, in particolare attraverso partenariati tra regioni, comuni, università e organizzazioni della società civile, quali strumenti di resilienza, partecipazione democratica e sviluppo sostenibile;

Or. en

Emendamento 231
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 12 ter (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	12 ter. sostiene lo sviluppo di un servizio civile mediterraneo per mettere in contatto i giovani in tutta la regione con una gamma diversificata di opportunità di volontariato, promuovendo una più profonda comprensione reciproca nell'intera regione;

Or. en

Emendamento 232
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 12 quater (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	12 quater. sostiene il rafforzamento delle organizzazioni mediatiche in tutta la regione per promuovere la responsabilità, la trasparenza e l'accesso a informazioni verificate;

Or. en

Emendamento 233
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 12 quinquies (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	12 quinquies. incoraggia la lotta alla disinformazione e all'incitamento all'odio, migliorando la capacità di verifica dei fatti e rafforzando l'alfabetizzazione mediatica tra le diverse generazioni;

Or. en

Emendamento 234
Giorgos Georgiou
a nome del gruppo The Left

Proposta di risoluzione
Paragrafo 13

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
13. insiste sulla necessità di garantire finanziamenti adeguati per il partenariato euromediterraneo nel prossimo quadro pluriennale ***e sul fatto*** che il livello di ambizione del patto sarà in ultima analisi valutato sulla base delle risorse ad esso destinate;	13. insiste sulla necessità di garantire finanziamenti adeguati per il partenariato euromediterraneo nel prossimo quadro ***finanziario*** pluriennale***, in modo da riflettere la portata e la complessità delle sfide che la regione si trova ad affrontare***; ***sottolinea*** che il livello di ambizione del patto sarà in ultima analisi valutato sulla base delle risorse ad esso destinate ***e ribadisce che gli investimenti nella***

	cooperazione, nella stabilità, nello sviluppo sostenibile e negli scambi interpersonali non dovrebbero essere considerati un costo, bensì un investimento in grado di generare benefici a lungo termine per la regione;

Or. en

Emendamento 235
Laura Ballarín Cereza, Javi López

Proposta di risoluzione
Paragrafo 13

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
13. insiste sulla necessità di garantire finanziamenti adeguati per il partenariato euromediterraneo nel prossimo quadro pluriennale e sul fatto che il livello di ambizione del patto ***sarà*** in ultima analisi ***valutato*** sulla base delle risorse ad esso destinate;	13. insiste sulla necessità di garantire finanziamenti adeguati***, prevedibili e a lungo termine*** per il partenariato euromediterraneo nel prossimo quadro pluriennale e sul fatto che il livello di ambizione del patto ***e la credibilità politica dell'UE saranno*** in ultima analisi ***valutati*** sulla base delle risorse ad esso destinate; ***sottolinea che tale architettura finanziaria dovrebbe essere allineata agli obiettivi della coesione territoriale, garantendo che i finanziamenti siano concepiti, attuati e valutati in modo da sostenere uno sviluppo territoriale equilibrato, ridurre le disparità strutturali e consentire investimenti basati sul territorio in tutto il Mediterraneo;***

Or. en

Emendamento 236
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 13

Proposta di risoluzione	*Emendamento*

13. insiste sulla necessità di garantire finanziamenti adeguati per il partenariato euromediterraneo nel prossimo quadro pluriennale e sul fatto che il livello di ambizione del patto sarà in ultima analisi valutato sulla base delle risorse ad esso destinate;	13. insiste sulla necessità di garantire finanziamenti adeguati per il partenariato euromediterraneo nel prossimo quadro pluriennale ***sia per azioni a lungo termine e prevedibili sia per le emergenze,*** e sul fatto che il livello di ambizione del patto sarà in ultima analisi valutato sulla base delle risorse ad esso destinate; ***sottolinea, a tale riguardo, la centralità del pilastro Europa globale nel prossimo quadro pluriennale e la necessità di garantire finanziamenti sufficienti, attraverso i suoi pilastri geografici, per l'attuazione delle iniziative contenute nei piani d'azione;***
	Or. en

Emendamento 237
Cristian Terheş

Proposta di risoluzione
Paragrafo 13

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
13. insiste sulla necessità di garantire finanziamenti adeguati per il partenariato euromediterraneo nel prossimo quadro pluriennale e sul fatto che il livello di ambizione del patto sarà in ultima analisi valutato sulla base delle risorse ad esso destinate;	13. insiste sulla necessità di garantire finanziamenti adeguati per il partenariato euromediterraneo nel prossimo quadro pluriennale e sul fatto che il livello di ambizione del patto sarà in ultima analisi valutato sulla base delle risorse ad esso destinate; ***sottolinea che l'ambizione finanziaria del patto non dovrebbe basarsi esclusivamente sui bilanci pubblici, ma dovrebbe mobilitare sistematicamente gli investimenti privati, i finanziamenti misti e le risorse delle istituzioni europee e dei partner per il finanziamento dello sviluppo, nel rispetto di norme chiare e di rendimenti misurabili;***
	Or. en

Emendamento 238
Sebastian Tynkkynen

Proposta di risoluzione
Paragrafo 13

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
13. insiste sulla necessità di ***garantire*** finanziamenti ***adeguati*** per il partenariato euromediterraneo nel prossimo quadro pluriennale ***e sul fatto*** che il livello di ambizione del patto ***sarà in ultima analisi*** valutato sulla base delle risorse ad esso destinate;	13. insiste sulla necessità di ***attuare*** finanziamenti per il partenariato euromediterraneo nel prossimo quadro ***finanziario*** pluriennale ***nel rispetto di una rigorosa disciplina di bilancio, concentrandosi sulle priorità fondamentali e senza alcun aumento della spesa complessiva dell'Unione; sottolinea la necessità di evitare le spese secondarie e di garantire che le risorse siano utilizzate in modo efficiente; ritiene*** che il livello di ambizione del patto ***deve essere*** valutato ***anzitutto*** sulla base ***dei suoi risultati concreti e non solo sulla base*** delle risorse ad esso destinate;

Or. fi

Emendamento 239
Reinhold Lopatka

Proposta di risoluzione
Paragrafo 13

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
13. insiste sulla necessità di garantire finanziamenti adeguati per il partenariato euromediterraneo nel prossimo quadro pluriennale ***e sul fatto che il livello di ambizione del patto sarà in ultima analisi valutato sulla base*** delle risorse ***ad esso destinate***;	13. insiste sulla necessità di garantire finanziamenti adeguati per il partenariato euromediterraneo nel prossimo quadro pluriennale***, accompagnati da obiettivi chiari, parametri di riferimento misurabili e solidi meccanismi di monitoraggio, al fine di garantire l'efficacia, la trasparenza e la responsabilità; sottolinea l'importanza di un approccio Team Europa nella mobilitazione e nel coordinamento*** delle risorse***, comprese quelle provenienti dagli attori del settore privato***;

Or. en

Emendamento 240
Matthieu Valet, Jordan Bardella, Pierre-Romain Thionnet, Julie Rechagneux

Proposta di risoluzione
Paragrafo 13

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
13. insiste sulla necessità di garantire finanziamenti adeguati per il partenariato euromediterraneo nel prossimo quadro pluriennale e sul fatto che il livello di ambizione del patto sarà in ultima analisi valutato sulla base delle risorse ad esso destinate;	13. insiste sulla necessità di garantire finanziamenti adeguati per il partenariato euromediterraneo nel prossimo quadro pluriennale e sul fatto che il livello di ambizione del patto sarà in ultima analisi valutato sulla base delle risorse ad esso destinate; ***sottolinea che l'assistenza finanziaria dovrebbe dare priorità ai progetti che contribuiscono allo sviluppo economico, alla sicurezza, alla gestione delle frontiere e alla prevenzione della migrazione irregolare;***

Or. en

Emendamento 241
Tomasz Froelich

Proposta di risoluzione
Paragrafo 13

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
13. ***insiste sulla necessità di garantire finanziamenti adeguati per il partenariato euromediterraneo nel prossimo quadro pluriennale*** e ***sul fatto che il livello di ambizione del patto sarà in ultima analisi valutato sulla base delle risorse ad esso destinate***;	13. ***ritiene che le soluzioni alle sfide più profonde della regione non risiedano nella creazione di nuove istituzioni*** e ***di nuovi meccanismi di finanziamento pubblico; invita l'UE a sostituire la retorica enfatica con il realismo***; ***invita l'UE a organizzare un audit approfondito della sua nuova agenda per il Mediterraneo del 2021, valutando quali iniziative abbiano avuto successo e quali no, al fine di migliorare le proprie politiche;***

Or. en

Emendamento 242
Francisco José Millán Mon

Proposta di risoluzione
Paragrafo 13

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
13. insiste sulla necessità di garantire finanziamenti adeguati per il partenariato euromediterraneo nel prossimo quadro pluriennale e sul fatto che il livello di ambizione del patto sarà in ultima analisi valutato sulla base delle risorse ad esso destinate;	13. insiste sulla necessità di garantire finanziamenti adeguati per il partenariato euromediterraneo nel prossimo quadro pluriennale e sul fatto che il livello di ambizione del patto sarà in ultima analisi valutato sulla base delle risorse ad esso destinate; ***chiede che sia preservato il tradizionale equilibrio geografico della politica europea di vicinato, mantenendo il criterio di ripartizione applicato dal 2007;***

Or. es

Emendamento 243
Nicola Zingaretti, Nacho Sánchez Amor, Yannis Maniatis, Elio Di Rupo, Marco Tarquinio, Matjaž Nemec, Marta Temido, Costas Mavrides

Proposta di risoluzione
Paragrafo 13

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
13. insiste sulla necessità di garantire finanziamenti adeguati per il partenariato euromediterraneo nel prossimo quadro pluriennale e sul fatto che il livello di ambizione del patto sarà in ultima analisi valutato sulla base delle risorse ad esso destinate;	13. ***sottolinea che il prossimo QFP 2028-2034 rappresenta un'opportunità fondamentale per conferire al patto una reale sostanza finanziaria;*** insiste sulla necessità di garantire finanziamenti adeguati per il partenariato euromediterraneo nel prossimo quadro pluriennale e sul fatto che il livello di ambizione del patto sarà in ultima analisi valutato sulla base delle risorse ad esso destinate;

Or. en

Emendamento 244
Alberico Gambino, Ruggero Razza, Carlo Fidanza

Proposta di risoluzione
Paragrafo 13

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
13. ***insiste sulla necessità di garantire finanziamenti adeguati per il partenariato euromediterraneo nel prossimo quadro pluriennale e sul fatto che il livello di ambizione del patto sarà in ultima analisi valutato sulla base delle risorse ad esso destinate***;	13. ***Sottolinea l'importanza di favorire i legami Sud-Sud e di rafforzare il dialogo regionale, al fine di promuovere stabilità, integrazione economica, connettività, cooperazione energetica, investimenti e prosperità condivisa nell'intera regione mediterranea***;

Or. it

Emendamento 245
Helmut Brandstätter, Dan Barna, Hilde Vautmans

Proposta di risoluzione
Paragrafo 13

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
13. insiste sulla necessità di garantire finanziamenti adeguati per il partenariato euromediterraneo nel prossimo quadro pluriennale e sul fatto che il livello di ambizione del patto sarà ***in ultima analisi valutato*** sulla base delle risorse ad esso destinate;	13. insiste sulla necessità di garantire finanziamenti adeguati per il partenariato euromediterraneo nel prossimo quadro ***finanziario*** pluriennale e sul fatto che il livello di ambizione del patto sarà ***dimostrato*** sulla base delle risorse ad esso destinate;

Or. en

Emendamento 246
Leoluca Orlando
a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione
Paragrafo 13 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	13 bis. invita la Commissione a garantire che le valutazioni della conformità dei paesi partner ai parametri di riferimento in materia di diritti umani e di governance, allegati all'assistenza macrofinanziaria e ad altri strumenti finanziari del patto, applichino criteri rigorosi, trasparenti e pubblicamente verificabili e che i processi di monitoraggio includano una consultazione strutturata con le organizzazioni indipendenti della società civile e con i pertinenti meccanismi delle Nazioni Unite in materia di diritti umani prima di ogni decisione di erogazione;

Or. en

Emendamento 247
Nacho Sánchez Amor, Hana Jalloul Muro

Proposta di risoluzione
Paragrafo 13 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	13 bis. invita la Commissione a migliorare e monitorare la percezione pubblica dell'impegno dell'UE nei paesi partner e a integrare tali risultati nella propria comunicazione e nel proprio approccio politico; invita, a tale riguardo, a rafforzare la cooperazione e le attività di sensibilizzazione con le agenzie delle Nazioni Unite che operano sul campo, in particolare nelle zone di conflitto, in quanto hanno accesso diretto alle comunità locali e ne godono la fiducia;

Or. en

Emendamento 248
Stanislav Stoyanov

a nome del gruppo ESN

Proposta di risoluzione
Paragrafo 13 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	13 bis. sottolinea che i tre pilastri del piano d'azione nell'ambito del patto per il Mediterraneo dovrebbero essere attuati in modo coordinato e sinergico al fine di creare opportunità occupazionali per i giovani nella regione, stimolare la crescita sostenibile e affrontare le cause profonde della povertà, della fuga di cervelli e della migrazione;

Or. en

Emendamento 249
Reinhold Lopatka

Proposta di risoluzione
Paragrafo 13 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	13 bis. sottolinea la crescente concorrenza geopolitica e la multipolarità nella regione mediterranea e sottolinea che il patto dovrebbe contribuire a rafforzare la presenza strategica, la credibilità e i partenariati dell'Unione europea nella regione;

Or. en

Emendamento 250
Laura Ballarín Cereza, Javi López

Proposta di risoluzione
Paragrafo 13 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*

13 bis. chiede che il Mediterraneo rimanga una priorità strategica nell'ambito dell'azione esterna dell'Unione e del futuro quadro finanziario pluriennale, rispecchiando l'importanza geopolitica, ambientale e demografica della regione per l'Europa;

Or. en

Emendamento 251
Geadis Geadi, Emmanouil Fragkos

Proposta di risoluzione
Paragrafo 13 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	13 bis. riconosce che Cipro è una porta d'accesso fondamentale tra l'Unione europea e il Medio Oriente e sottolinea l'importanza di approfondire la cooperazione con i paesi partner mediterranei al fine di promuovere la stabilità, la sicurezza e la prosperità regionali;

Or. en

Emendamento 252
Nicola Zingaretti, Nacho Sánchez Amor, Yannis Maniatis, Elio Di Rupo, Marco Tarquinio, Matjaž Nemec, Marta Temido, Costas Mavrides

Proposta di risoluzione
Paragrafo 13 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	13 bis. ritiene che ogni investimento strutturale finanziato dal patto dovrebbe includere l'assunzione di personale locale, il miglioramento del livello delle competenze e l'inclusione dei giovani come risultati fondamentali;

Or. en

Emendamento 253
Laura Ballarín Cereza, Javi López

Proposta di risoluzione
Paragrafo 13 ter (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	13 ter. sostiene lo sviluppo di strumenti di assistenza tecnica dedicati che facilitino la mobilitazione e l'uso efficace delle risorse finanziarie per i progetti territoriali nell'ambito del patto, anche mediante il rafforzamento della preparazione dei progetti, lo sviluppo delle capacità e l'attivazione di meccanismi di cofinanziamento;

Or. en

Emendamento 254
Nicola Zingaretti, Nacho Sánchez Amor, Yannis Maniatis, Elio Di Rupo, Marco Tarquinio, Matjaž Nemec, Costas Mavrides

Proposta di risoluzione
Paragrafo 13 ter (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	13 ter. propone che i sindacati siano sistematicamente coinvolti nella governance del patto con diritti chiaramente definiti, compresa la consultazione prima dell'approvazione delle iniziative e la partecipazione alla definizione dell'agenda sulle questioni del lavoro;

Or. en

Emendamento 255

Reinhold Lopatka

Proposta di risoluzione
Paragrafo 13 ter (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	13 ter. chiede di porre maggiormente l'accento, nell'ambito del patto, sulla prevenzione dei conflitti, sulla mediazione, sulla costruzione della pace e sulla riconciliazione, anche attraverso un impegno diplomatico rafforzato;

Or. en

Emendamento 256
Nicola Zingaretti, Nacho Sánchez Amor, Yannis Maniatis, Elio Di Rupo, Marco Tarquinio, Matjaž Nemec, Marta Temido, Costas Mavrides

Proposta di risoluzione
Paragrafo 13 quater (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	13 quater. invita la Commissione a monitorare la percezione pubblica dell'impegno dell'UE nei paesi partner e a integrare tali risultati nel proprio approccio comunicativo e politico;

Or. en

Emendamento 257
Nicola Zingaretti, Nacho Sánchez Amor, Yannis Maniatis, Elio Di Rupo, Marco Tarquinio, Matjaž Nemec, Marta Temido, Costas Mavrides

Proposta di risoluzione
Paragrafo 13 quinquies (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	13 quinquies. sottolinea l'importanza della comunicazione strategica per mostrare i benefici tangibili del patto e per

sensibilizzare e migliorare la comprensione del ruolo e delle azioni dell'UE nel Mediterraneo; sottolinea la necessità di affrontare costantemente le sfide emergenti, compresa la disinformazione;

Or. en

Emendamento 258
Nicola Zingaretti, Nacho Sánchez Amor, Yannis Maniatis, Elio Di Rupo, Marco Tarquinio, Matjaž Nemec, Marta Temido, Costas Mavrides

Proposta di risoluzione
Paragrafo 13 sexies (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	13 sexies. invita il Consiglio a incaricare la Commissione di elaborare una strategia macroregionale integrata dell'UE per il Mediterraneo, tenendo conto dell'attuale strategia EUSAIR, di WESTMED, del patto per il Mediterraneo e del relativo piano d'azione, nonché del ruolo chiave dell'Unione per il Mediterraneo e dell'ARLEM;

Or. en

Emendamento 259
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 14

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
14. accoglie con grande favore l'iniziativa dell'Università mediterranea, sottolinea che la cooperazione accademica risulta più efficace attraverso la presenza fisica e l'interazione diretta e ritiene che una rete di accordi di gemellaggio	14. accoglie con grande favore l'iniziativa dell'Università mediterranea, sottolinea che la cooperazione accademica risulta più efficace attraverso la presenza fisica e l'interazione diretta e ritiene che una rete di accordi di gemellaggio rappresenti lo strumento più credibile a tal

rappresenti lo strumento più credibile a tal fine;	fine; ***sottolinea gli inestimabili contributi che una più forte cooperazione in materia di ricerca è destinata a dare al rafforzamento delle relazioni euromediterranee, anche attraverso l'ampliamento della portata di Orizzonte Europa e la facilitazione dell'accesso ai suoi diversi programmi, l'importanza di posizionare la regione mediterranea come centro di istruzione e ricerca transnazionali, promuovendo una più stretta cooperazione tra università e accademici dell'intera regione al fine di conseguire una reale integrazione accademica, anche attraverso il collegamento con i fornitori di IFP superiore (EQF 5) con cui molte università già collaborano; sottolinea, a tale riguardo, che è strategico partire dalle reti esistenti di fornitori di IFP superiore che possono fungere efficacemente da poli strategici; sottolinea che tali fornitori dispongono di laboratori all'avanguardia dotati di tecnologie all'avanguardia, il che li rende centri ideali per erogare formazione sia tecnica sia linguistica direttamente in loco; sottolinea che questa fase preparatoria garantisce che studenti e lavoratori arrivino in Europa con una solida base di competenze, che possono successivamente essere rafforzate e adattate attraverso percorsi mirati di tirocinio e apprendistato, promuovendo al contempo l'integrazione nel mercato del lavoro attraverso partenariati con il settore privato che sostengono lo sviluppo delle competenze e ne garantiscono l'occupabilità;***
	Or. en

Emendamento 260
Matjaž Nemec

Proposta di risoluzione
Paragrafo 14

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
14. accoglie con grande favore l'iniziativa dell'Università mediterranea, sottolinea che la cooperazione accademica risulta più efficace attraverso la presenza fisica e l'interazione diretta e ritiene che una rete di accordi di gemellaggio rappresenti lo strumento più credibile a tal fine;	14. accoglie con grande favore l'iniziativa dell'Università mediterranea, ***riconoscendo al contempo il contributo delle reti universitarie euromediterranee esistenti, dei consorzi accademici e degli istituti di istruzione superiore che, sin dal processo di Barcellona, hanno promosso la cooperazione e il dialogo regionali tra le università delle due sponde del Mediterraneo;*** sottolinea che la cooperazione accademica risulta più efficace attraverso la presenza fisica e l'interazione diretta e ritiene che una rete di accordi di gemellaggio***, programmi di laurea congiunti e doppi e partenariati accademici rappresentino*** lo strumento più credibile a tal fine;

Or. en

Emendamento 261
Helmut Brandstätter, Dan Barna, Hilde Vautmans

Proposta di risoluzione
Paragrafo 14

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
14. accoglie ***con grande favore*** l'iniziativa dell'Università mediterranea, sottolinea che la cooperazione accademica risulta più efficace attraverso la presenza fisica e l'interazione diretta e ritiene che una rete di accordi di gemellaggio rappresenti lo strumento più credibile a tal fine;	14. accoglie l'iniziativa dell'Università mediterranea, sottolinea che la cooperazione accademica risulta più efficace attraverso la presenza fisica e l'interazione diretta e ritiene che una rete di accordi di gemellaggio rappresenti lo strumento più credibile a tal fine; ***accoglie inoltre con favore il potenziamento dei programmi di istruzione e formazione tecnica e professionale a tal fine; sottolinea che l'istruzione e il trasferimento di know-how dovrebbero consentire alle persone della regione di contribuire alla creazione di prosperità sul territorio e alla diffusione dei valori europei nella regione;***

Or. en

Emendamento 262
Marco Tarquinio, Nicola Zingaretti, Robert Biedroń, Murielle Laurent, Cecilia Strada, Marta Temido, Matjaž Nemec, Leire Pajín, Udo Bullmann, Hana Jalloul Muro, Nikolas Farantouris

Proposta di risoluzione
Paragrafo 14

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
14. accoglie con grande favore l'iniziativa dell'Università mediterranea, sottolinea che la cooperazione accademica risulta più efficace attraverso la presenza fisica e l'interazione diretta e ritiene che una rete di accordi di gemellaggio rappresenti lo strumento più credibile a tal fine;	14. accoglie con grande favore l'iniziativa dell'Università mediterranea, sottolinea che la cooperazione accademica risulta più efficace attraverso la presenza fisica e l'interazione diretta e ritiene che una rete di accordi di gemellaggio rappresenti lo strumento più credibile a tal fine; ***sottolinea che l'inclusività deve essere un criterio operativo, così come la piena parità nella partecipazione di studenti e docenti, con un sostegno specifico alle borse di studio, alla parità di partecipazione delle donne e all'accesso degli studenti provenienti da contesti svantaggiati;***

Or. en

Emendamento 263
Nicola Zingaretti, Nacho Sánchez Amor, Yannis Maniatis, Elio Di Rupo, Marco Tarquinio, Matjaž Nemec, Marta Temido, Costas Mavrides, Nikolas Farantouris

Proposta di risoluzione
Paragrafo 14

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
14. accoglie con grande favore l'iniziativa dell'Università mediterranea, sottolinea che la cooperazione accademica risulta più efficace attraverso la presenza fisica e l'interazione diretta e ritiene che una rete di accordi di gemellaggio	14. accoglie con grande favore l'iniziativa dell'Università mediterranea, sottolinea che la cooperazione accademica risulta più efficace attraverso la presenza fisica e l'interazione diretta e ritiene che una rete di accordi di gemellaggio

rappresenti lo strumento più credibile a tal fine;	rappresenti lo strumento più credibile a tal fine; ***sottolinea che l'inclusività deve essere un criterio operativo, così come la piena parità nella partecipazione di studenti e docenti, con un sostegno specifico alle borse di studio, alla partecipazione femminile e all'accesso degli studenti provenienti da contesti svantaggiati;***

Or. en

Emendamento 264
Giorgos Georgiou
a nome del gruppo The Left

Proposta di risoluzione
Paragrafo 14

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
14. accoglie con grande favore l'iniziativa dell'Università mediterranea, sottolinea che la cooperazione accademica risulta più efficace attraverso la presenza fisica e l'interazione diretta e ritiene che una rete di accordi di gemellaggio rappresenti lo strumento più credibile a tal fine;	14. accoglie con grande favore l'iniziativa dell'Università mediterranea, sottolinea che la cooperazione accademica risulta più efficace attraverso la presenza fisica e l'interazione diretta e ritiene che una rete di accordi di gemellaggio rappresenti lo strumento più credibile a tal fine; ***sottolinea che qualsiasi futura cooperazione accademica euromediterranea dovrebbe includere misure specifiche a sostegno delle ricercatrici, degli studenti provenienti da contesti svantaggiati e degli studiosi a rischio;***

Or. en

Emendamento 265
Alberico Gambino, Ruggero Razza, Carlo Fidanza

Proposta di risoluzione
Paragrafo 14

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
14. accoglie con ***grande*** favore l'iniziativa dell'Università mediterranea, sottolinea ***che la*** cooperazione accademica ***risulta più efficace attraverso la presenza fisica e l'interazione diretta e*** ritiene che ***una rete di*** accordi di gemellaggio ***rappresenti lo strumento più credibile a tal fine***;	14. accoglie con favore l'iniziativa dell'Università mediterranea, ***e*** sottolinea ***l'importanza della*** cooperazione accademica***, dei partenariati di ricerca e degli scambi diretti tra istituzioni della regione mediterranea;*** ritiene che ***gli*** accordi di gemellaggio***, insieme ad altre forme di cooperazione istituzionale, possano contribuire a rafforzare l'istruzione, l'innovazione, lo sviluppo delle competenze e i contatti tra i popoli***;

Or. it

Emendamento 266
Sebastian Tynkkynen

Proposta di risoluzione
Paragrafo 14

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
14. ***accoglie con grande favore*** l'iniziativa dell'Università mediterranea***,*** sottolinea che la ***cooperazione accademica risulta più efficace attraverso la presenza fisica e l'interazione diretta e ritiene che una rete di accordi di gemellaggio rappresenti lo strumento più credibile a tal fine***;	14. ***incoraggia le università della regione mediterranea a promuovere la cooperazione accademica di propria iniziativa, ad esempio per quanto riguarda la ricerca; critica*** l'iniziativa dell'Università mediterranea***;*** sottolinea che ***il denaro dei contribuenti europei non dovrebbe essere utilizzato per finanziare l'istruzione superiore delle popolazioni degli Stati del Nord Africa e del Medio Oriente***;

Or. fi

Emendamento 267
Silvia Sardone, Susanna Ceccardi, Hermann Tertsch

Proposta di risoluzione
Paragrafo 14

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
14. ***accoglie con grande favore l'***iniziativa dell'Università mediterranea, sottolinea che la cooperazione accademica risulta più efficace attraverso la presenza fisica e l'interazione diretta e ritiene che una rete di accordi di gemellaggio rappresenti lo strumento più credibile a tal fine;	14. ***prende nota dell'***iniziativa dell'Università mediterranea, sottolinea che la cooperazione accademica risulta più efficace attraverso la presenza fisica e l'interazione diretta e ritiene che una rete di accordi di gemellaggio rappresenti lo strumento più credibile a tal fine;

Or. en

Emendamento 268
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 14 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	14 bis. incoraggia la creazione di una vasta università mediterranea con campus in tutta la regione e con titoli di studio riconosciuti congiuntamente sia negli Stati membri dell'UE sia nei paesi partner meridionali; insiste sull'importanza dell'arricchimento culturale derivante da tale iniziativa ai fini della promozione dell'occupabilità dei giovani del Mediterraneo; chiede di promuovere la partecipazione dei partner del Mediterraneo meridionale all'alleanza europea per l'apprendistato, che mira a migliorare la mobilità dei lavoratori; auspica che l'università del Mediterraneo promuova la collaborazione scientifica e la competitività in tutta la regione; sottolinea che essa rafforzerà l'innovazione attraverso la creazione di partenariati tra centri di ricerca, università e settore privato, al fine di migliorare il trasferimento di conoscenze e tecnologie;

Or. en

Emendamento 269
Reinhold Lopatka

Proposta di risoluzione
Paragrafo 14 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	14 bis. riconosce i significativi squilibri demografici e del mercato del lavoro nella regione mediterranea, in particolare gli elevati livelli di disoccupazione giovanile, le carenze di competenze e le limitate opportunità di mobilità cui devono far fronte i giovani in diversi paesi partner; accoglie con favore l'attenzione fondamentale del patto agli investimenti nell'istruzione, nello sviluppo delle competenze, nell'occupabilità e nella mobilità dei giovani;

Or. en

Emendamento 270
Davor Ivo Stier

Proposta di risoluzione
Paragrafo 14 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	14 bis. accoglie con favore la proposta di istituire un centro mediterraneo di diplomazia scientifica; ritiene che la cooperazione scientifica possa contribuire a costruire fiducia reciproca e partenariati a lungo termine in tutto il Mediterraneo e dovrebbe sostenere soluzioni congiunte alle sfide regionali comuni attraverso reti che colleghino ricercatori, responsabili politici e istituzioni pubbliche;

Or. en

Emendamento 271
Željana Zovko

Proposta di risoluzione
Paragrafo 14 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	14 bis. chiede che il patto rafforzi la cooperazione nei settori dell'istruzione, della formazione professionale, della ricerca e dell'innovazione, al fine di promuovere lo sviluppo delle competenze, migliorare l'accesso al mercato del lavoro e migliorare la competitività della regione mediterranea;

Or. en

Emendamento 272
Sebastian Tynkkynen

Proposta di risoluzione
Paragrafo 14 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	14 bis. rammenta che l'istruzione rientra principalmente nel processo decisionale nazionale;

Or. fi

Emendamento 273
Željana Zovko

Proposta di risoluzione
Paragrafo 14 ter (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	14 ter. chiede la protezione, la conservazione e la promozione del ricco patrimonio culturale della regione

	mediterranea quale risorsa comune e importante elemento di identità regionale; sottolinea che i siti del patrimonio culturale, i musei e le istituzioni culturali possono fungere da spazi di dialogo, comprensione reciproca e riconciliazione tra comunità diverse, rafforzando in tal modo la resilienza culturale, la coesione sociale e lo scambio interculturale;

Or. en

Emendamento 274
Nathalie Loiseau

Proposta di risoluzione
Paragrafo 15

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
15. ricorda che i visti di studio rappresentano una quota limitata e gestibile dei flussi migratori se inseriti in una cooperazione strutturata con le autorità locali e le università;	***soppresso***

Or. en

Emendamento 275
Matthieu Valet, Jordan Bardella, Pierre-Romain Thionnet, Julie Rechagneux

Proposta di risoluzione
Paragrafo 15

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
15. ricorda che i visti di studio rappresentano una quota limitata e gestibile dei flussi migratori se inseriti in una cooperazione strutturata con le autorità locali e le università;	15. ricorda che i visti di studio rappresentano una quota limitata e gestibile dei flussi migratori se inseriti in una cooperazione strutturata con le autorità locali e le università; ***sottolinea che i programmi di mobilità accademica dovrebbero sostenere le esigenze di sviluppo dei paesi partner e non dovrebbero comportare la perdita***

permanente di lavoratori altamente qualificati essenziali per il loro sviluppo economico e sociale; insiste fermamente sulla promozione del ritorno e della reintegrazione dei laureati nei loro paesi di origine;

Or. en

Emendamento 276
Alberico Gambino, Carlo Fidanza

Proposta di risoluzione
Paragrafo 15

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
15. ricorda che i visti di studio rappresentano una quota limitata e gestibile ***dei flussi migratori se inseriti in*** una cooperazione strutturata con le autorità locali e le università;	15. ricorda che i visti di studio rappresentano una quota limitata e gestibile ***all'interno di*** una cooperazione strutturata con le autorità locali e le università; ***serve un equilibrio tra il voler attrarre studenti qualificati e il rispetto delle normative in materia di immigrazione. Allo stesso modo, tali studenti dovrebbero poi tornare nei paesi d'origine per trasferire le competenze acquisite, nell'ottica di favorire il rientro dei cervelli;***

Or. it

Emendamento 277
Leoluca Orlando
a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione
Paragrafo 15

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
15. ricorda che i visti di studio rappresentano una quota limitata e gestibile dei flussi migratori se inseriti in una cooperazione strutturata con le autorità locali e le università;	15. ricorda che i visti di studio rappresentano una quota limitata e gestibile dei flussi migratori se inseriti in una cooperazione strutturata con le autorità locali e le università; ***deplora che gli***

	elevati tassi di rifiuto, i ritardi e i costi elevati limitino attualmente fortemente la mobilità accademica degli studenti del Mediterraneo meridionale verso l'UE;

Or. en

Emendamento 278
Sebastian Tynkkynen

Proposta di risoluzione
Paragrafo 15

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
15. ***ricorda*** che ***i visti di studio rappresentano una quota limitata e gestibile dei flussi migratori se inseriti in una cooperazione strutturata con le autorità locali e le università***;	15. ***ritiene*** che ***l'Europa dovrebbe investire innanzitutto nel rafforzamento della ricerca europea, anziché promuovere l'immigrazione nell'UE senza adeguati meccanismi di rendicontazione o di monitoraggio***;

Or. fi

Emendamento 279
Laura Ballarín Cereza, Javi López

Proposta di risoluzione
Paragrafo 15

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
15. ricorda che i visti di studio rappresentano una quota limitata e gestibile dei flussi migratori se inseriti in una cooperazione strutturata con le autorità locali e le università;	15. ricorda che i visti di studio rappresentano una quota limitata e gestibile dei flussi migratori se inseriti in una cooperazione strutturata con le autorità locali ***e regionali*** e le università;

Or. en

Emendamento 280
Tomasz Froelich

Proposta di risoluzione
Paragrafo 16

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
16. invita la Commissione e gli Stati membri ad ampliare la mobilità sud-sud e intra-mediterranea attraverso un programma di visti Euromed con procedura accelerata e un programma Erasmus+ riformato;	***soppresso***

Or. en

Emendamento 281
Matthieu Valet, Jordan Bardella, Pierre-Romain Thionnet, Julie Rechagneux

Proposta di risoluzione
Paragrafo 16

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
16. invita la Commissione e gli Stati membri ad ampliare la mobilità sud-sud e intra-mediterranea attraverso un programma di visti Euromed con procedura accelerata e un programma Erasmus+ riformato;	***soppresso***

Or. en

Emendamento 282
Alexander Sell

Proposta di risoluzione
Paragrafo 16

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
16. invita la Commissione e gli Stati membri ad ampliare la mobilità sud-sud e intra-mediterranea attraverso un programma di visti Euromed con procedura accelerata e un programma Erasmus+ riformato;	***soppresso***

Or. en

Emendamento 283
Matjaž Nemec

Proposta di risoluzione
Paragrafo 16

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
16. invita la Commissione e gli Stati membri ad ampliare la mobilità sud-sud e intra-mediterranea attraverso un programma di visti Euromed con procedura accelerata e un programma Erasmus+ ***riformato***;	16. invita la Commissione e gli Stati membri ad ampliare la mobilità sud-sud e intra-mediterranea attraverso un programma di visti Euromed con procedura accelerata e un programma Erasmus+ ***rafforzato, incluso un maggiore sostegno ai programmi di laurea congiunti e doppi, agli scambi accademici e ai partenariati universitari***; ***chiede l'eliminazione degli ostacoli amministrativi e relativi ai visti inutili che continuano a ostacolare la mobilità di studenti, ricercatori e personale in tutto il Mediterraneo;***

Or. en

Emendamento 284
Laura Ballarín Cereza, Javi López

Proposta di risoluzione
Paragrafo 16

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
16. invita la Commissione e gli Stati membri ad ampliare la mobilità sud-sud e intra-mediterranea attraverso un programma di visti Euromed con procedura accelerata e un programma Erasmus+ riformato;	16. invita la Commissione e gli Stati membri ad ampliare la mobilità sud-sud e intra-mediterranea attraverso un programma di visti Euromed con procedura accelerata e un programma Erasmus+ riformato; ***sottolinea che le autorità regionali e le università devono essere riconosciute come partner chiave per l'attuazione di tali programmi di mobilità e invita la Commissione a coinvolgerle***

direttamente nell'elaborazione dei futuri quadri euromediterranei per la mobilità;

Or. en

Emendamento 285
Nathalie Loiseau

Proposta di risoluzione
Paragrafo 16

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
16. invita la Commissione e gli Stati membri ad ampliare la mobilità sud-sud e intra-mediterranea attraverso un programma di visti Euromed ***con procedura accelerata*** e un programma Erasmus+ riformato;	16. invita la Commissione e gli Stati membri ad ampliare la mobilità sud-sud e intra-mediterranea attraverso un programma di visti Euromed e un programma Erasmus+ riformato; ***sottolinea che il miglioramento dell'accesso all'istruzione superiore nel vicinato meridionale resta la priorità assoluta e che il modo migliore per l'UE e gli Stati membri di sostenere tale obiettivo è contribuire alla creazione di università sul territorio;***

Or. en

Emendamento 286
Giorgos Georgiou
a nome del gruppo The Left

Proposta di risoluzione
Paragrafo 16

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
16. invita la Commissione e gli Stati membri ad ampliare la mobilità sud-sud e intra-mediterranea attraverso un programma di visti Euromed con procedura accelerata e un programma Erasmus+ riformato;	16. invita la Commissione e gli Stati membri ad ampliare la mobilità sud-sud e intra-mediterranea attraverso un programma di visti Euromed con procedura accelerata e un programma Erasmus+ riformato ***che garantisca pari accesso ai giovani provenienti da contesti socioeconomici svantaggiati e ai***

partecipanti delle regioni remote e marginalizzate;

Or. en

Emendamento 287
Alberico Gambino, Carlo Fidanza

Proposta di risoluzione
Paragrafo 16

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
16. invita la Commissione e gli Stati membri ***ad ampliare*** la mobilità sud-sud e intra-mediterranea attraverso ***un programma di visti Euromed con procedura accelerata e un programma Erasmus+ riformato***;	16. invita la Commissione e gli Stati membri ***a rafforzare*** la mobilità sud-sud e intra-mediterranea attraverso ***programmi di cooperazione esistenti e futuri, garantendo al contempo adeguate salvaguardie, reciprocità e una cooperazione efficace con i paesi partner***;

Or. it

Emendamento 288
Sebastian Tynkkynen

Proposta di risoluzione
Paragrafo 16

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
16. invita la Commissione e gli Stati membri ***ad ampliare la mobilità sud-sud e intra-mediterranea attraverso un programma di visti Euromed con procedura accelerata e un*** programma Erasmus+ riformato;	16. invita la Commissione e gli Stati membri ***a migliorare la sicurezza delle frontiere esterne meridionali dell'UE; è del parere che gli investimenti in obiettivi secondari, quali il potenziamento del*** programma Erasmus+***, non debbano essere aumentati in un momento critico per la sicurezza europea***;

Or. fi

Emendamento 289

Helmut Brandstätter, Dan Barna, Hilde Vautmans

Proposta di risoluzione
Paragrafo 16

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
16. invita la Commissione e gli Stati membri ad ampliare la mobilità sud-sud e intra-mediterranea attraverso un programma di visti Euromed con procedura accelerata e un programma Erasmus+ riformato;	16. invita la Commissione e gli Stati membri ad ampliare la mobilità sud-sud e intra-mediterranea attraverso un programma di visti Euromed con procedura accelerata e un programma Erasmus+ riformato***, garantendo nel contempo la piena applicazione delle norme europee in materia di migrazione***;

Or. en

Emendamento 290
Silvia Sardone, Susanna Ceccardi, Hermann Tertsch

Proposta di risoluzione
Paragrafo 16

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
16. invita la Commissione e gli Stati membri ad ampliare la mobilità sud-sud e intra-mediterranea attraverso ***un programma di visti Euromed con procedura accelerata e*** un programma Erasmus+ riformato;	16. invita la Commissione e gli Stati membri ad ampliare la mobilità sud-sud e intra-mediterranea attraverso un programma Erasmus+ riformato;

Or. en

Emendamento 291
Helmut Brandstätter, Dan Barna, Hilde Vautmans

Proposta di risoluzione
Paragrafo 16 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	16 bis. chiede di rafforzare la capacità professionale dei giornalisti, degli organi

di informazione e delle istituzioni mediatiche di esercitare il diritto alla libertà di espressione e all'accesso alle informazioni e di rafforzare il pluralismo, con iniziative quali Arab Factchecking, anche al fine di contrastare più efficacemente le azioni legali strategiche tese a ostacolare la partecipazione pubblica, la repressione transnazionale, la manipolazione delle informazioni e ingerenze da parte di attori stranieri e la disinformazione;

Or. en

Emendamento 292
Stanislav Stoyanov
a nome del gruppo ESN

Proposta di risoluzione
Paragrafo 16 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	16 bis. invita i partner della regione mediterranea a valorizzare le competenze, le conoscenze e le abilità acquisite dagli studenti e dai migranti di ritorno e a promuovere condizioni favorevoli a un'occupazione di qualità e all'imprenditorialità, al fine di attenuare la fuga di cervelli e contribuire allo sviluppo e alla competitività dei rispettivi mercati del lavoro;

Or. en

Emendamento 293
Nicola Zingaretti, Nacho Sánchez Amor, Yannis Maniatis, Elio Di Rupo, Marco Tarquinio, Matjaž Nemec, Marta Temido, Costas Mavrides

Proposta di risoluzione
Paragrafo 16 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	16 bis. chiede il rafforzamento delle iniziative di dialogo interculturale e degli scambi culturali, come la Giornata del Mediterraneo e le capitali mediterranee della cultura e del dialogo, al fine di contrastare le narrazioni polarizzanti che minacciano i pilastri fondamentali delle relazioni euromediterranee;

Or. en

Emendamento 294
Nathalie Loiseau

Proposta di risoluzione
Paragrafo 16 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	16 bis. osserva con preoccupazione che i paesi del vicinato meridionale sono anch'essi oggetto di ingerenze straniere da parte di paesi terzi come la Russia e la Turchia, che diffondono intenzionalmente narrazioni anti-UE; sottolinea la necessità di stanziare risorse e di cooperare con i governi, ove possibile, per contrastarle;

Or. en

Emendamento 295
Sebastian Tynkkynen

Proposta di risoluzione
Paragrafo 16 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	16 bis. sottolinea che Erasmus+ è un programma finanziato dal gettito fiscale europeo; sottolinea che il programma Erasmus+ non dovrebbe pertanto essere

	esteso ai cittadini dei paesi del Nord Africa e del Medio Oriente, come proposto dalla Commissione;

Or. fi

Emendamento 296
Alexander Sell

Proposta di risoluzione
Paragrafo 17

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
17. propone l'istituzione di un meccanismo consultivo formale della società civile collegato alla struttura di governance del patto;	***soppresso***

Or. en

Emendamento 297
Tomasz Froelich

Proposta di risoluzione
Paragrafo 17

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
17. propone l'istituzione di un meccanismo consultivo formale della società civile collegato alla struttura di governance del patto;	***soppresso***

Or. en

Emendamento 298
Leoluca Orlando
a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione
Paragrafo 17

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
17. propone l'istituzione di un ***meccanismo*** consultivo formale della società civile ***collegato alla*** struttura di governance del patto;	17. propone l'istituzione di un ***comitato*** consultivo formale della società civile ***e indipendente nell'ambito della*** struttura di governance del patto***, al fine di contribuire all'attuazione delle iniziative del patto, monitorarle e valutarle e garantire un uso efficace e basato sui diritti dei fondi dell'UE***; ***insiste affinché la selezione di tale comitato sia trasparente e garantisca una rappresentanza equilibrata di entrambe le sponde del Mediterraneo, includendo difensori dei diritti umani, organizzazioni per i diritti delle donne, gruppi per la giustizia ambientale e climatica, organizzazioni guidate dai giovani, sindacati e gruppi di base a livello di comunità, ed escluda esplicitamente le organizzazioni che fungono da intermediari per interessi statali;***

Or. en

Emendamento 299
Alberico Gambino, Ruggero Razza, Carlo Fidanza

Proposta di risoluzione
Paragrafo 17

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
17. ***propone l'istituzione di un meccanismo consultivo formale*** della società civile ***collegato alla struttura di governance*** del patto;	17. ***invita la Commissione a garantire un coinvolgimento regolare e strutturato delle organizzazioni*** della società civile***, delle parti sociali, del mondo accademico, delle autorità locali e regionali e del settore privato nell'attuazione*** del patto***, al fine di migliorarne l'efficacia, l'inclusività e la capacità di rispondere alle esigenze della regione***;

Or. it

Emendamento 300
Laura Ballarín Cereza, Javi López

Proposta di risoluzione
Paragrafo 17

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
17. propone l'istituzione di un meccanismo consultivo formale della società civile collegato alla struttura di governance del patto;	17. propone l'istituzione di un meccanismo consultivo formale della società civile collegato alla struttura di governance del patto; ***chiede il coinvolgimento delle organizzazioni della società civile nell'attuazione del patto, in coordinamento con le autorità locali e regionali, nell'ambito di un quadro di governance multilivello;***

Or. en

Emendamento 301
Nicola Zingaretti, Nacho Sánchez Amor, Yannis Maniatis, Elio Di Rupo, Marco Tarquinio, Matjaž Nemec, Marta Temido, Costas Mavrides

Proposta di risoluzione
Paragrafo 17

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
17. propone l'istituzione di un meccanismo consultivo formale della società civile collegato alla struttura di governance del patto;	17. propone l'istituzione di un meccanismo consultivo formale della società civile collegato alla struttura di governance del patto; ***chiede che le organizzazioni della società civile siano coinvolte nell'attuazione del patto;***

Or. en

Emendamento 302
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 17

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
17. propone l'istituzione di un meccanismo consultivo formale della società civile collegato alla struttura di governance del patto;	17. propone l'istituzione di un meccanismo consultivo formale della società civile collegato alla struttura di governance del patto***, quale attore coinvolto nella co-programmazione e nella co-progettazione***;

Or. en

Emendamento 303
Sebastian Tynkkynen

Proposta di risoluzione
Paragrafo 17

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
17. ***propone l'istituzione di un meccanismo consultivo formale della società civile collegato alla struttura di governance del patto***;	17. ***si oppone alla creazione di nuovi e superflui meccanismi amministrativi che comporterebbero costi aggiuntivi per il bilancio dell'UE***;

Or. fi

Emendamento 304
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 17 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	17 bis. ricorda l'enorme importanza del Mediterraneo come spazio culturale condiviso e sottolinea l'importanza di creare percorsi culturali mediterranei; sottolinea l'importanza di misure volte a valorizzare il patrimonio culturale e religioso condiviso di questa regione e a preservarlo per le generazioni future; sottolinea la necessità di destinare maggiori risorse alla promozione della cooperazione culturale tra le due sponde

del Mediterraneo e al dialogo interreligioso; accoglie l'istituzione di un apposito meccanismo per proteggere e promuovere il patrimonio culturale del Mediterraneo mettendo in comune risorse pubbliche e private; incoraggia gli investimenti a sostegno della promozione delle arti, anche attraverso progetti e iniziative interculturali; sottolinea la necessità di adottare misure migliori per la conservazione dei siti archeologici in tutto il bacino del Mediterraneo;

Or. en

Emendamento 305
Leoluca Orlando
a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione
Paragrafo 17 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	17 bis. invita la Commissione europea a elaborare profili di rischio in materia di diritti umani e governance a livello nazionale per tutti i paesi partner del patto, sulla base dei risultati della revisione periodica universale delle Nazioni Unite, delle relazioni annuali dell'UE sui diritti umani e la democrazia e del monitoraggio indipendente della società civile; insiste affinché tali profili siano aggiornati annualmente, pubblicati integralmente e utilizzati sistematicamente per orientare le decisioni di investimento e la definizione delle priorità dei progetti nell'ambito degli strumenti finanziari del patto; invita la Commissione a garantire che i principali finanziamenti per le infrastrutture nell'ambito del patto siano subordinati al rafforzamento dei meccanismi di controllo parlamentare e dei quadri anticorruzione nei paesi partner, nonché alla pubblicazione dei contratti, delle garanzie e delle strutture

dei beneficiari di tutti i progetti sostenuti dall'UE;

Or. en

Emendamento 306
Nacho Sánchez Amor, Hana Jalloul Muro, Nicola Zingaretti

Proposta di risoluzione
Paragrafo 17 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	17 bis. propone l'istituzione di un programma di scambio strutturato per i giovani imprenditori dei paesi del Mediterraneo, incentrato sulle principali sfide e opportunità della trasformazione digitale e delle tecnologie emergenti, al fine di promuovere uno spazio di co-creazione, collaborazione e iniziative congiunte tra giovani innovatori e leader digitali di entrambe le regioni; ricorda che entrambe le parti potrebbero beneficiare di tale cooperazione in settori quali l'e-governance e i servizi pubblici digitali; la cibersicurezza e la lotta alla manipolazione delle informazioni; l'imprenditorialità e i modelli di business digitali; la governance dell'IA e gli ecosistemi dell'innovazione; i diritti digitali e i quadri di protezione dei dati;

Or. en

Emendamento 307
Francisco José Millán Mon

Proposta di risoluzione
Paragrafo 17 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	17 bis. sottolinea l'importanza della cultura e del patrimonio culturale

mediterraneo quali strumenti di dialogo, comprensione reciproca, sviluppo locale e cooperazione tra le sponde del Mediterraneo; accoglie con favore la proposta di creare un meccanismo specifico per proteggere e promuovere il patrimonio culturale mediterraneo, anche al fine di incentivare il turismo e generare nuove opportunità economiche; sottolinea, in tale contesto, il valore degli itinerari culturali europei del Consiglio d'Europa che attraversano o includono i paesi del vicinato meridionale e chiede che siano preservati e promossi con maggior efficacia;

Or. es

Emendamento 308
Marco Tarquinio, Nicola Zingaretti, Robert Biedroń, Murielle Laurent, Cecilia Strada, Marta Temido, Matjaž Nemec, Leire Pajín, Udo Bullmann, Hana Jalloul Muro, Nikolas Farantouris

Proposta di risoluzione
Paragrafo 17 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	17 bis. chiede un sostegno rafforzato al giornalismo indipendente, al pluralismo dei media e alla libertà di stampa in tutta la regione mediterranea, riconoscendo che media liberi e indipendenti sono essenziali per la responsabilità democratica, la trasparenza e la partecipazione pubblica informata; invita la Commissione a sviluppare meccanismi di sostegno dedicati ai giornalisti e agli operatori dei media a rischio, nonché alle loro famiglie, comprendenti assistenza di emergenza, assistenza legale, sviluppo delle capacità e programmi di cooperazione transfrontaliera;

Or. en

Emendamento 309
Leoluca Orlando
a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione
Paragrafo 17 ter (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	17 ter. chiede che tutte le imprese beneficiarie di garanzie dell'UE nell'ambito dell'architettura di investimento del patto, anche attraverso il meccanismo di investimento nella fase iniziale, adottino politiche di dovuta diligenza in materia di diritti umani in linea con la legislazione dell'UE, i principi guida delle Nazioni Unite su imprese e diritti umani e le linee guida dell'OCSE destinate alle imprese multinazionali; chiede la presentazione periodica al Parlamento europeo di relazioni pubbliche indipendenti sull'impatto in materia di diritti umani, sociale e ambientale degli investimenti sostenuti dal patto, progetto per progetto;

Or. en

Emendamento 310
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 17 ter (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	17 ter. sottolinea il valore dell'integrazione delle organizzazioni del settore privato nell'iniziativa euromediterranea per la cultura, lo sport e il turismo, al fine di massimizzarne l'impatto sullo sviluppo delle competenze, sull'occupazione giovanile, sul turismo sostenibile, sul patrimonio culturale e sullo sviluppo economico locale; invita la Commissione a garantire che tale

iniziativa sia attuata in collaborazione con le organizzazioni rappresentative di tali settori, con particolare attenzione alle PMI, alle imprese locali e alle imprese guidate da donne;

Or. en

Emendamento 311
Marco Tarquinio, Nicola Zingaretti, Robert Biedroń, Murielle Laurent, Cecilia Strada, Marta Temido, Matjaž Nemec, Leire Pajín, Udo Bullmann, Hana Jalloul Muro, Nikolas Farantouris

Proposta di risoluzione
Paragrafo 17 ter (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	17 ter. sottolinea l'importanza di promuovere l'alfabetizzazione mediatica, l'accesso a informazioni affidabili e la cooperazione giornalistica transfrontaliera al fine di rafforzare la resilienza democratica e contrastare la disinformazione;

Or. en

Emendamento 312
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 17 quater (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	17 quater. accoglie con favore le iniziative nell'ambito della cultura, dello sport e del turismo volte a rivitalizzare il patrimonio culturale della regione attraverso l'iniziativa "Common Past, Shared Future" come piattaforma per la cooperazione in materia di patrimonio culturale e per progetti di recupero e valorizzazione;

Or. en

Emendamento 313
Marco Tarquinio, Nicola Zingaretti, Robert Biedroń, Murielle Laurent, Cecilia Strada, Marta Temido, Matjaž Nemec, Leire Pajín, Udo Bullmann, Hana Jalloul Muro, Nikolas Farantouris

Proposta di risoluzione
Paragrafo 17 quater (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	17 quater. ricorda l'importanza della parità di genere e dell'integrazione della dimensione di genere in tutti i pilastri del patto, riconoscendo il ruolo essenziale delle donne e delle organizzazioni di base nella costruzione della pace, nella mediazione e nella trasformazione democratica;

Or. en

Emendamento 314
Marco Tarquinio, Nicola Zingaretti, Robert Biedroń, Murielle Laurent, Cecilia Strada, Marta Temido, Matjaž Nemec, Leire Pajín, Udo Bullmann, Hana Jalloul Muro, Nikolas Farantouris

Proposta di risoluzione
Paragrafo 17 quinquies (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	17 quinquies. chiede un sostegno e una protezione mirati per le donne che difendono i diritti umani, le organizzazioni della società civile guidate dalle donne e i movimenti femministi di base;

Or. en

Emendamento 315

Cristian Terheş

Proposta di risoluzione
Paragrafo 18

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
18. sostiene la modernizzazione delle relazioni commerciali e la promozione dei flussi di investimenti attraverso nuove forme di accordi, in particolare per i settori con elevati vantaggi reciproci;	18. sostiene la modernizzazione delle relazioni commerciali e la promozione dei flussi di investimenti attraverso nuove forme di accordi, in particolare per i settori con elevati vantaggi reciproci; ***ritiene che il corridoio economico India-Medio Oriente-Europa (IMEC), attraverso la sua tratta marittima che collega il Mediterraneo orientale ai porti dell'Europa meridionale, possa rafforzare la modernizzazione delle relazioni commerciali e la diversificazione dei flussi di investimento; chiede che la dimensione del patto relativa alla connettività e agli investimenti sia realizzata in stretto coordinamento con la strategia Global Gateway dell'UE e, laddove gli interessi siano allineati, con iniziative dei partner quali il partenariato del G7 per le infrastrutture e gli investimenti globali, in modo da evitare duplicazioni, mettere in comune le risorse e offrire ai partner mediterranei un'alternativa trasparente e ad elevati standard ai finanziamenti esterni opachi;***

Or. en

Emendamento 316
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 18

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
18. sostiene la modernizzazione delle relazioni commerciali ***e la promozione dei flussi di investimenti attraverso nuove***	18. sostiene la modernizzazione ***degli accordi commerciali in corso; infatti, molti degli accordi di associazione conclusi dall'UE con i paesi del***

forme di accordi, in particolare per i settori con elevati vantaggi reciproci;	***Mediterraneo risalgono ai primi anni 2000 e non erano concepiti per rafforzare lo sviluppo*** delle relazioni commerciali ***bilaterali nell'attuale contesto economico globale, ad esempio per quanto riguarda le disposizioni sul commercio elettronico, la cooperazione in materia di sostenibilità, in particolare ambientale, o le disposizioni che consentono la cooperazione industriale su questioni strategiche, comprese le materie prime critiche e le transizioni verde e digitale***; ***la modernizzazione di tali accordi avvicinerebbe i paesi mediterranei all'Unione europea, anche per quanto riguarda il rispetto dei diritti dei lavoratori e l'azione per il clima;***

Or. en

Emendamento 317
Stanislav Stoyanov
a nome del gruppo ESN

Proposta di risoluzione
Paragrafo 18

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
18. sostiene la modernizzazione delle relazioni commerciali e la promozione dei flussi di investimenti attraverso nuove forme di accordi, in particolare per i settori con elevati vantaggi reciproci;	18. sostiene la modernizzazione delle relazioni commerciali e la promozione dei flussi di investimenti attraverso nuove forme di accordi, in particolare per i settori con elevati vantaggi reciproci; ***riconosce la necessità di promuovere un contesto imprenditoriale trasparente, equo e competitivo che agevoli l'accesso delle imprese europee al mercato mediterraneo di circa 280 milioni di persone nell'immediato vicinato dell'UE; sostiene la cooperazione in materia di connettività, produzione e catene di approvvigionamento resilienti in settori di interesse reciproco, al fine di rafforzare l'integrazione economica, gli investimenti e la crescita sostenibile;***

Or. en

Emendamento 318
Leoluca Orlando
a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione
Paragrafo 18

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
18. sostiene la modernizzazione delle relazioni commerciali e la promozione dei flussi di investimenti attraverso nuove forme di accordi, in particolare per i settori con elevati vantaggi reciproci;	18. sostiene la modernizzazione delle relazioni commerciali e la promozione dei flussi di investimenti attraverso nuove forme di accordi, in particolare per i settori con elevati vantaggi reciproci; ***sottolinea che investire nei mercati e nelle economie locali costituisce il presupposto per lo sviluppo sostenibile della regione nel suo complesso e per partenariati di successo; sottolinea l'importanza di rafforzare le capacità istituzionali per prevenire, individuare e indagare sulla criminalità finanziaria, anche attraverso una cooperazione rafforzata tra gli organismi anticorruzione, le unità di informazione finanziaria, le autorità giudiziarie e le autorità di contrasto;***

Or. en

Emendamento 319
Giorgos Georgiou
a nome del gruppo The Left

Proposta di risoluzione
Paragrafo 18

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
18. sostiene la modernizzazione delle relazioni commerciali e la promozione dei flussi di investimenti attraverso nuove forme di accordi, in particolare per i settori con elevati vantaggi reciproci;	18. sostiene la modernizzazione delle relazioni commerciali e la promozione dei flussi di investimenti attraverso nuove forme di accordi, in particolare per i settori con elevati vantaggi reciproci; ***sottolinea***

	che l'integrazione economica e i partenariati di investimento nell'ambito del patto devono essere accompagnati da solide garanzie per i diritti dei lavoratori, la protezione sociale, la contrattazione collettiva e le norme in materia di salute e sicurezza sul lavoro, in linea con i principi dell'Organizzazione internazionale del lavoro;

Or. en

Emendamento 320
Laura Ballarín Cereza, Javi López

Proposta di risoluzione
Paragrafo 18

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
18. sostiene la modernizzazione delle relazioni commerciali e la promozione dei flussi di investimenti attraverso nuove forme di accordi, in particolare per i settori con elevati vantaggi reciproci;	18. sostiene la modernizzazione delle relazioni commerciali e la promozione dei flussi di investimenti attraverso nuove forme di accordi, in particolare per i settori con elevati vantaggi reciproci***, con particolare riguardo ai settori con significativo potenziale di crescita sostenibile e di vantaggio reciproco, tra cui l'agroalimentare, le energie rinnovabili, le tecnologie digitali e la sanità, con una forte attenzione alla creazione sostenibile di valore a livello locale e a uno sviluppo territoriale equilibrato***;

Or. en

Emendamento 321
Petras Auštrevičius

Proposta di risoluzione
Paragrafo 18

Proposta di risoluzione	*Emendamento*

18. sostiene la modernizzazione delle relazioni commerciali e la promozione dei flussi di investimenti attraverso nuove forme di accordi, in particolare per i settori con elevati vantaggi reciproci;	18. ***osserva che nel 2025, nonostante l'UE rappresentasse il 42 % del commercio totale del Mediterraneo meridionale, la regione rappresentava solo il 4,8 % del commercio dell'UE, il che riflette un potenziale non realizzato di rafforzamento delle relazioni economiche;*** sostiene la modernizzazione delle relazioni commerciali e la promozione dei flussi di investimenti attraverso nuove forme di accordi, in particolare per i settori con elevati vantaggi reciproci;

Or. en

Emendamento 322
Helmut Brandstätter, Dan Barna, Hilde Vautmans

Proposta di risoluzione
Paragrafo 18

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
18. sostiene la modernizzazione delle relazioni commerciali e la promozione dei flussi di investimenti attraverso nuove forme di accordi, in particolare per i settori con elevati vantaggi reciproci;	18. sostiene la modernizzazione delle relazioni commerciali e la promozione dei flussi di investimenti attraverso nuove forme di accordi, ***tra cui i partenariati pubblico-privato,*** in particolare per i settori con elevati vantaggi reciproci***, sostenendo nel contempo le start-up e le piccole e medie imprese (PMI) attive in tali settori***;

Or. en

Emendamento 323
Carlo Fidanza, Alberico Gambino, Ruggero Razza

Proposta di risoluzione
Paragrafo 18

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
18. sostiene la modernizzazione delle relazioni commerciali e la promozione dei flussi di investimenti attraverso nuove	18. sostiene la modernizzazione delle relazioni commerciali e la promozione dei flussi di investimenti attraverso nuove

forme di accordi, in particolare per i settori con elevati vantaggi reciproci;	forme di accordi, in particolare per i settori con elevati vantaggi reciproci***, garantendo il rispetto del principio di reciprocità tra i Paesi partner in materia di standard produttivi, ambientali e sociali***;

Or. it

Emendamento 324
Alberico Gambino, Ruggero Razza, Carlo Fidanza

Proposta di risoluzione
Paragrafo 18

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
18. sostiene la modernizzazione delle relazioni commerciali e la promozione dei flussi di investimenti attraverso ***nuove forme di*** accordi, in particolare per i settori ***con elevati vantaggi reciproci***;	18. sostiene la modernizzazione delle relazioni commerciali e la promozione dei flussi di investimenti attraverso accordi ***pragmatici e reciprocamente vantaggiosi***, in particolare per i settori ***strategici dell'energia, delle infrastrutture, della connettività, delle tecnologie digitali, dell'industria e delle catene del valore***;

Or. it

Emendamento 325
Francisco José Millán Mon

Proposta di risoluzione
Paragrafo 18

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
18. sostiene la modernizzazione delle relazioni commerciali e la promozione dei flussi di investimenti attraverso nuove forme di accordi, in particolare per i settori con elevati vantaggi reciproci;	18. sostiene la modernizzazione delle relazioni commerciali e la promozione dei flussi di investimenti attraverso nuove forme di accordi, in particolare per i settori con elevati vantaggi reciproci; ***ritiene essenziale che tale modernizzazione comprenda anche i servizi;***

Or. es

Emendamento 326
Nicola Zingaretti, Nacho Sánchez Amor, Yannis Maniatis, Elio Di Rupo, Marco Tarquinio, Matjaž Nemec, Marta Temido, Costas Mavrides

Proposta di risoluzione
Paragrafo 18

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
18. sostiene la modernizzazione delle relazioni commerciali e la promozione dei flussi di investimenti attraverso nuove forme di accordi, in particolare per i settori con elevati vantaggi reciproci;	18. sostiene la modernizzazione delle relazioni commerciali e la promozione dei flussi di investimenti attraverso nuove forme di accordi, in particolare per i settori con elevati vantaggi reciproci***, quali l'agroalimentare, le energie rinnovabili, le tecnologie digitali e la sanità***;

Or. en

Emendamento 327
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 18 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	18 bis. sostiene l'armonizzazione degli attuali strumenti finanziari nazionali, europei e internazionali nell'ambito di un quadro europeo, al fine di stimolare i flussi di investimenti bilaterali nei settori strategici reciproci; sottolinea che l'Europa potrebbe avvalersi di strategie concrete di cooperazione, come il piano Mattei, e mettere in comune le risorse finanziarie pubbliche esistenti (come quelle delle istituzioni finanziarie per lo sviluppo nazionali, europee e internazionali) per stimolare gli investimenti privati; sostiene ciò porterebbe alla crescita di catene del valore di interesse strategico per l'Unione che coinvolgano i paesi mediterranei, aiutando nel contempo l'industria

europea a diversificare sia i propri mercati di esportazione sia le proprie fonti di approvvigionamento;

Or. en

Emendamento 328
Željana Zovko

Proposta di risoluzione
Paragrafo 18 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	18 bis. chiede un rafforzamento della cooperazione in materia di commercio e investimenti tra l'Unione europea e i partner mediterranei, anche attraverso la modernizzazione delle relazioni commerciali bilaterali, la riduzione delle barriere non tariffarie, una maggiore convergenza normativa e procedure doganali più efficienti; sottolinea che una maggiore integrazione economica è essenziale per attrarre investimenti esteri diretti, rafforzare catene di approvvigionamento resilienti, sostenere l'innovazione e la digitalizzazione e promuovere una crescita sostenibile e inclusiva in tutta la regione mediterranea;

Or. en

Emendamento 329
Davor Ivo Stier

Proposta di risoluzione
Paragrafo 18 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	18 bis. accoglie con favore il contributo della strategia Global Gateway al rafforzamento della connettività e degli investimenti nel Mediterraneo; chiede

investimenti prioritari nei settori dei trasporti, dell'energia, delle infrastrutture digitali, dell'istruzione e dell'innovazione al fine di rafforzare l'integrazione regionale, la competitività e la resilienza;

Or. en

Emendamento 330
Alberico Gambino, Ruggero Razza, Carlo Fidanza

Proposta di risoluzione
Paragrafo 18 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	18 bis. chiede che il patto rafforzi la sicurezza economica dell'Unione e dei suoi partner mediterranei riducendo le dipendenze strategiche eccessive, in particolare nei settori dell'energia, delle materie prime critiche, della logistica marittima, della connettività digitale e delle catene di approvvigionamento critiche;

Or. en

Emendamento 331
Laura Ballarín Cereza, Javi López

Proposta di risoluzione
Paragrafo 18 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	18 bis. incoraggia lo sviluppo di un quadro regionale coordinato per l'allerta precoce, la preparazione in caso di siccità, la prevenzione degli incendi boschivi e pratiche agricole resilienti, ricorrendo alle capacità esistenti e rafforzando la cooperazione tra gli attori pertinenti;

Or. en

Emendamento 332
Tomasz Froelich

Proposta di risoluzione
Paragrafo 18 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	18 bis. sottolinea la necessità di rafforzare la tutela giuridica degli investitori e di semplificare le leggi e le normative nazionali per stimolare la crescita del settore privato locale e rafforzare le catene di approvvigionamento locali attorno agli investimenti industriali europei;

Or. en

Emendamento 333
Giorgio Gori, Nicola Zingaretti

Proposta di risoluzione
Paragrafo 18 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	18 bis. sostiene l'armonizzazione degli attuali strumenti finanziari nazionali, europei e internazionali nell'ambito di un quadro europeo, al fine di stimolare i flussi di investimenti bilaterali nei settori strategici reciproci;

Or. en

Emendamento 334
Marco Tarquinio, Nicola Zingaretti, Robert Biedroń, Murielle Laurent, Cecilia Strada, Marta Temido, Matjaž Nemec, Leire Pajín, Udo Bullmann, Hana Jalloul Muro, Nikolas Farantouris

Proposta di risoluzione
Paragrafo 18 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	18 bis. sottolinea che la cooperazione economica nell'ambito del patto dovrebbe mirare alla creazione di posti di lavoro di qualità, al rafforzamento dell'inclusione sociale e alla riduzione delle disuguaglianze all'interno dei paesi e tra di essi;

Or. en

Emendamento 335
Sebastian Tynkkynen

Proposta di risoluzione
Paragrafo 18 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	18 bis. invita gli Stati membri a monitorare attentamente i flussi di investimenti per individuare eventuali rischi per la sicurezza e a mantenere i meccanismi necessari per identificarli;

Or. fi

Emendamento 336
Nicola Zingaretti, Nacho Sánchez Amor, Yannis Maniatis, Elio Di Rupo, Marco Tarquinio, Matjaž Nemec, Costas Mavrides

Proposta di risoluzione
Paragrafo 18 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	18 bis. chiede alla Commissione di garantire che le iniziative di mobilità nell'ambito del patto siano sistematicamente connesse alle esigenze del mercato del lavoro e ai partenariati settoriali;

Or. en

Emendamento 337
Vangelis Meimarakis, Fredis Beleris

Proposta di risoluzione
Paragrafo 18 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	18 bis. sottolinea la necessità di proteggere l'attività di pesca nel Mediterraneo dalla pesca illegale e dalla pesca eccessiva da parte di paesi terzi;

Or. el

Emendamento 338
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 18 ter (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	18 ter. ritiene necessario promuovere gli investimenti in nuovi settori di cooperazione lungo l'asse Europa-Africa, rafforzando l'integrazione del mercato energetico mediterraneo con quello europeo, anche attraverso i partenariati con gli operatori locali, sostenendo nel contempo lo sviluppo sostenibile dei paesi coinvolti mediante l'applicazione di tecnologie innovative e lo scambio di competenze e capacità industriali;

Or. en

Emendamento 339
Alberico Gambino, Ruggero Razza, Carlo Fidanza

Proposta di risoluzione

Paragrafo 18 ter (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	18 ter. sottolinea che il patto dovrebbe contribuire a rafforzare i partenariati reciprocamente vantaggiosi tra l'Europa, il Mediterraneo e l'Africa attraverso investimenti, connettività infrastrutturale, sviluppo delle competenze, cooperazione energetica e creazione di valore locale, al fine di promuovere la stabilità, la prosperità e la resilienza a lungo termine in tutta la regione;

Or. en

Emendamento 340
Giorgio Gori, Nicola Zingaretti

Proposta di risoluzione
Paragrafo 18 ter (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	18 ter. ritiene che l'attuale trasformazione digitale offra opportunità senza precedenti per creare e sviluppare opportunità commerciali e culturali tra l'Europa e il resto del Mediterraneo;

Or. en

Emendamento 341
Nicola Zingaretti, Nacho Sánchez Amor, Yannis Maniatis, Elio Di Rupo, Marco Tarquinio, Matjaž Nemec, Marta Temido, Costas Mavrides

Proposta di risoluzione
Paragrafo 18 ter (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	18 ter. promuove l'istituzione di un sistema collaborativo di allerta precoce nella regione per eventi meteorologici

estremi, piani d'urgenza in caso di siccità, prevenzione degli incendi boschivi e pratiche agricole resilienti;

Or. en

Emendamento 342
Vangelis Meimarakis, Fredis Beleris

Proposta di risoluzione
Paragrafo 18 ter (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	18 ter. osserva che la pesca e l'acquacoltura sono attività economiche fondamentali per le regioni insulari e costiere del Mediterraneo;

Or. el

Emendamento 343
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 18 quater (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	18 quater. sottolinea che la semplificazione normativa, la certezza del diritto e un contesto imprenditoriale più trasparente sono indispensabili per una più profonda integrazione economica euromediterranea e per garantire alle PMI di beneficiare pienamente del patto per il Mediterraneo; invita la Commissione, in cooperazione con i paesi partner e le organizzazioni imprenditoriali rappresentative, a individuare e superare gli ostacoli normativi e amministrativi agli investimenti transfrontalieri, al commercio, all'imprenditorialità e alla partecipazione alle catene del valore

regionali, con particolare attenzione alle PMI e alle start-up;

Or. en

Emendamento 344
Giorgio Gori, Nicola Zingaretti

Proposta di risoluzione
Paragrafo 18 quater (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	18 quater. ritiene che la modernizzazione e lo sviluppo delle infrastrutture digitali, quali le reti fisse e mobili, nell'intero Mediterraneo costituiscano una condizione necessaria per creare opportunità di maggiore integrazione e crescita economica attraverso la digitalizzazione;

Or. en

Emendamento 345
Giorgio Gori

Proposta di risoluzione
Paragrafo 18 quinquies (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	18 quinquies. sostiene che norme comuni per le infrastrutture digitali e le piattaforme digitali interoperabili, in particolare per le dogane, possono consentire scambi commerciali senza attriti nell'intera regione del Mediterraneo, contribuendo alla prosperità comune;

Or. en

Emendamento 346
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 18 quinquies (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	18 quinquies. chiede la valorizzazione del patrimonio culturale quale catalizzatore di uno sviluppo locale sostenibile e inclusivo, sostenendo la creazione di posti di lavoro, salvaguardando nel contempo le identità delle comunità e promuovendo la coesione sociale;

Or. en

Emendamento 347
Giorgio Gori

Proposta di risoluzione
Paragrafo 18 sexies (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	18 sexies. ritiene che la crescita delle competenze digitali specialistiche e generali sia essenziale per incoraggiare la crescita dell'integrazione economica nella regione mediterranea;

Or. en

Emendamento 348
Giorgio Gori

Proposta di risoluzione
Paragrafo 18 septies (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	18 septies. promuove gli investimenti in nuovi ambiti di cooperazione lungo l'asse Europa-Africa attraverso una

maggiore integrazione del mercato energetico mediterraneo con quello europeo, anche attraverso partenariati con gli operatori locali, contribuendo nel contempo allo sviluppo sostenibile dei paesi coinvolti attraverso l'uso di tecnologie innovative e la condivisione di competenze e capacità industriali;

Or. en

Emendamento 349
Leoluca Orlando
a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione
Paragrafo 19

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
19. osserva che la regione mediterranea presenta vaste potenzialità inutilizzate in termini di energia ***solare, energia eolica e idrogeno verde*** che devono essere sviluppate come riserva strategica per la sicurezza energetica regionale, contribuendo alla transizione verde attraverso le energie rinnovabili, le interconnessioni di reti, le infrastrutture di stoccaggio e l'efficienza energetica;	19. osserva che la regione mediterranea presenta vaste potenzialità inutilizzate in termini di energia ***rinnovabile*** che devono essere sviluppate come riserva strategica per la sicurezza energetica regionale, contribuendo alla transizione verde attraverso le energie rinnovabili, le interconnessioni di reti, le infrastrutture di stoccaggio e l'efficienza energetica; ***sottolinea che i progetti energetici mediterranei devono rispondere alle esigenze di sviluppo delle popolazioni locali e non unicamente agli obiettivi di sicurezza energetica dell'UE; osserva con preoccupazione i casi documentati in cui i progetti su larga scala nel settore delle energie rinnovabili e dell'idrogeno destinato all'esportazione hanno generato pressioni per l'acquisizione di terreni, stress idrico in regioni già caratterizzate da scarsità idrica, rischi di sfollamento delle comunità e un accesso limitato all'energia per il consumo interno; chiede che tutti i progetti energetici nell'ambito del patto includano valutazioni di impatto sociale e ambientale partecipative obbligatorie, condotte prima***

dell'approvazione dei progetti, obiettivi nazionali di accesso all'energia, requisiti di contenuto locale e meccanismi di condivisione dei benefici comunitari; respinge i modelli orientati all'esportazione che riproducono modelli di scambio iniquo sotto un'etichetta verde;

Or. en

Emendamento 350
Laura Ballarín Cereza, Javi López

Proposta di risoluzione
Paragrafo 19

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
19. osserva che la regione mediterranea presenta vaste potenzialità inutilizzate in termini di energia solare, energia eolica e idrogeno verde che devono essere sviluppate come riserva strategica per la sicurezza energetica regionale, contribuendo alla transizione verde attraverso le energie rinnovabili, le interconnessioni di reti, le infrastrutture di stoccaggio e l'efficienza energetica;	19. osserva che la regione mediterranea presenta vaste potenzialità inutilizzate in termini di energia solare, energia eolica e idrogeno verde che devono essere sviluppate come riserva strategica per la sicurezza energetica regionale, contribuendo alla transizione verde attraverso le energie rinnovabili, le interconnessioni di reti, le infrastrutture di stoccaggio e l'efficienza energetica; ***sottolinea l'importanza di rafforzare la cooperazione e lo scambio di conoscenze tra le due sponde del Mediterraneo, riconoscendo le competenze e l'esperienza sviluppate nei paesi partner meridionali e promuovendo progetti comuni, l'apprendimento reciproco e approcci coordinati;***

Or. en

Emendamento 351
Emmanouil Fragkos, Geadis Geadi, Galato Alexandraki

Proposta di risoluzione
Paragrafo 19

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
19. osserva che la regione mediterranea presenta vaste potenzialità inutilizzate in termini di energia solare, energia eolica e idrogeno verde che devono essere sviluppate come riserva strategica per la sicurezza energetica regionale, contribuendo alla transizione verde attraverso le energie rinnovabili, le interconnessioni di reti, le infrastrutture di stoccaggio e l'efficienza energetica;	19. osserva che la regione mediterranea presenta vaste potenzialità inutilizzate in termini di energia solare, energia eolica e idrogeno verde che devono essere sviluppate come riserva strategica per la sicurezza energetica regionale, contribuendo alla transizione verde attraverso le energie rinnovabili, le interconnessioni di reti, le infrastrutture di stoccaggio e l'efficienza energetica; ***sottolinea che la cooperazione energetica e lo sviluppo delle infrastrutture transfrontaliere nel Mediterraneo richiedono un contesto di cooperazione basato sul rispetto del diritto internazionale, sull'astensione dal ricorso alle minacce o all'uso della forza e sull'evitare azioni unilaterali che mettano in discussione i legittimi diritti sovrani degli Stati;***
	Or. el

Emendamento 352
Francisco José Millán Mon

Proposta di risoluzione
Paragrafo 19

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
19. osserva che la regione mediterranea presenta vaste potenzialità inutilizzate in termini di energia solare, energia eolica e idrogeno verde che devono essere sviluppate come riserva strategica per la sicurezza energetica regionale, contribuendo alla transizione verde attraverso le energie rinnovabili, le interconnessioni di reti, le infrastrutture di stoccaggio e l'efficienza energetica;	19. osserva che la regione mediterranea presenta vaste potenzialità inutilizzate in termini di energia solare, energia eolica e idrogeno verde che devono essere sviluppate come riserva strategica per la sicurezza energetica regionale ***e della stessa Unione europea***, contribuendo alla transizione verde attraverso le energie rinnovabili, le interconnessioni di reti, le infrastrutture di stoccaggio e l'efficienza energetica; ***sottolinea che, nell'attuale contesto di diversificazione energetica e di riduzione della dipendenza dalla Russia, è opportuno rafforzare la cooperazione***

energetica con il vicinato meridionale, in particolare promuovendo le interconnessioni tra le due regioni;

Or. es

Emendamento 353
Giorgos Georgiou
a nome del gruppo The Left

Proposta di risoluzione
Paragrafo 19

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
19. osserva che la regione mediterranea presenta vaste potenzialità inutilizzate in termini di energia solare, energia eolica e idrogeno verde che devono essere sviluppate come riserva strategica per la sicurezza energetica regionale, contribuendo alla transizione verde attraverso le energie rinnovabili, le interconnessioni di reti, le infrastrutture di stoccaggio e l'efficienza energetica;	19. osserva che la regione mediterranea presenta vaste potenzialità inutilizzate in termini di energia solare, energia eolica e idrogeno verde che devono essere sviluppate come riserva strategica per la sicurezza energetica regionale, contribuendo alla transizione verde attraverso le energie rinnovabili, le interconnessioni di reti, le infrastrutture di stoccaggio e l'efficienza energetica; ***sottolinea che la transizione verde deve essere socialmente giusta e apportare benefici tangibili alle comunità locali, evitando modelli estrattivi che riproducano le disuguaglianze o compromettano l'accesso alla terra, all'acqua e alle risorse naturali;***

Or. en

Emendamento 354
Loucas Fourlas

Proposta di risoluzione
Paragrafo 19

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
19. osserva che la regione mediterranea presenta vaste potenzialità inutilizzate in	19. osserva che la regione mediterranea presenta vaste potenzialità inutilizzate in

termini di energia solare, energia eolica e idrogeno verde che devono essere sviluppate come riserva strategica per la sicurezza energetica regionale, contribuendo alla transizione verde attraverso le energie rinnovabili, le interconnessioni di reti, le infrastrutture di stoccaggio e l'efficienza energetica;	termini di energia solare, energia eolica e idrogeno verde che devono essere sviluppate come riserva strategica per la sicurezza energetica regionale, contribuendo alla transizione verde attraverso le energie rinnovabili, le interconnessioni di reti, le infrastrutture di stoccaggio e l'efficienza energetica***, compreso il pieno rispetto della delimitazione marittima conformemente al diritto internazionale e l'opposizione a rivendicazioni o attività unilaterali che non rispettano i diritti sovrani degli Stati costieri nel Mediterraneo orientale***;

Or. en

Emendamento 355
Giorgio Gori

Proposta di risoluzione
Paragrafo 19

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
19. osserva che la regione mediterranea presenta vaste potenzialità inutilizzate in termini di energia solare, energia eolica e idrogeno verde che devono essere sviluppate come riserva strategica per la sicurezza energetica regionale***, contribuendo alla transizione verde attraverso le*** energie rinnovabili***, le*** interconnessioni ***di reti, le infrastrutture di stoccaggio e l'***efficienza energetica;	19. osserva che la regione mediterranea presenta vaste potenzialità inutilizzate in termini di energia solare, energia eolica e idrogeno verde che devono essere sviluppate come riserva strategica per la sicurezza energetica regionale***; sottolinea che lo sviluppo delle*** energie rinnovabili ***dovrebbe essere accompagnato da un potenziamento delle*** interconnessioni ***elettriche, dalla convergenza normativa, da misure di*** efficienza energetica ***e dall'integrazione dei mercati dell'energia elettrica regionali, riconoscendo che sistemi energetici interconnessi possono rafforzare la sicurezza, la resilienza e la cooperazione economica in tutto il Mediterraneo***;

Or. en

Emendamento 356
Geadis Geadi, Emmanouil Fragkos

Proposta di risoluzione
Paragrafo 19

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
19. osserva che ***la regione mediterranea presenta vaste potenzialità inutilizzate in termini di energia solare, energia eolica e idrogeno verde che devono essere sviluppate come riserva*** strategica per la sicurezza energetica ***regionale, contribuendo alla transizione verde attraverso le energie rinnovabili, le interconnessioni di reti,*** le infrastrutture ***di stoccaggio e l'efficienza energetica***;	19. osserva che ***il Mediterraneo orientale riveste una crescente importanza*** strategica per la sicurezza energetica ***dell'Unione e sostiene che i progetti di interesse comune e*** le infrastrutture ***energetiche transfrontaliere sono essenziali per migliorare l'interconnessione, ridurre le dipendenze e rafforzare la resilienza dell'Unione***;

Or. en

Emendamento 357
Helmut Brandstätter, Dan Barna, Hilde Vautmans

Proposta di risoluzione
Paragrafo 19

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
19. osserva che la regione mediterranea presenta vaste potenzialità inutilizzate in termini di energia solare, energia eolica e idrogeno verde che devono essere sviluppate come riserva strategica per la sicurezza energetica ***regionale***, contribuendo alla transizione verde attraverso le energie rinnovabili, le interconnessioni di reti, le infrastrutture di stoccaggio e l'efficienza energetica;	19. osserva che la regione mediterranea presenta vaste potenzialità inutilizzate in termini di energia solare, energia eolica e idrogeno verde che devono essere sviluppate come riserva strategica ***per il beneficio finanziario reciproco e*** per la sicurezza energetica ***dei membri del patto e dell'Unione europea***, contribuendo alla transizione verde attraverso le energie rinnovabili, le interconnessioni di reti, le infrastrutture di stoccaggio e l'efficienza energetica; ***ribadisce che tali sforzi dovrebbero rafforzare i partenariati e non creare nuove dipendenze asimmetriche;***

Or. en

Emendamento 358
Carlo Fidanza, Alberico Gambino, Ruggero Razza

Proposta di risoluzione
Paragrafo 19

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
19. osserva che la regione mediterranea presenta vaste potenzialità inutilizzate in termini di energia solare, energia eolica e idrogeno verde che devono essere sviluppate come riserva strategica per la sicurezza energetica regionale, contribuendo alla transizione verde attraverso le energie rinnovabili, le interconnessioni di reti, le infrastrutture di stoccaggio e l'efficienza energetica;	19. osserva che la regione mediterranea presenta vaste potenzialità inutilizzate in termini di energia solare, energia eolica e idrogeno verde che devono essere sviluppate come riserva strategica per la sicurezza energetica regionale, ***riconoscendo il contributo dell'agricoltura allo sviluppo della bioeconomia e della bioenergia,*** contribuendo alla transizione verde attraverso le energie rinnovabili, le interconnessioni di reti, le infrastrutture di stoccaggio e l'efficienza energetica;

Or. it

Emendamento 359
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 19

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
19. osserva che la regione mediterranea presenta vaste potenzialità inutilizzate in termini di energia solare, energia eolica e idrogeno verde che devono essere sviluppate come riserva strategica per la sicurezza energetica regionale, contribuendo alla transizione verde attraverso le energie rinnovabili, le interconnessioni di reti, le infrastrutture di stoccaggio e l'efficienza energetica;	19. osserva che la regione mediterranea presenta vaste potenzialità inutilizzate in termini di energia solare, energia eolica***, materie prime sostenibili per i biocarburanti, combustibili rinnovabili,*** idrogeno verde ***e idrogeno a basse emissioni di carbonio*** che devono essere sviluppate come riserva strategica per la sicurezza energetica regionale, contribuendo alla transizione verde attraverso le energie rinnovabili, le interconnessioni di reti, le infrastrutture di stoccaggio e l'efficienza energetica;

Or. en

Emendamento 360
Alberico Gambino, Ruggero Razza, Carlo Fidanza

Proposta di risoluzione
Paragrafo 19

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
19. osserva che la regione mediterranea presenta vaste potenzialità inutilizzate in termini di energia solare, energia eolica e idrogeno verde che devono essere sviluppate come riserva strategica per la sicurezza energetica regionale, contribuendo alla transizione verde attraverso le energie rinnovabili, le interconnessioni di reti, le infrastrutture di stoccaggio e l'efficienza energetica;	19. osserva che la regione mediterranea presenta vaste potenzialità inutilizzate in termini di energia solare, energia eolica***, gas, infrastrutture GNL, nucleare pulito*** e idrogeno verde che devono essere sviluppate come riserva strategica per la sicurezza energetica regionale, contribuendo alla transizione verde attraverso le energie rinnovabili, le interconnessioni di reti, le infrastrutture di stoccaggio e l'efficienza energetica;

Or. it

Emendamento 361
Reinhold Lopatka

Proposta di risoluzione
Paragrafo 19

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
19. osserva che la regione mediterranea presenta vaste potenzialità inutilizzate in termini di energia solare, energia eolica e idrogeno verde che devono essere sviluppate come riserva strategica per la sicurezza energetica regionale, contribuendo alla transizione verde attraverso le energie rinnovabili, le interconnessioni di reti, le infrastrutture di stoccaggio e l'efficienza energetica;	19. osserva che la regione mediterranea presenta vaste potenzialità inutilizzate ***in particolare*** in termini di energia solare, ***ma anche di*** energia eolica e idrogeno verde che devono essere sviluppate come riserva strategica per la sicurezza energetica regionale, contribuendo alla transizione verde attraverso le energie rinnovabili, le interconnessioni di reti, le infrastrutture di stoccaggio e l'efficienza energetica;

Or. en

Emendamento 362
Sebastian Tynkkynen

Proposta di risoluzione
Paragrafo 19

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
19. osserva che la regione mediterranea presenta vaste potenzialità inutilizzate in termini di energia solare, energia eolica e idrogeno ***verde*** che devono essere sviluppate come riserva strategica per la sicurezza energetica regionale, contribuendo alla transizione ***verde*** attraverso le energie rinnovabili, le interconnessioni di reti, le infrastrutture di stoccaggio e l'efficienza energetica;	19. osserva che la regione mediterranea presenta vaste potenzialità inutilizzate in termini di energia solare, energia eolica e idrogeno ***pulito*** che devono essere sviluppate come riserva strategica per la sicurezza energetica regionale, contribuendo alla transizione ***pulita*** attraverso le energie rinnovabili, le interconnessioni di reti, le infrastrutture di stoccaggio e l'efficienza energetica;

Or. fi

Emendamento 363
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 19 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	19 bis. sottolinea la necessità di creare le condizioni per ulteriori investimenti nella sicurezza energetica, in particolare alla luce delle tensioni e delle perturbazioni regionali; sottolinea il ruolo fondamentale che i nuovi gasdotti che collegano il Mediterraneo occidentale, centrale e orientale svolgeranno nell'assorbire la domanda di energia dell'UE e nell'accelerare gli sforzi di diversificazione dell'Unione; sottolinea che l'interconnessione energetica dovrebbe essere vista come un mezzo per rafforzare la sicurezza e la flessibilità; sottolinea che le energie rinnovabili dovrebbero stimolare nuove catene del valore locali e creare nuove opportunità industriali, manifatturiere ed di

esportazione, in particolare per i paesi che attualmente dipendono dalle esportazioni di combustibili fossili, contribuendo in tal modo anche alla diversificazione economica e alla resilienza economica; incoraggia l'UE a proseguire tali sforzi in modo olistico, adottando un approccio pan-mediterraneo a livello regionale; ricorda che, secondo l'Agenzia internazionale per le energie rinnovabili (IRENA), il Nord Africa dovrebbe diventare un esportatore netto di energia elettrica entro il 2050; sottolinea che, a tal fine, l'UE e il Nord Africa hanno previsto di costruire sei interconnettori con una capacità combinata di 7,3 gigawatt;

Or. en

Emendamento 364
Željana Zovko

Proposta di risoluzione
Paragrafo 19 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	19 bis. sottolinea l'importanza strategica delle infrastrutture energetiche mediterranee per la stabilità regionale e la sicurezza energetica europea; chiede che il patto per il Mediterraneo promuova una pianificazione coordinata delle infrastrutture e delle reti transfrontaliere, rafforzi i meccanismi di preparazione alle crisi e di solidarietà energetica e sostenga lo sviluppo di catene di approvvigionamento sicure e resilienti per le tecnologie dell'energia pulita; sottolinea il ruolo della regione mediterranea nella diversificazione delle fonti energetiche e delle rotte di approvvigionamento, nella riduzione delle dipendenze strategiche e nel rafforzamento della resilienza e della

competitività del mercato dell'energia dell'Unione europea;

Or. en

Emendamento 365
Emmanouil Fragkos, Geadis Geadi, Galato Alexandraki

Proposta di risoluzione
Paragrafo 19 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	19 bis. sottolinea che lo sviluppo della cooperazione energetica regionale, delle interconnessioni marittime e delle infrastrutture transfrontaliere nel Mediterraneo deve avvenire nel pieno rispetto del diritto internazionale, compresa la Convenzione delle Nazioni Unite sul diritto del mare (UNCLOS), e nel pieno rispetto dei diritti sovrani e della giurisdizione degli Stati membri sulle zone marittime e sulle loro risorse naturali;

Or. el

Emendamento 366
Leoluca Orlando
a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione
Paragrafo 19 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	19 bis. invita la Commissione europea, nell'attuazione del patto, ad approfondire il coordinamento e l'allineamento delle politiche nel settore della sostenibilità, dell'adattamento ai cambiamenti climatici e della resilienza, in particolare per quanto riguarda la resilienza idrica, i sistemi alimentari, la biodiversità e la resilienza urbana, quale mezzo per

garantire una maggiore stabilità regionale; invita la Commissione a sviluppare azioni mirate in tale settore strategico;

Or. en

Emendamento 367
Alberico Gambino, Ruggero Razza, Carlo Fidanza

Proposta di risoluzione
Paragrafo 19 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	19 bis. sottolinea il ruolo strategico del Mediterraneo centrale, comprese le isole e le regioni frontaliere, quale piattaforma chiave per la connettività energetica, la sicurezza marittima, le infrastrutture portuali, i corridoi di trasporto e la cooperazione con i partner nordafricani; sottolinea che tali territori dovrebbero essere considerati passaggi strategici che collegano l'Europa, l'Africa e la più ampia regione mediterranea;

Or. en

Emendamento 368
Costas Mavrides

Proposta di risoluzione
Paragrafo 19 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	19 bis. sostiene i progetti energetici volti a rafforzare l'interconnessione regionale, contribuire alla decarbonizzazione delle nostre economie e promuovere la pace e la stabilità geopolitica conformemente al diritto internazionale, compresa la convenzione delle Nazioni Unite sul diritto del mare (UNCLOS); osserva, a

tale proposito, che il Forum del gas del Mediterraneo orientale (EMGF) funge da piattaforma per una cooperazione regionale positiva;

Or. en

Emendamento 369
Cristian Terheş

Proposta di risoluzione
Paragrafo 19 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	19 bis. sottolinea l'importanza della regione mediterranea quale partner strategico per la diversificazione dell'approvvigionamento energetico dell'Unione e chiede maggiori investimenti negli interconnettori energetici, nelle infrastrutture per il gas naturale liquefatto, nei progetti di energia rinnovabile e nelle reti elettriche transfrontaliere, al fine di ridurre le dipendenze strategiche da attori ostili;

Or. en

Emendamento 370
Davor Ivo Stier

Proposta di risoluzione
Paragrafo 19 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	19 bis. riconosce l'importanza strategica delle materie prime critiche per le transizioni verde, digitale e della difesa; sostiene partenariati reciprocamente vantaggiosi con i partner mediterranei al fine di rafforzare catene del valore sostenibili e resilienti, promuovere la creazione di valore locale, lo sviluppo

delle competenze e un'estrazione e una lavorazione responsabili;

Or. en

Emendamento 371
Loucas Fourlas

Proposta di risoluzione
Paragrafo 19 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	19 bis. deplora qualsiasi attività nel Mediterraneo orientale che interferisca o ostacoli l'esplorazione e lo sfruttamento legittimi delle risorse naturali da parte degli Stati sovrani nelle rispettive zone economiche esclusive e sottolinea che tali azioni sono incompatibili con le relazioni di buon vicinato;

Or. en

Emendamento 372
Giorgio Gori

Proposta di risoluzione
Paragrafo 19 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	19 bis. ritiene necessario rafforzare il ruolo strategico della regione quale polo chiave per l'approvvigionamento di materie prime critiche essenziali per la transizione energetica, promuovendo catene del valore sicure, diversificate e sostenibili, in cooperazione con i partner locali e i portatori di interessi internazionali;

Or. en

Emendamento 373
Petras Auštrevičius

Proposta di risoluzione
Paragrafo 19 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	19 bis. riconosce, tuttavia, che i sistemi energetici in tutto il Mediterraneo meridionale continuano a dipendere prevalentemente dai combustibili fossili, rendendo tali paesi vulnerabili alla volatilità dei prezzi dell'energia e all'instabilità geopolitica;

Or. en

Emendamento 374
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 19 ter (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	19 ter. sottolinea che, secondo i dati ufficiali dell'UE, il potenziale di capacità rinnovabile della regione ammonta a 2 300 gigawatt e che attualmente meno dell'1 % di tale potenziale è utilizzato per la produzione di energia elettrica; sottolinea che i costi di produzione dell'energia elettrica nella regione sono inferiori fino al 40 %; sottolinea lo scenario MED-Optimised per lo sviluppo delle interconnessioni elettriche tra il Nord Africa e il continente europeo al fine di fornire energia pulita e accessibile;

Or. en

Emendamento 375
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 19 quater (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	19 quater. sottolinea il potenziale della produzione di energia rinnovabile offshore nel Mar Mediterraneo, data la sua vicinanza geografica al continente europeo, le sue estese coste e la combinazione di risorse eoliche e solari;

Or. en

Emendamento 376
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 19 quinquies (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	19 quinquies. invita a esplorare le potenziali sinergie ed evitare qualsiasi ridondanza tra le iniziative previste dal patto e quelle contemplate nella strategia Global Gateway dell'UE; incoraggia una valutazione approfondita delle complementarità tra le varie iniziative e la razionalizzazione delle risorse esistenti; sottolinea l'importanza di una comunicazione chiara tra i diversi portatori di interessi e di un coordinamento tra soggetti istituzionali e del settore privato;

Or. en

Emendamento 377
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 19 sexies (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	19 sexies. sottolinea il ruolo e il potenziale cruciali del gas naturale nella graduale transizione verso un Mediterraneo sostenibile per il futuro, includendo nel contempo anche la decarbonizzazione, la sicurezza e la competitività;

Or. en

Emendamento 378
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 19 septies (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	19 septies. riconosce il ruolo strategico dei combustibili liquidi sostenibili a basse emissioni di carbonio quale pilastro fondamentale della transizione energetica nel Mediterraneo, basato sulla trasformazione delle infrastrutture di raffinazione, stoccaggio e distribuzione esistenti, contribuendo al contempo alla decarbonizzazione, alla sicurezza energetica, alla competitività industriale e all'integrazione economica in tutta la regione;

Or. en

Emendamento 379
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 19 octies (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	19 octies. sostiene l'istituzione di normative nazionali e di regimi di

sostegno per promuovere la diffusione della CCUS come tecnologia chiave per la decarbonizzazione dell'energia e dell'industria;

Or. en

Emendamento 380
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 19 nonies (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	19 nonies. ritiene necessario rafforzare il ruolo strategico della regione quale polo per le materie prime critiche essenziali per la transizione energetica promuovendo catene del valore sicure, diversificate e sostenibili con i partner locali e internazionali;

Or. en

Emendamento 381
Željana Zovko

Proposta di risoluzione
Paragrafo 20

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
20. sottolinea l'importanza dell'economia blu quale motore fondamentale dello sviluppo sostenibile e della creazione di posti di lavoro nel Mediterraneo;	20. sottolinea l'importanza dell'economia blu quale motore fondamentale dello sviluppo sostenibile e della creazione di posti di lavoro nel Mediterraneo; ***riconosce l'importanza di promuovere la cooperazione regionale nei settori della sicurezza marittima, della tutela dell'ambiente e dello sviluppo sostenibile dell'economia blu; invita la Commissione, in stretta collaborazione con l'Unione per il Mediterraneo e altri organismi regionali pertinenti, a dare***

priorità all'attuazione del patto e ad attingere all'esperienza e alle migliori pratiche delle precedenti iniziative in materia, al fine di garantire benefici tangibili alle comunità costiere, con particolare attenzione ai giovani, alle donne, alle piccole e medie imprese, agli ecosistemi, alla sicurezza alimentare e alla resilienza economica in tutto il bacino del Mediterraneo e nella connessa regione del Mar Nero; chiede inoltre che il patto per il Mediterraneo sia utilizzato come quadro per una cooperazione rafforzata in materia di pesca sostenibile e come importante strumento per garantire condizioni di parità tra le flotte dell'UE e quelle di paesi terzi;

Or. en

Emendamento 382
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 20

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
20. sottolinea l'importanza dell'economia blu quale motore fondamentale dello sviluppo sostenibile ***e*** della creazione di posti di lavoro nel Mediterraneo;	20. sottolinea l'importanza dell'economia blu quale motore fondamentale dello sviluppo sostenibile***,*** della creazione di posti di lavoro ***e della promozione delle comunità locali*** nel Mediterraneo; ***ricorda che, secondo la relazione 2025 sull'economia blu dell'UE, l'economia blu dell'Unione europea, che comprende il trasporto marittimo, i porti, la cantieristica navale, la pesca e l'acquacoltura, l'energia offshore, la bioeconomia blu e il turismo costiero e insulare, ha generato circa 263 miliardi di EUR di valore aggiunto lordo e ha fornito occupazione a circa 4,9 milioni di persone nel 2023, costituendo così un pilastro strutturale dell'economia dell'Unione piuttosto che un settore di nicchia; auspica che il patto tenga debitamente***

conto di tale importanza strategica integrando l'economia blu come dimensione trasversale in tutti i suoi pilastri economici, ambientali e di connettività;

Or. en

Emendamento 383
Giuseppe Lupo, Nicola Zingaretti

Proposta di risoluzione
Paragrafo 20

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
20. sottolinea l'importanza dell'economia blu quale motore fondamentale dello sviluppo sostenibile e della creazione di posti di lavoro nel Mediterraneo;	20. sottolinea l'importanza dell'economia blu quale motore fondamentale dello sviluppo sostenibile e della creazione di posti di lavoro nel Mediterraneo; ***sottolinea, in particolare, il ruolo strategico della pesca e dell'acquacoltura sostenibili, soprattutto della pesca su piccola scala, nel garantire la sicurezza alimentare, preservare le comunità costiere e sostenere la resilienza socioeconomica delle isole e delle regioni marittime periferiche; chiede pertanto che il patto per il Mediterraneo includa un sostegno concreto ai pescatori e ai produttori dell'acquacoltura, compresi investimenti nella decarbonizzazione e nella modernizzazione della flotta, nella sicurezza e nelle condizioni di lavoro a bordo, nel ricambio generazionale, nell'equilibrio di genere, nell'innovazione e nel rafforzamento delle catene del valore locali, garantendo nel contempo condizioni di parità, reciprocità con i paesi terzi e una ferma lotta contro la pesca illegale, non dichiarata e non regolamentata;***

Or. en

Emendamento 384
Nicola Zingaretti, Nacho Sánchez Amor, Yannis Maniatis, Elio Di Rupo, Marco Tarquinio, Matjaž Nemec, Marta Temido, Costas Mavrides

Proposta di risoluzione
Paragrafo 20

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
20. sottolinea l'importanza dell'economia blu quale motore fondamentale dello sviluppo sostenibile e della creazione di posti di lavoro nel Mediterraneo;	20. sottolinea l'importanza dell'economia blu quale motore fondamentale dello sviluppo sostenibile e della creazione di posti di lavoro nel Mediterraneo; ***invita la Commissione e gli Stati membri a dare priorità agli investimenti in questo settore, anche attraverso la Banca europea per gli investimenti; sottolinea in particolare il potenziale delle energie rinnovabili offshore, della pesca sostenibile e del trasporto marittimo quali pilastri di un'economia blu mediterranea condivisa e inclusiva;***

Or. en

Emendamento 385
Leire Pajín, Javi López

Proposta di risoluzione
Paragrafo 20

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
20. sottolinea l'importanza dell'economia blu quale motore fondamentale dello sviluppo sostenibile e della creazione di posti di lavoro nel Mediterraneo;	20. sottolinea l'importanza dell'economia blu quale motore fondamentale dello sviluppo sostenibile e della creazione di posti di lavoro nel Mediterraneo; ***riconosce la necessità di proteggere le attività, come la pesca tradizionale, al fine di garantire una transizione giusta ed equa che sostenga le comunità costiere, assicurandone il benessere sociale e la tutela dei posti di lavoro;***

Or. en

Emendamento 386
Giorgos Georgiou
a nome del gruppo The Left

Proposta di risoluzione
Paragrafo 20

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
20. sottolinea l'importanza dell'economia blu quale motore fondamentale dello sviluppo sostenibile e della creazione di posti di lavoro nel Mediterraneo;	20. sottolinea l'importanza dell'economia blu quale motore fondamentale dello sviluppo sostenibile e della creazione di posti di lavoro nel Mediterraneo; ***sottolinea che le risorse marine devono essere gestite in modo sostenibile e che la pesca su piccola scala e le comunità costiere dovrebbero svolgere un ruolo centrale nella governance marittima;***

Or. en

Emendamento 387
Sebastian Tynkkynen

Proposta di risoluzione
Paragrafo 20

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
20. sottolinea l'importanza dell'economia blu quale motore fondamentale dello sviluppo sostenibile e della creazione di posti di lavoro nel Mediterraneo;	20. sottolinea l'importanza dell'economia blu quale motore fondamentale dello sviluppo sostenibile e della creazione di posti di lavoro nel Mediterraneo; ***invita i paesi partner a effettuare gli investimenti necessari a tal fine senza fare affidamento sull'assistenza finanziaria dell'UE;***

Or. fi

Emendamento 388
Alberico Gambino, Ruggero Razza, Carlo Fidanza

Proposta di risoluzione
Paragrafo 20

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
20. sottolinea l'importanza dell'economia blu quale motore fondamentale dello sviluppo sostenibile e della creazione di posti di lavoro nel Mediterraneo;	20. sottolinea l'importanza dell'economia blu quale motore fondamentale dello sviluppo sostenibile e della creazione di posti di lavoro***, della connettività marittima, della competitività e dello sviluppo regionale*** nel Mediterraneo;

Or. it

Emendamento 389
Francisco José Millán Mon

Proposta di risoluzione
Paragrafo 20 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	20 bis. accoglie con favore l'inclusione nel patto per il Mediterraneo di una dimensione marittima e della pesca più ambiziosa, in particolare rafforzando la diplomazia oceanica e la cooperazione con i partner del Mediterraneo meridionale; sottolinea la necessità di sostenere il miglioramento della capacità degli Stati costieri di controllo e sorveglianza per combattere la pesca illegale, non dichiarata e non regolamentata (INN), proteggere le risorse marine e promuovere una pianificazione sostenibile dello spazio marittimo; esorta a promuovere condizioni di parità per gli operatori della pesca attraverso un'azione coordinata che coinvolga tutte le politiche e gli strumenti pertinenti dell'azione esterna dell'UE, compresi il commercio, la cooperazione allo sviluppo e l'azione diplomatica;

Or. es

Emendamento 390
Željana Zovko

Proposta di risoluzione
Paragrafo 20 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	20 bis. invita il patto per il Mediterraneo a contribuire allo sviluppo sostenibile dell'economia blu; sottolinea l'importanza di rafforzare la cooperazione regionale nel quadro della Commissione generale per la pesca nel Mediterraneo (CGPM) oltre il 2027, al fine di garantire la gestione sostenibile degli stock ittici, la conservazione degli ecosistemi marini, il sostegno alle comunità costiere e il rafforzamento della competitività e della resilienza a lungo termine dei settori della pesca e dell'acquacoltura in tutta la regione mediterranea;

Or. en

Emendamento 391
Cristian Terheş

Proposta di risoluzione
Paragrafo 20 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	20 bis. sottolinea che le iniziative di normalizzazione regionale, compresi gli accordi di Abramo, possono contribuire a rafforzare la resilienza contro le influenze straniere destabilizzanti, a promuovere l'interdipendenza economica e a sostenere gli obiettivi del patto per il Mediterraneo nella costruzione di uno spazio mediterraneo sicuro, prospero e interconnesso;

Or. en

Emendamento 392
Laura Ballarín Cereza, Javi López

Proposta di risoluzione
Paragrafo 20 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	20 bis. sottolinea il ruolo delle iniziative regionali esistenti, in particolare il partenariato Mediterraneo blu, nella mobilitazione dei finanziamenti, nel sostegno alla preparazione dei progetti e nel rafforzamento del coordinamento per gli investimenti nell'economia blu sostenibile, e ne chiede l'ulteriore sviluppo e l'allineamento agli obiettivi del patto;

Or. en

Emendamento 393
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 20 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	20 bis. chiede un attento monitoraggio e controllo degli investimenti da parte di terzi nelle principali infrastrutture marittime degli Stati membri lungo il fianco meridionale dell'UE; esprime preoccupazione per i tentativi da parte di imprese cinesi di acquisire influenza su porti strategici e altre infrastrutture critiche.

Or. en

Emendamento 394
Alberico Gambino

Proposta di risoluzione
Paragrafo 20 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	20 bis. sottolinea l'importanza di intensificare gli sforzi congiunti per promuovere la produzione e la diffusione di combustibili rinnovabili e a basse emissioni di carbonio per i trasporti, in linea con i principi stabiliti dai pertinenti regolamenti e documenti dell'UE, compreso il patto per il Mediterraneo;

Or. en

Emendamento 395
Alberico Gambino, Ruggero Razza, Carlo Fidanza

Proposta di risoluzione
Paragrafo 20 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	20 bis. chiede una cooperazione rafforzata in materia di protezione e resilienza delle infrastrutture critiche, tra cui l'energia, i trasporti, le telecomunicazioni, le infrastrutture marittime e digitali, contro le minacce naturali, tecnologiche, ibride e informatiche;

Or. it

Emendamento 396
Leoluca Orlando
a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione
Paragrafo 20 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*

20 bis. sottolinea l'importanza di attuare pienamente la normativa vigente in materia di pesca e ambiente per garantire il ripristino e la tutela delle risorse biologiche marine viventi;

Or. en

Emendamento 397
Nicola Zingaretti, Nacho Sánchez Amor, Yannis Maniatis, Elio Di Rupo, Marco Tarquinio, Matjaž Nemec, Marta Temido, Costas Mavrides

Proposta di risoluzione
Paragrafo 20 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	20 bis. invita a creare tabelle di marcia articolate e obiettivi misurabili di decarbonizzazione nell'ambito del patto per il Mediterraneo;

Or. en

Emendamento 398
Leoluca Orlando
a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione
Paragrafo 20 ter (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	20 ter. sottolinea che, sebbene l'Unione europea abbia compiuto progressi e conseguito l'obiettivo di designare il 10 % delle acque europee come zone protette, la rete di zone marine protette è ben lungi dall'essere pienamente efficace, poiché solo una piccolissima parte delle attuali zone marine protette dispone di piani di gestione e misure di protezione;

Or. en

Emendamento 399
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 20 ter (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	20 ter. sottolinea l'importanza di intensificare gli sforzi congiunti per promuovere la produzione e la diffusione di combustibili rinnovabili e a basse emissioni di carbonio per i trasporti, seguendo i principi dei regolamenti e dei documenti dell'UE, come il patto per il Mediterraneo;

Or. en

Emendamento 400
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 20 quater (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	20 quater. incoraggia la costituzione di joint venture tra imprese degli Stati membri e dei partner meridionali dell'UE in settori di elevato interesse reciproco, tra cui energia, tecnologia e sanità; sottolinea il notevole valore di una più stretta cooperazione e coordinamento tra le PMI e la necessità di creare piattaforme più istituzionalizzate e strutturate per promuovere lo scambio di migliori pratiche, il trasferimento di know-how e iniziative congiunte; sottolinea il ruolo che le camere di commercio dovrebbero svolgere per facilitare tali scambi e promuovere la crescita condivisa;

Or. en

Emendamento 401
Leoluca Orlando
a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione
Paragrafo 20 quater (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	20 quater. chiede che almeno il 30 % della superficie marina del Mediterraneo sia protetto, anche attraverso zone di ricostituzione degli stock ittici, come previsto dalla politica comune della pesca, e zone in cui sono limitate le tecniche di pesca e le attività economiche più distruttive;

Or. en

Emendamento 402
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 20 quinquies (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	20 quinquies. esorta l'UE e i suoi Stati membri a intraprendere iniziative congiunte con i partner meridionali dell'UE per la protezione delle specie in via di estinzione nel bacino del Mediterraneo, tra cui la foca monaca del Mediterraneo, le tartarughe marine, gli squali, i delfini e gli uccelli migratori; sottolinea che solo una fauna selvatica in buono stato di conservazione può preservare l'incredibile ricchezza della biodiversità del Mediterraneo;

Or. en

Emendamento 403
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 20 sexies (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	20 sexies. ricorda gli impegni assunti nell'ambito del patto per quanto riguarda la riduzione dell'inquinamento marino, l'espansione delle zone marine protette e la riduzione della pesca eccessiva; esorta gli Stati membri dell'UE e i paesi di tutto il Mediterraneo a conseguire gli obiettivi stabiliti per la conservazione e l'uso sostenibile del Mar Mediterraneo e delle sue zone costiere;

Or. en

Emendamento 404
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 20 septies (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	20 septies. ricorda l'impegno dell'UE a rispettare gli obblighi derivanti dall'accordo di Parigi e a lavorare per un'economia a zero emissioni di carbonio; sottolinea che le politiche e i partenariati dell'UE sono in linea con tali impegni;

Or. en

Emendamento 405
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 20 octies (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	20 octies. sottolinea l'importanza del turismo, del trasporto marittimo, della pesca e dell'acquacoltura nel Mar Mediterraneo; sottolinea che si tratta del secondo mercato crocieristico più grande e che genera l'80 % dei posti di lavoro nell'economia blu; promuove la transizione dell'attuale modello di turismo nel Mediterraneo verso il "turismo lento";

Or. en

Emendamento 406
Vangelis Meimarakis

Proposta di risoluzione
Paragrafo 21

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
21. ***evidenzia*** la necessità ***che l'***iniziativa di cooperazione transmediterranea per le energie rinnovabili e le tecnologie pulite (T-MED) ***consenta di far evolvere*** la cooperazione ***da un dialogo episodico a una riserva strutturata di progetti***;	21. ***accoglie con favore*** la necessità ***dell'***iniziativa di cooperazione transmediterranea per le energie rinnovabili e le tecnologie pulite (T-MED)***, annunciata il 9 giugno 2026, al fine di accelerare lo sviluppo delle energie rinnovabili, dell'idrogeno, della produzione di tecnologie pulite e delle moderne reti elettriche, nonché di rafforzare gli investimenti e*** la cooperazione ***in tutta la regione mediterranea***;

Or. en

Emendamento 407
Laura Ballarín Cereza, Javi López

Proposta di risoluzione
Paragrafo 21

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
21. evidenzia la necessità che l'iniziativa di cooperazione transmediterranea per le energie rinnovabili e le tecnologie pulite (T-MED) consenta di far evolvere la cooperazione da un dialogo episodico a una riserva strutturata di progetti;	21. evidenzia la necessità che l'iniziativa di cooperazione transmediterranea per le energie rinnovabili e le tecnologie pulite (T-MED) consenta di far evolvere la cooperazione da un dialogo episodico a una riserva strutturata di progetti***, attraverso strumenti di finanziamento dedicati, l'allineamento normativo e la cooperazione industriale nei settori delle energie rinnovabili, delle infrastrutture per l'idrogeno e delle catene del valore delle tecnologie pulite***; ***sottolinea la necessità di garantire la cooperazione e lo scambio di conoscenze tra le due sponde del Mediterraneo;***

Or. en

Emendamento 408
Alberico Gambino, Ruggero Razza, Carlo Fidanza

Proposta di risoluzione
Paragrafo 21

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
21. evidenzia la necessità che l'iniziativa di cooperazione transmediterranea per le energie rinnovabili e le tecnologie pulite (T-MED) consenta di far evolvere la cooperazione da un dialogo episodico a una riserva strutturata di progetti;	21. evidenzia la necessità che l'iniziativa di cooperazione transmediterranea per le energie rinnovabili e le tecnologie pulite (T-MED) consenta di far evolvere la cooperazione da un dialogo episodico a una riserva strutturata di progetti ***orientati ai risultati, contribuendo alla sicurezza energetica, alla connettività regionale, all'innovazione tecnologica, alla diversificazione delle fonti e allo sviluppo di infrastrutture energetiche strategiche nel Mediterraneo***;

Or. it

Emendamento 409

Helmut Brandstätter, Dan Barna, Hilde Vautmans

Proposta di risoluzione
Paragrafo 21

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
21. ***evidenzia la necessità che*** l'iniziativa di cooperazione transmediterranea per le energie rinnovabili e le tecnologie pulite (T-MED) ***consenta*** di far evolvere la cooperazione da un dialogo episodico a una riserva strutturata di progetti;	21. ***sostiene con forza*** l'iniziativa di cooperazione transmediterranea per le energie rinnovabili e le tecnologie pulite (T-MED) ***e la sua piattaforma di investimento, al fine*** di far evolvere la cooperazione da un dialogo episodico a una riserva strutturata di progetti, ***accelerando la realizzazione di progetti nel settore delle energie rinnovabili, delle reti elettriche e delle tecnologie pulite mediante la mobilitazione di finanziamenti pubblici e privati, la mitigazione dei rischi finanziari e la promozione di partenariati industriali***;

Or. en

Emendamento 410
Nicola Zingaretti, Nacho Sánchez Amor, Yannis Maniatis, Elio Di Rupo, Marco Tarquinio, Matjaž Nemec, Marta Temido, Costas Mavrides

Proposta di risoluzione
Paragrafo 21

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
21. evidenzia la necessità che l'iniziativa di cooperazione transmediterranea per le energie rinnovabili e le tecnologie pulite (T-MED) consenta di far evolvere la cooperazione da un dialogo episodico a una riserva strutturata di progetti;	21. evidenzia la necessità che l'iniziativa di cooperazione transmediterranea per le energie rinnovabili e le tecnologie pulite (T-MED) consenta di far evolvere la cooperazione da un dialogo episodico a una riserva strutturata di progetti; ***sottolinea la necessità di strumenti di finanziamento, allineamento normativo e partenariati industriali nelle energie rinnovabili, nei corridoi dell'idrogeno e nelle catene del valore delle tecnologie pulite;***

Or. en

Emendamento 411
Leoluca Orlando
a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione
Paragrafo 21

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
21. evidenzia la necessità che l'iniziativa di cooperazione transmediterranea per le energie rinnovabili e le tecnologie pulite (T-MED) consenta di far evolvere la cooperazione da un dialogo episodico a una riserva strutturata di progetti;	21. evidenzia la necessità che l'iniziativa di cooperazione transmediterranea per le energie rinnovabili e le tecnologie pulite (T-MED) consenta di far evolvere la cooperazione da un dialogo episodico a una riserva strutturata di progetti; ***invita la Commissione ad allineare le tecnologie pulite (T-MED) all'obiettivo di raggiungere 1 terawatt di capacità installata da fonti rinnovabili entro il 2030;***

Or. en

Emendamento 412
Sebastian Tynkkynen

Proposta di risoluzione
Paragrafo 21

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
21. evidenzia la necessità che l'iniziativa di cooperazione transmediterranea per le energie rinnovabili e le tecnologie pulite (T-MED) ***consenta di far evolvere la cooperazione da un dialogo episodico a una riserva strutturata di progetti***;	21. evidenzia la necessità che l'iniziativa di cooperazione transmediterranea per le energie rinnovabili e le tecnologie pulite (T-MED) ***garantisca che ogni progetto sia valutato separatamente in base ai relativi meriti, al rapporto costo-efficacia e all'impatto, nonché alla sua capacità di promuovere gli obiettivi strategici dell'Unione***;

Or. fi

Emendamento 413
Carlo Fidanza, Alberico Gambino, Ruggero Razza

Proposta di risoluzione
Paragrafo 21 – lettera a (nuova)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	a) Sottolinea il ruolo strategico del settore agricolo nel garantire la sicurezza alimentare, promuovere sistemi alimentari sostenibili ed equilibrati e favorire modelli nutrizionali ispirati alla Dieta mediterranea, quali elementi essenziali per rafforzare la cooperazione nell'area; evidenzia altresì l'importanza di sostenere lo sviluppo del settore agricolo e agroalimentare regionale, anche mediante il rafforzamento dei sistemi alimentari locali;

Or. it

Emendamento 414
Carlo Fidanza, Alberico Gambino, Ruggero Razza

Proposta di risoluzione
Paragrafo 21 – lettera b (nuova)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	b) Riconosce il contributo fondamentale della ricerca, dell'innovazione e della trasformazione digitale nel rafforzare la resilienza delle filiere produttive rispetto alle sfide climatiche e alle dinamiche di mercato, migliorandone l'efficienza e la trasparenza e favorendo il trasferimento tecnologico, la diffusione delle innovazioni e la loro applicazione su larga scala;

Or. it

Emendamento 415
Carlo Fidanza, Alberico Gambino, Ruggero Razza

Proposta di risoluzione
Paragrafo 21 – lettera c (nuova)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	c) Promuove il coordinamento con il Programma PRIMA 2 e con gli altri programmi di ricerca e innovazione quali strumenti di supporto alle strategie macroregionali del Mediterraneo e al rafforzamento della cooperazione, in particolare nei settori strategici acqua, energia, cibo ed ecosistemi sostenibili, al fine di orientare le politiche pubbliche sulla base di evidenze scientifiche, favorire l'integrazione tra ricerca, impresa e istituzioni e sostenere la realizzazione di progetti pilota e di soluzioni innovative replicabili a livello regionale;

Or. it

Emendamento 416
Carlo Fidanza, Alberico Gambino, Ruggero Razza

Proposta di risoluzione
Paragrafo 21 – lettera d (nuova)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	d) Riconosce il valore strategico della risorsa idrica e sostiene investimenti nell'area mediterranea finalizzati a rafforzare la sicurezza e l'efficienza dei sistemi irrigui, sviluppare infrastrutture per lo stoccaggio e il riutilizzo dell'acqua e promuovere la produzione di energia pulita, anche attraverso impianti idroelettrici integrati, a beneficio della competitività e della resilienza dei sistemi produttivi;

Or. it

Emendamento 417
Giorgio Gori, Nicola Zingaretti

Proposta di risoluzione
Paragrafo 21 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	21 bis. ritiene che la transizione energetica debba guidare una rinnovata cooperazione industriale nella regione mediterranea, sia in termini di maggiore produzione industriale basata sulle energie rinnovabili, sia attraverso lo sviluppo delle catene del valore delle tecnologie pulite nei paesi del Mediterraneo meridionale; invita la Commissione a promuovere nuove partnership sulle catene del valore verdi integrate nel Mediterraneo, in linea con il modello di cooperazione win-win del patto, quale strumento per rafforzare la competitività regionale ed europea, favorire interdipendenze positive nella regione e creare nuove opportunità industriali, manifatturiere e di esportazione per i partner del Mediterraneo meridionale;

Or. en

Emendamento 418
Giorgos Georgiou
a nome del gruppo The Left

Proposta di risoluzione
Paragrafo 21 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	21 bis. accoglie con favore l'istituzione della stazione regionale di lotta aerea contro gli incendi di Cipro quale esempio pratico di cooperazione e solidarietà euromediterranee nell'affrontare la

crescente minaccia di incendi boschivi; invita la Commissione e gli Stati membri a garantire finanziamenti adeguati e a lungo termine per assicurare la piena capacità operativa e consentirle di adempiere efficacemente alla propria missione in tutta la regione mediterranea;

Or. en

Emendamento 419
Helmut Brandstätter, Dan Barna, Hilde Vautmans

Proposta di risoluzione
Paragrafo 21 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	21 bis. sottolinea la necessità di un programma di trasformazione digitale per promuovere un'interconnessione digitale sicura che garantisca l'accesso ai servizi digitali ai cittadini, alle pubbliche amministrazioni e alle imprese, rafforzando la connettività regionale tramite cavi sottomarini, l'allineamento della normativa digitale, il rafforzamento della cibersicurezza e il miglioramento delle competenze digitali;

Or. en

Emendamento 420
Alberico Gambino, Ruggero Razza, Carlo Fidanza

Proposta di risoluzione
Paragrafo 21 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	21 bis. chiede lo sviluppo di una dimensione euromediterranea di resilienza sanitaria nell'ambito del patto, volta a rafforzare la preparazione, le catene di approvvigionamento medico,

l'accesso ai medicinali essenziali, la sorveglianza delle malattie, la formazione del personale sanitario e la continuità dell'assistenza durante le emergenze di sanità pubblica e altre crisi transfrontaliere;

Or. en

Emendamento 421
Marco Tarquinio, Nicola Zingaretti, Robert Biedroń, Murielle Laurent, Cecilia Strada, Marta Temido, Matjaž Nemec, Leire Pajín, Udo Bullmann, Hana Jalloul Muro, Nikolas Farantouris

Proposta di risoluzione
Paragrafo 21 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	21 bis. chiede iniziative specifiche per promuovere l'emancipazione economica delle donne, la parità di accesso a un lavoro dignitoso, l'inclusione finanziaria, l'imprenditorialità e le opportunità di leadership, con particolare attenzione alle giovani donne e alle donne delle comunità rurali ed emarginate;

Or. en

Emendamento 422
Leoluca Orlando
a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione
Paragrafo 21 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	21 bis. invita la Commissione e gli Stati membri ad allineare tutte le loro iniziative per la cooperazione mediterranea all'impegno globale di transizione dai combustibili fossili, anche mediante l'interruzione degli investimenti nella

produzione, nell'estrazione e nel trasporto dei combustibili fossili;

Or. en

Emendamento 423
Laura Ballarín Cereza, Javi López

Proposta di risoluzione
Paragrafo 21 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	21 bis. riconosce il contributo delle iniziative regionali di protezione civile al rafforzamento della preparazione, della resilienza e della cooperazione operativa in tutto il Mediterraneo e incoraggia lo scambio di migliori pratiche e un coordinamento più stretto a livello regionale;

Or. en

Emendamento 424
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 21 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	21 bis. chiede di sostenere le imprenditrici e le imprese guidate da donne, in particolare nel settore delle PMI; sottolinea l'importanza di misure volte a rafforzare l'integrazione significativa delle donne nell'economia;

Or. en

Emendamento 425
Geadis Geadi, Emmanouil Fragkos

Proposta di risoluzione
Paragrafo 21 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	21 bis. sottolinea l'importanza dello sfruttamento delle ricche riserve di gas naturale situate nel Mediterraneo orientale; invita tutti gli Stati mediterranei a rispettare il diritto del mare;

Or. en

Emendamento 426
Vangelis Meimarakis, Fredis Beleris

Proposta di risoluzione
Paragrafo 21 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	21 bis. sottolinea la necessità di sostenere l'interconnessione energetica tra i paesi mediterranei ai fini della sufficienza energetica dell'Europa;

Or. el

Emendamento 427
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 21 ter (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	21 ter. ricorda come i paesi del vicinato meridionale continuino ad affrontare importanti sfide demografiche dovute, tra l'altro, agli elevati tassi di natalità; sottolinea come in diversi casi i giovani non siano stati significativamente integrati nella forza lavoro, il che ha portato a tassi elevati di disoccupazione

giovanile; sottolinea tuttavia che in ciò risiede anche l'opportunità di trasformare tale caratteristica demografica in uno strumento fondamentale per sostenere e rafforzare le rispettive economie dei paesi, fornendo una forza lavoro solida; sottolinea che l'espansione dei percorsi di lavoro tra l'UE e il Mediterraneo meridionale rimane di fondamentale importanza per favorire l'incontro tra l'offerta e la domanda nei mercati del lavoro e promuovere la crescita economica; sottolinea la necessità di una maggiore formazione professionale e incoraggia gli Stati membri a esplorare la possibilità di offrire ai giovani del Vicinato meridionale l'opportunità di iscriversi a programmi di formazione nell'UE; sottolinea le importanti implicazioni positive che la partecipazione significativa dei giovani all'economia e alla vita pubblica avrà nell'accrescere la legittimità e la stabilità dei governi dei partner meridionali dell'UE;

Or. en

Emendamento 428
Giorgio Gori

Proposta di risoluzione
Paragrafo 21 ter (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	21 ter. invita la Commissione a definire, nel quadro del piano d'azione, indicatori e principi chiari per monitorare il valore aggiunto locale, la creazione di posti di lavoro, lo sviluppo delle competenze e i risultati in termini di innovazione nel contesto dei nuovi partenariati industriali e della cooperazione tecnologica; sottolinea che tale quadro di monitoraggio è essenziale per garantire un'equa distribuzione dei benefici e rafforzare la competitività della regione mediterranea

nelle catene globali del valore delle tecnologie pulite; ritiene che l'iniziativa T-MED debba fungere da quadro di riferimento per l'applicazione di tali principi;

Or. en

Emendamento 429
Giorgos Georgiou
a nome del gruppo The Left

Proposta di risoluzione
Paragrafo 21 ter (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	21 ter. chiede il ripristino degli ecosistemi e degli habitat danneggiati dagli incendi boschivi e dalle catastrofi naturali, riconoscendone il ruolo essenziale nella protezione della biodiversità, nell'adattamento ai cambiamenti climatici e nella prevenzione delle catastrofi; sottolinea la necessità di un adeguato sostegno finanziario per il ripristino ecologico post-catastrofe in tutta la regione mediterranea;

Or. en

Emendamento 430
Geadis Geadi, Emmanouil Fragkos

Proposta di risoluzione
Paragrafo 21 ter (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	21 ter. sottolinea l'importanza vitale del gasdotto EastMed, che costituisce un progetto di interesse comune europeo e gode del sostegno dell'Unione europea; condanna fermamente tutte le azioni illegali volte a ostacolare il progetto e

avverte che dovrebbero essere adottate misure rigorose nei confronti dei responsabili;

Or. en

Emendamento 431
Alberico Gambino, Ruggero Razza, Carlo Fidanza

Proposta di risoluzione
Paragrafo 21 ter (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	21 ter. sottolinea l'importanza di garantire la coerenza e la complementarità tra il patto per il Mediterraneo e la strategia Global Gateway, al fine di massimizzare l'impatto degli investimenti nella connettività, nelle infrastrutture, nell'energia, nelle reti digitali e nello sviluppo economico sostenibile;

Or. en

Emendamento 432
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 21 quater (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	21 quater. ribadisce l'importanza di promuovere la digitalizzazione e economie digitali solide e resilienti; chiede investimenti e iniziative sostanziali nel campo dell'intelligenza artificiale e la promozione dell'alfabetizzazione digitale nei paesi del vicinato meridionale; sottolinea come una maggiore alfabetizzazione digitale sia destinata a rafforzare la resilienza sociale e a promuovere l'inclusione sociale;

incoraggia una maggiore interconnessione digitale sicura e affidabile in tutto il Mediterraneo; sottolinea l'importanza di sviluppare tali interconnessioni al fine di favorire i flussi di investimenti e una crescita economica condivisa nella regione;

Or. en

Emendamento 433
Geadis Geadi, Emmanouil Fragkos

Proposta di risoluzione
Paragrafo 21 quater (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	21 quater. sottolinea la necessità di istituire il progetto di interconnessione elettrica Great Sea Interconnector; sottolinea che non tollererà alcuna violazione del diritto del mare da parte di alcuno Stato;

Or. en

Emendamento 434
Geadis Geadi, Emmanouil Fragkos

Proposta di risoluzione
Paragrafo 21 quinquies (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	21 quinquies. chiede l'immediata costruzione, senza ulteriori indugi, del gasdotto EastMed che collega Israele, Egitto, Cipro, Grecia e Italia con il resto dell'Europa; osserva che potrebbe anche essere collegato al corridoio energetico verticale che collega la Grecia con l'Ucraina attraverso la Bulgaria, la Romania e la Moldova;

Or. en

Emendamento 435
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 21 quinquies (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	21 quinquies. ritiene che la trasformazione digitale in corso offra molte opportunità per costruire e sviluppare opportunità commerciali e culturali tra l'Europa e il resto del Mediterraneo;

Or. en

Emendamento 436
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 21 sexies (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	21 sexies. ritiene che la modernizzazione e l'espansione delle infrastrutture digitali, comprese le reti fisse e mobili in tutta la regione mediterranea, costituiscano una condizione necessaria per sbloccare opportunità di maggiore integrazione e crescita economica guidata dalla digitalizzazione;

Or. en

Emendamento 437
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione

Paragrafo 21 septies (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	21 septies. sostiene che, per promuovere il libero scambio in tutta la regione mediterranea, in particolare nel settore doganale, è necessario individuare norme comuni per le infrastrutture digitali e le piattaforme digitali interoperabili; sottolinea che ciò contribuirà altresì alla prosperità condivisa;

Or. en

Emendamento 438
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 21 octies (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	21 octies. ritiene che lo sviluppo delle competenze digitali sia necessario per promuovere l'integrazione economica nella regione mediterranea;

Or. en

Emendamento 439
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 21 nonies (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	21 nonies. condivide il parere secondo cui una maggiore collaborazione in materia di cibersicurezza nella regione mediterranea può contribuire a una migliore prevenzione degli incidenti informatici;

Or. en

Emendamento 440
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 21 decies (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	21 decies. sottolinea che i collegamenti di trasporto transalpini e i corridoi multimodali collegati ai porti mediterranei fungono da ponte strategico tra l'area mediterranea e il mercato interno europeo; sottolinea che il rafforzamento della loro resilienza e della continuità operativa, attraverso una pianificazione coordinata della manutenzione delle infrastrutture strategiche transfrontaliere, una maggiore interoperabilità ferroviaria e un'accelerazione degli investimenti lungo i corridoi TEN-T Mediterraneo e Reno-Alpi, è essenziale per prevenire strozzature logistiche e garantire catene di approvvigionamento più sicure, sostenibili ed efficienti tra la regione mediterranea e i mercati europei;

Or. en

Emendamento 441
Sebastian Tynkkynen

Proposta di risoluzione
Titolo 5

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
Preparazione e gestione della migrazione	Preparazione***, prevenzione della migrazione irregolare*** e gestione della migrazione

Or. fi

Emendamento 442
Alberico Gambino, Ruggero Razza, Carlo Fidanza

Proposta di risoluzione
Titolo 5

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
Preparazione e gestione della migrazione	***Sicurezza,*** preparazione e gestione della migrazione

Or. it

Emendamento 443
Francisco José Millán Mon

Proposta di risoluzione
Titolo 5

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
Preparazione e gestione della migrazione	***Sicurezza,*** preparazione e gestione della migrazione

Or. es

Emendamento 444
Nicola Zingaretti, Nacho Sánchez Amor, Yannis Maniatis, Elio Di Rupo, Marco Tarquinio, Matjaž Nemec, Marta Temido, Costas Mavrides

Proposta di risoluzione
Paragrafo 21 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	21 bis. accoglie con favore la creazione della stazione regionale di lotta aerea contro gli incendi di Cipro (CRAFS), che può fungere da esempio per iniziative regionali più approfondite;

Or. en

Emendamento 445
Cristian Terheş

Proposta di risoluzione
Paragrafo 22

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
22. sottolinea il fatto che il patto rappresenta un'opportunità per progredire verso uno spazio euromediterraneo della mobilità in modo nuovo e trasversale, sostenendo i risultati conseguiti nei settori della cooperazione economica, delle start-up, delle piccole e medie imprese, dei giovani, degli studenti e della cooperazione accademica e scientifica;	22. sottolinea il fatto che il patto rappresenta un'opportunità per progredire verso uno spazio euromediterraneo della mobilità in modo nuovo e trasversale, sostenendo i risultati conseguiti nei settori della cooperazione economica, delle start-up, delle piccole e medie imprese, dei giovani, degli studenti e della cooperazione accademica e scientifica; ***sottolinea, tuttavia, che l'assistenza finanziaria, i partenariati per la mobilità o altre forme di sostegno dell'UE ai paesi partner dovrebbero essere subordinati a un'efficace cooperazione nella prevenzione e nella riduzione della migrazione illegale/irregolare, compresa la gestione delle frontiere, la lotta contro le reti di traffico e di tratta di migranti, nonché la riammissione e il rimpatrio dei migranti illegali/irregolari;***

Or. en

Emendamento 446
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 22

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
22. sottolinea il fatto che il patto rappresenta un'opportunità per progredire verso uno spazio euromediterraneo della mobilità in modo nuovo e trasversale, sostenendo i risultati conseguiti nei settori della cooperazione economica, delle start-	22. sottolinea il fatto che il patto rappresenta un'opportunità per progredire verso uno spazio euromediterraneo della mobilità in modo nuovo e trasversale, sostenendo i risultati conseguiti nei settori della cooperazione economica, delle start-

up, delle piccole e medie imprese, dei giovani, degli studenti e della cooperazione accademica e scientifica;	up, delle piccole e medie imprese, dei giovani, degli studenti e della cooperazione accademica e scientifica***, attraverso una maggiore cooperazione con i partner e le organizzazioni pertinenti che rappresentano tali settori***; ***ritiene che ciò contribuirà alla resilienza e alla sicurezza della regione mediterranea; chiede di agevolare il riconoscimento reciproco delle qualifiche e delle certificazioni professionali tra il Mediterraneo settentrionale e meridionale;***

Or. en

Emendamento 447
Loucas Fourlas

Proposta di risoluzione
Paragrafo 22

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
22. sottolinea il fatto che il patto rappresenta un'opportunità per progredire verso uno spazio euromediterraneo della mobilità in modo nuovo e trasversale, sostenendo i risultati conseguiti nei settori della cooperazione economica, delle start-up, delle piccole e medie imprese, dei giovani, degli studenti e della cooperazione accademica e scientifica;	22. sottolinea il fatto che il patto rappresenta un'opportunità per progredire verso uno spazio euromediterraneo della mobilità in modo nuovo e trasversale, sostenendo i risultati conseguiti nei settori della cooperazione economica, delle start-up, delle piccole e medie imprese, dei giovani, degli studenti e della cooperazione accademica e scientifica***, rafforzando nel contempo la cooperazione in materia di gestione delle frontiere marittime, operazioni di ricerca e soccorso e smantellamento delle reti della criminalità organizzata coinvolte nel traffico di migranti e nella tratta di esseri umani attraverso il Mar Mediterraneo, che rappresentano una minaccia diretta per la vita umana e la sicurezza regionale;***

Or. en

Emendamento 448

Matthieu Valet, Jordan Bardella, Pierre-Romain Thionnet, Julie Rechagneux

Proposta di risoluzione
Paragrafo 22

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
22. sottolinea il fatto che il patto rappresenta un'opportunità per progredire verso ***uno spazio*** euromediterraneo ***della*** mobilità ***in modo nuovo e trasversale***, sostenendo i risultati conseguiti nei settori della cooperazione economica, delle start-up, delle piccole e medie imprese, dei giovani***, degli studenti*** e della cooperazione ***accademica e*** scientifica;	22. sottolinea il fatto che il patto rappresenta un'opportunità per progredire verso ***un quadro*** euromediterraneo ***per la*** mobilità ***gestita e la cooperazione in materia di migrazione***, sostenendo i risultati conseguiti nei settori della cooperazione economica, delle start-up, delle piccole e medie imprese, dei giovani e della cooperazione scientifica***, garantendo al contempo una gestione efficace dei flussi migratori e la prevenzione della migrazione irregolare, anziché creare nuovi incentivi alla migrazione verso l'Europa***;

Or. en

Emendamento 449
Stephen Nikola Bartulica

Proposta di risoluzione
Paragrafo 22

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
22. sottolinea il fatto che il patto ***rappresenta un'opportunità*** per ***progredire verso uno spazio*** euromediterraneo ***della mobilità in modo nuovo e trasversale***, sostenendo i risultati conseguiti nei settori della cooperazione economica, delle start-up, delle piccole e medie imprese, dei giovani, degli studenti e della cooperazione accademica e scientifica;	22. sottolinea il fatto che il patto ***non deve comportare una mobilità incontrollata, bensì piuttosto fungere da quadro*** per ***promuovere un partenariato*** euromediterraneo ***sicuro e ben gestito, con una rigorosa condizionalità in materia di rimpatri e gestione delle frontiere***, sostenendo ***al contempo*** i risultati conseguiti nei settori della cooperazione economica, delle start-up, delle piccole e medie imprese, dei giovani, degli studenti e della cooperazione accademica e scientifica***, esclusivamente attraverso chiari percorsi legali***;

Or. en

Emendamento 450
Sebastian Tynkkynen

Proposta di risoluzione
Paragrafo 22

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
22. sottolinea ***il fatto che il patto rappresenta un'opportunità per progredire verso uno*** spazio euromediterraneo della mobilità ***in modo nuovo e trasversale, sostenendo i risultati conseguiti*** nei settori della cooperazione economica, delle start-up***,*** delle piccole e medie imprese***, dei giovani, degli studenti e della cooperazione accademica e scientifica***;	22. sottolinea ***la necessità di esaminare lo*** spazio euromediterraneo della mobilità ***principalmente dal punto di vista della politica migratoria dell'UE e*** nei settori della cooperazione economica, delle start-up ***e*** delle piccole e medie imprese;

Or. fi

Emendamento 451
Alberico Gambino, Carlo Fidanza

Proposta di risoluzione
Paragrafo 22

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
22. sottolinea il fatto che il patto rappresenta un'opportunità per ***progredire verso uno spazio euromediterraneo della mobilità*** in modo ***nuovo e*** trasversale, sostenendo i risultati conseguiti nei settori della cooperazione economica, delle start-up, delle piccole e medie imprese, dei giovani, degli studenti e della cooperazione accademica e scientifica;	22. sottolinea il fatto che il patto rappresenta un'opportunità per ***rafforzare gli scambi e la cooperazione euromediterranea*** in modo trasversale, sostenendo i risultati conseguiti nei settori della cooperazione economica, delle start-up, delle piccole e medie imprese, dei giovani, degli studenti e della cooperazione accademica e scientifica;

Or. it

Emendamento 452
Željana Zovko

Proposta di risoluzione
Paragrafo 22 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	22 bis. sottolinea l'importanza di rafforzare la stabilità regionale, proteggere le frontiere esterne dell'UE e intensificare la cooperazione nella lotta alla migrazione irregolare, al traffico marittimo di stupefacenti e alla criminalità organizzata transfrontaliera; ribadisce l'impegno degli Stati membri a preservare uno spazio Schengen sicuro, resiliente e ben funzionante quale uno dei risultati più tangibili dell'Unione europea; sottolinea l'importanza di una gestione efficace delle frontiere esterne dell'UE, garantendo nel contempo il pieno rispetto del diritto dell'UE e internazionale e dei diritti fondamentali; sottolinea che il patto per il Mediterraneo dovrebbe contribuire ad affrontare le cause profonde della migrazione irregolare e a rafforzare la cooperazione in materia di gestione della migrazione con i paesi partner; sottolinea inoltre che l'attuazione tempestiva ed efficace del patto su migrazione e asilo è essenziale per garantire un approccio europeo coerente, sostenibile e globale alle politiche in materia di migrazione e asilo;

Or. en

Emendamento 453
Francisco José Millán Mon

Proposta di risoluzione
Paragrafo 22 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*

	22 bis. sottolinea che la regione mediterranea si trova ad affrontare minacce crescenti, tra cui il terrorismo, la criminalità organizzata, il traffico di stupefacenti e il traffico di migranti; avverte che il deterioramento della situazione in termini di sicurezza nel Sahel ha un impatto diretto sulla stabilità del Mediterraneo; accoglie con favore, in tale contesto, l'istituzione di un forum regionale tra l'UE e i paesi del Mediterraneo meridionale sulla pace e la sicurezza, nonché il rafforzamento dei dialoghi in materia di sicurezza e difesa, e chiede che tali strumenti contribuiscano a migliorare la conoscenza comune della situazione regionale, a coordinare le risposte, a rafforzare le capacità dei partner e a esplorarne il potenziale contributo alle missioni e operazioni della PSDC;

Or. es

Emendamento 454
Marco Tarquinio, Nicola Zingaretti, Robert Biedroń, Murielle Laurent, Cecilia Strada, Marta Temido, Matjaž Nemec, Leire Pajín, Udo Bullmann, Hana Jalloul Muro, Nikolas Farantouris

Proposta di risoluzione
Paragrafo 22 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	22 bis. sottolinea la necessità di un sostegno globale dell'UE per la ripresa post-conflitto, la riconciliazione e la costruzione istituzionale nei paesi partner mediterranei fragili e colpiti da conflitti, attraverso sforzi di ricostruzione a livello locale, il sostegno a un dialogo politico inclusivo, il ripristino dei servizi pubblici, la giustizia transizionale e la costruzione della pace a livello comunitario;

Or. en

Emendamento 455
Tomasz Froelich

Proposta di risoluzione
Paragrafo 22 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	22 bis. prende atto del primo piano d'azione per il Mediterraneo e sostiene i futuri sforzi e piani volti a contrastare i reati gravi e di criminalità organizzata e a rafforzare le capacità di gestione delle frontiere e la governance del settore della sicurezza; sottolinea la necessità di affrontare le questioni migratorie "nel luogo in cui si originano" e di combattere il traffico di esseri umani;

Or. en

Emendamento 456
Geadis Geadi, Emmanouil Fragkos

Proposta di risoluzione
Paragrafo 22 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	22 bis. sottolinea l'importanza geopolitica di Cipro nel Mediterraneo orientale, in particolare il suo contributo alla stabilità regionale e il suo ruolo nel facilitare le operazioni umanitarie e di evacuazione in tempi di crisi;

Or. en

Emendamento 457
Helmut Brandstätter, Dan Barna, Hilde Vautmans

Proposta di risoluzione
Paragrafo 22 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	22 bis. accoglie con favore la creazione di un centro regionale per migliorare la preparazione e la risposta alle catastrofi nel contesto dei cambiamenti climatici, le cui drammatiche conseguenze sono particolarmente sentite nella regione;

Or. en

Emendamento 458
Sebastian Tynkkynen

Proposta di risoluzione
Paragrafo 22 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	22 bis. incoraggia i giovani, gli studenti e gli esperti dei paesi partner a utilizzare le loro competenze per sviluppare le economie e le società dei loro paesi d'origine;

Or. fi

Emendamento 459
Giorgio Gori

Proposta di risoluzione
Paragrafo 22 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	22 bis. condivide il parere secondo cui una maggiore collaborazione in materia di cibersicurezza nella regione mediterranea può contribuire a una migliore prevenzione degli incidenti informatici;

Or. en

Emendamento 460
Željana Zovko

Proposta di risoluzione
Paragrafo 22 ter (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	22 ter. chiede una cooperazione rafforzata tra l'Unione europea e i suoi partner mediterranei per combattere il traffico marittimo di stupefacenti, che rappresenta una minaccia crescente per la sicurezza interna, le infrastrutture portuali critiche, le catene di approvvigionamento e le comunità costiere; sottolinea l'importanza di rafforzare la cooperazione tra le autorità di contrasto, doganali, marittime e portuali, nonché con i pertinenti portatori di interessi del settore privato, comprese le compagnie di navigazione, le autorità portuali e gli operatori dei terminali; sottolinea la necessità di migliorare la conoscenza situazionale marittima, la condivisione dell'intelligence, l'analisi dei rischi e l'uso di tecnologie innovative per individuare e prevenire le attività di traffico illecito; sottolinea l'importanza di un'attuazione efficace delle pertinenti iniziative e dei quadri dell'UE, tra cui la strategia dell'UE in materia di droghe, il piano d'azione dell'UE contro il traffico di droga, l'alleanza europea dei porti, la strategia portuale dell'UE, l'alleanza doganale europea e la coalizione europea contro gli stupefacenti, al fine di rafforzare le garanzie in materia di sicurezza, resilienza e lotta alla corruzione in tutta la regione mediterranea;

Or. en

Emendamento 461

Francisco José Millán Mon

Proposta di risoluzione
Paragrafo 22 ter (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	22 ter. ribadisce che la gestione dei flussi migratori è una responsabilità condivisa dello spazio mediterraneo comune e richiede una stretta cooperazione e un approccio globale ed equilibrato, in linea con la dimensione esterna del patto sulla migrazione e l'asilo; sostiene lo sviluppo di partenariati globali che siano reciprocamente vantaggiosi, promuovano percorsi migratori legali, ordinati e solidali e prevengano la migrazione irregolare e il traffico di migranti;

Or. es

Emendamento 462
Marco Tarquinio, Nicola Zingaretti, Robert Biedroń, Murielle Laurent, Cecilia Strada, Marta Temido, Matjaž Nemec, Leire Pajín, Udo Bullmann, Hana Jalloul Muro, Nikolas Farantouris

Proposta di risoluzione
Paragrafo 22 ter (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	22 ter. riconosce il ruolo essenziale delle donne come agenti di pace, dialogo e riconciliazione e chiede la piena e significativa partecipazione delle donne ai processi di prevenzione dei conflitti, mediazione, costruzione della pace, ricostruzione e transizione politica in tutta la regione mediterranea, in linea con l'agenda su donne, pace e sicurezza;

Or. en

Emendamento 463

Geadis Geadi, Emmanouil Fragkos

Proposta di risoluzione
Paragrafo 22 ter (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	22 ter. sottolinea l'importanza di sostenere gli Stati membri in prima linea, in particolare Grecia, Italia, Francia, Cipro, Malta e Spagna, che subiscono pressioni migratorie sproporzionate a causa della loro vicinanza geografica alle regioni colpite da instabilità e conflitti;

Or. en

Emendamento 464
Tomasz Froelich

Proposta di risoluzione
Paragrafo 22 ter (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	22 ter. sottolinea la necessità di rendere più efficiente il sistema di rimpatrio mediante una scala progressiva di misure punitive, dal congelamento dei nuovi visti fino alla ripresa dei rimpatri, alla riduzione della quota di visti messi a disposizione di uno Stato;

Or. en

Emendamento 465
Francisco José Millán Mon

Proposta di risoluzione
Paragrafo 22 quater (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	22 quater. sottolinea che il patto per il Mediterraneo dovrebbe consentire di

compiere progressi in relazione all'efficacia dei rimpatri e al rafforzamento della cooperazione con i paesi terzi in materia di riammissione; deplora che i tassi di esecuzione degli ordini di espulsione per i cittadini di paesi terzi mediterranei continuino a essere deludenti; invita la Commissione, in tale contesto, a compiere ogni sforzo per rilanciare i negoziati sugli accordi di riammissione con il Marocco, l'Algeria, la Tunisia e la Giordania;

Or. es

Emendamento 466
Marco Tarquinio, Nicola Zingaretti, Robert Biedroń, Murielle Laurent, Cecilia Strada, Marta Temido, Matjaž Nemec, Leire Pajín, Udo Bullmann, Hana Jalloul Muro, Nikolas Farantouris

Proposta di risoluzione
Paragrafo 22 quater (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	22 quater. sottolinea che la cooperazione in materia di migrazione con i paesi partner dovrebbe rispettare i diritti umani, sostenere norme del lavoro eque e rispettare il principio di non respingimento;

Or. en

Emendamento 467
Marco Tarquinio, Nicola Zingaretti, Robert Biedroń, Murielle Laurent, Cecilia Strada, Marta Temido, Matjaž Nemec, Leire Pajín, Udo Bullmann, Hana Jalloul Muro, Nikolas Farantouris

Proposta di risoluzione
Paragrafo 22 quinquies (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*

22 quinquies. invita i paesi a facilitare la migrazione ordinata, sicura, regolare e responsabile e la mobilità delle persone attraverso politiche migratorie pianificate e ben gestite, in linea con gli OSS e l'Agenda 2030;

Or. en

Emendamento 468
Matthieu Valet, Jordan Bardella, Pierre-Romain Thionnet, Julie Rechagneux

Proposta di risoluzione
Paragrafo 23

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
23. chiede un approccio costruttivo alla ***migrazione regolare***, con un'attenzione costante allo sviluppo dei talenti e delle ***persone***, in cooperazione con il settore privato;	23. chiede un approccio costruttivo alla ***cooperazione con i paesi partner mediterranei***, con un'attenzione costante allo sviluppo dei talenti e delle ***competenze***, in cooperazione con il settore privato; ***sottolinea che tale cooperazione dovrebbe contribuire alla crescita economica e alle opportunità occupazionali nei paesi di origine e non dovrebbe incoraggiare la fuga di cervelli o la perdita di lavoratori altamente qualificati essenziali per il loro sviluppo a lungo termine; sottolinea che la prosperità e la stabilità a lungo termine dei paesi partner non possono essere conseguite attraverso l'emigrazione dei loro lavoratori più qualificati e che il patto dovrebbe contribuire a trattenere i talenti e le competenze nei paesi di origine;***

Or. en

Emendamento 469
Cristian Terheş

Proposta di risoluzione
Paragrafo 23

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
23. chiede un approccio costruttivo alla migrazione regolare, con un'attenzione costante allo sviluppo dei talenti e delle persone, in cooperazione con il settore privato;	23. chiede un approccio costruttivo alla migrazione regolare, con un'attenzione costante allo sviluppo dei talenti e delle persone, in cooperazione con il settore privato; ***sottolinea che percorsi rafforzati per la migrazione legale e la mobilità dei lavoratori dovrebbero essere accompagnati da impegni concreti da parte dei paesi partner a cooperare per prevenire la migrazione illegale/irregolare e attuare efficacemente le disposizioni in materia di rimpatrio e di riammissione;***

Or. en

Emendamento 470
Alexander Sell

Proposta di risoluzione
Paragrafo 23

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
23. ***chiede un approccio costruttivo alla*** migrazione ***regolare, con un'attenzione costante allo sviluppo dei talenti e delle persone, in cooperazione con il settore privato***;	23. ***invita a dare una ferma priorità al rimpatrio dei cittadini di paesi terzi il cui soggiorno è irregolare e alla prevenzione della*** migrazione ***irregolare; sottolinea che i canali di migrazione legale devono rimanere limitati, mirati e pienamente allineati alle esigenze del mercato del lavoro e alla capacità di assorbimento degli Stati membri dell'UE***;

Or. en

Emendamento 471
Alberico Gambino, Carlo Fidanza

Proposta di risoluzione
Paragrafo 23

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
23. chiede un approccio ***costruttivo alla*** migrazione ***regolare, con un'attenzione costante allo sviluppo dei talenti e*** delle ***persone, in*** cooperazione ***con il settore privato***;	23. chiede un approccio ***pragmatico e sostenibile alla gestione della*** migrazione***, anche alla luce del rinnovato quadro regolatorio a livello europeo. Evidenzia che il Mediterraneo resta una*** delle ***principali rotte migratorie e questo richiede una*** cooperazione ***effettiva con i Paesi partner in materia di controllo delle frontiere, contrasto alle reti di trafficanti e rimpatri efficaci***;

Or. it

Emendamento 472
Silvia Sardone, Susanna Ceccardi

Proposta di risoluzione
Paragrafo 23

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
23. chiede un approccio costruttivo alla migrazione regolare, ***con un'attenzione costante allo sviluppo dei talenti e delle persone, in cooperazione con il settore privato***;	23. chiede un approccio costruttivo alla migrazione regolare, ***accompagnato da politiche restrittive in materia di immigrazione irregolare che coinvolgano, oltre agli Stati membri, in particolare quelli mediterranei, anche i paesi della sponda meridionale del Mediterraneo, vale a dire Algeria, Egitto, Israele, Giordania, Libano, Libia, Marocco, Palestina, Siria e Tunisia***;

Or. en

Emendamento 473
Stephen Nikola Bartulica

Proposta di risoluzione
Paragrafo 23

Proposta di risoluzione	*Emendamento*

23. chiede un approccio ***costruttivo*** alla migrazione regolare, ***con un'attenzione costante allo sviluppo dei talenti e delle persone, in cooperazione con il settore privato***;	23. chiede un approccio ***rigorosamente controllato e condizionato*** alla migrazione regolare, ***basato sulle esigenze dei mercati del lavoro dell'UE, sulla piena capacità di integrazione degli Stati membri e su efficaci accordi di riammissione***; ***sottolinea che i canali di migrazione regolare non devono mai compromettere gli sforzi volti a combattere la migrazione irregolare e la tratta di esseri umani;***

Or. en

Emendamento 474
Vangelis Meimarakis

Proposta di risoluzione
Paragrafo 23

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
23. chiede un approccio costruttivo alla migrazione regolare, con un'attenzione costante allo sviluppo dei talenti e delle persone, in cooperazione con il settore privato;	23. chiede un approccio costruttivo alla migrazione regolare, con un'attenzione costante allo sviluppo dei talenti e delle persone, in cooperazione con il settore privato; ***chiede una cooperazione rafforzata per affrontare la migrazione irregolare quale sfida comune con solide politiche contro il traffico di migranti;***

Or. en

Emendamento 475
Leoluca Orlando
a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione
Paragrafo 23

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
23. chiede un approccio costruttivo alla migrazione regolare, con un'attenzione costante allo sviluppo dei talenti e delle	23. chiede un approccio ***ambizioso e*** costruttivo alla migrazione regolare, con un'attenzione costante allo sviluppo dei talenti e delle persone, in cooperazione con

persone, in cooperazione con il settore privato;	***gli attori locali e regionali, la società civile e, ove pertinente e appropriato,*** il settore privato;

Or. en

Emendamento 476
Sebastian Tynkkynen

Proposta di risoluzione
Paragrafo 23

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
23. chiede un approccio costruttivo alla migrazione regolare***, con un'attenzione costante allo sviluppo dei talenti e delle persone, in cooperazione con il settore privato***;	23. ***insiste sulla necessità di raddoppiare gli sforzi per prevenire la migrazione irregolare;*** chiede un approccio costruttivo alla ***gestione della*** migrazione regolare ***e alla ricerca di soluzioni efficaci per alleviare la pressione migratoria sull'Europa***;

Or. fi

Emendamento 477
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 23

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
23. chiede un approccio costruttivo alla migrazione regolare, con un'attenzione costante allo sviluppo dei talenti e delle persone, in cooperazione con il settore privato;	23. chiede un approccio costruttivo alla migrazione regolare, con un'attenzione costante allo sviluppo dei talenti e delle persone, in cooperazione con il settore privato ***e alla creazione di canali regolari di migrazione***;

Or. en

Emendamento 478
Helmut Brandstätter, Dan Barna, Hilde Vautmans

Proposta di risoluzione
Paragrafo 23

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
23. chiede un approccio costruttivo ***alla*** migrazione ***regolare***, con un'attenzione costante allo sviluppo dei talenti e delle persone, in cooperazione con il settore privato;	23. chiede un approccio costruttivo ***per affrontare le questioni migratorie alle loro origini e a facilitare percorsi legali di*** migrazione, con un'attenzione costante allo sviluppo dei talenti e delle persone, in cooperazione con il settore privato;

Or. en

Emendamento 479
Tomasz Froelich

Proposta di risoluzione
Paragrafo 23

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
23. chiede ***un approccio costruttivo alla migrazione regolare, con*** un'attenzione costante allo sviluppo dei talenti e delle persone, in cooperazione con il settore privato;	23. chiede un'attenzione costante allo sviluppo dei talenti e delle persone, in cooperazione con il settore privato;

Or. en

Emendamento 480
Leoluca Orlando
a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione
Paragrafo 23 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	23 bis. ricorda l'importanza di percorsi di protezione sicuri e legali, compresi il reinsediamento e l'ammissione umanitaria, sia per garantire una soluzione duratura alle persone bisognose

di protezione internazionale sia per dimostrare solidarietà ai paesi partner della regione mediterranea che ospitano un gran numero di rifugiati; invita pertanto gli Stati membri ad aumentare in modo significativo i posti disponibili per tali regimi a livello dell'UE e nazionale;

Or. en

Emendamento 481
Stephen Nikola Bartulica

Proposta di risoluzione
Paragrafo 23 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	23 bis. sottolinea che la migrazione irregolare rappresenta un'importante sfida sul piano della sicurezza, umanitario e sociale nel Mediterraneo; chiede un significativo rafforzamento della protezione delle frontiere esterne dell'UE, compresa la piena operatività e il finanziamento di Frontex/Agenzia europea della guardia di frontiera e costiera, nonché una cooperazione rafforzata con i paesi partner mediterranei in materia di prevenzione, intercettazione e rimpatrio rapido dei migranti irregolari;

Or. en

Emendamento 482
Marco Tarquinio, Nicola Zingaretti, Robert Biedroń, Murielle Laurent, Cecilia Strada, Marta Temido, Matjaž Nemec, Leire Pajín, Udo Bullmann, Hana Jalloul Muro, Nikolas Farantouris

Proposta di risoluzione
Paragrafo 23 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*

23 bis. chiede la promozione e lo sviluppo di percorsi legali per la migrazione, tra cui la migrazione di manodopera, il ricongiungimento familiare, lo studio, l'ammissione umanitaria, i visti umanitari e il reinsediamento, come alternative sicure alle rotte irregolari controllate dalle reti criminali;

Or. en

Emendamento 483
Silvia Sardone, Susanna Ceccardi, Hermann Tertsch

Proposta di risoluzione
Paragrafo 23 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	23 bis. chiede un approccio comune, ma anche una cooperazione bilaterale, che rafforzi il rimpatrio volontario e il reinsediamento dei migranti provenienti dai partner del Mediterraneo meridionale nei loro paesi di origine;

Or. en

Emendamento 484
Alberico Gambino, Carlo Fidanza

Proposta di risoluzione
Paragrafo 24

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
24. auspica una risposta ***globale*** per far fronte sia alle esigenze operative immediate sia ai fattori strutturali ***a*** lungo ***termine***;	24. auspica una risposta ***coordinata*** per far fronte sia alle esigenze operative immediate***, comprese la sicurezza, la gestione dei flussi migratori e dei rimpatri, il contrasto alle reti di traffico e la resilienza energetica,*** sia ai fattori strutturali ***di*** lungo ***periodo attraverso investimenti, sviluppo infrastrutturale, crescita economica e partenariati***

reciprocamente vantaggiosi nella regione mediterranea; ***sottolinea, a tal fine, la necessità di adottare un approccio differenziato, riconoscendo che non esiste una soluzione unica per tutti, ma che occorrono partenariati calibrati sulla base dell'affidabilità, dell'importanza strategica e dell'impegno dimostrato dai Paesi partner;***

Or. it

Emendamento 485
Leoluca Orlando
a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione
Paragrafo 24

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
24. auspica una risposta globale per far fronte sia alle esigenze operative immediate sia ai fattori strutturali a lungo termine;	24. auspica una risposta globale per far fronte sia alle esigenze operative immediate sia ai fattori strutturali a lungo termine; ***sottolinea che la governance della migrazione basata sulla protezione umana, quadri di asilo inclusivi e percorsi legali ampliati sono sia più efficaci che più coerenti con gli obblighi di diritto internazionale; chiede un monitoraggio indipendente di tutta la cooperazione esterna in materia di migrazione finanziata dall'UE per garantire il rispetto dei diritti umani, del diritto dei rifugiati e dei principi del trattato sull'Unione europea;***

Or. en

Emendamento 486
Helmut Brandstätter, Dan Barna, Hilde Vautmans

Proposta di risoluzione
Paragrafo 24

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
Considerando 24. auspica ***una risposta*** globale per far fronte sia alle esigenze operative immediate sia ai fattori strutturali a lungo termine;	24. auspica ***un approccio*** globale ***alla gestione operativa e istituzionale delle frontiere e alla governance del settore della sicurezza*** per far fronte sia alle esigenze operative immediate sia ai fattori strutturali a lungo termine; ***accoglie con favore l'operazione congiunta per il Mediterraneo (Med-Op), che sosterrà gli sforzi operativi nella lotta contro la criminalità organizzata, compresa la tratta di esseri umani, in cooperazione con le autorità giudiziarie e per gli affari interni;***

Or. en

Emendamento 487
Matthieu Valet, Jordan Bardella, Pierre-Romain Thionnet, Julie Rechagneux

Proposta di risoluzione
Paragrafo 24

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
24. auspica una risposta globale per far fronte sia alle esigenze operative immediate sia ai fattori strutturali a lungo termine;	24. auspica una risposta globale per far fronte sia alle esigenze operative immediate sia ai fattori strutturali a lungo termine***, compresi lo smantellamento delle reti di trafficanti di migranti, la prevenzione della migrazione irregolare, l'effettiva esecuzione della decisione di rimpatrio e il rafforzamento della gestione delle frontiere***;

Or. en

Emendamento 488
Silvia Sardone, Susanna Ceccardi, Hermann Tertsch

Proposta di risoluzione
Paragrafo 24

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
24. auspica una risposta globale per far fronte sia alle esigenze operative immediate sia ai fattori strutturali a lungo termine;	24. auspica una risposta globale per far fronte sia alle esigenze operative immediate sia ai fattori strutturali a lungo termine ***attraverso l'elaborazione di piani di emergenza per le crisi migratorie e la promozione dei rimpatri volontari assistiti verso i paesi di origine***;

Or. en

Emendamento 489
Sebastian Tynkkynen

Proposta di risoluzione
Paragrafo 24

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
24. auspica una risposta globale per far fronte sia alle esigenze operative immediate sia ai fattori strutturali a lungo termine;	24. auspica una risposta globale per far fronte sia alle esigenze operative immediate***, compreso il rafforzamento dei controlli alle frontiere,*** sia ai fattori strutturali a lungo termine ***che stanno causando una pressione migratoria sull'Europa***;

Or. fi

Emendamento 490
Matthieu Valet, Jordan Bardella, Pierre-Romain Thionnet, Julie Rechagneux

Proposta di risoluzione
Paragrafo 24 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	24 bis. chiede che l'assistenza finanziaria dell'Unione fornita nell'ambito del patto sia soggetta a condizioni rigorose, tra cui una cooperazione efficace in materia di gestione delle frontiere, la prevenzione della migrazione irregolare, la lotta contro le reti di trafficanti di migranti e la

riammissione dei propri cittadini soggetti alle decisioni di rimpatrio emesse dagli Stati membri;

Or. en

Emendamento 491
Loucas Fourlas

Proposta di risoluzione
Paragrafo 24 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	24 bis. chiede un coordinamento operativo rafforzato tra gli Stati membri e le agenzie dell'UE al fine di garantire un'efficace protezione delle frontiere marittime, prevenire gli attraversamenti illegali facilitati dalle reti criminali e sostenere l'integrità delle frontiere esterne dell'Unione nel pieno rispetto del diritto internazionale;

Or. en

Emendamento 492
Davor Ivo Stier

Proposta di risoluzione
Paragrafo 24 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	24 bis. chiede una maggiore dimensione della sicurezza nell'ambito del patto, compresa la cooperazione in materia di prevenzione dei conflitti, lotta al terrorismo, criminalità organizzata, minacce informatiche e ibride, sicurezza marittima e protezione delle infrastrutture critiche, in linea con i quadri dell'UE e il diritto internazionale esistenti;

Or. en

Emendamento 493
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 24 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	24 bis. invita la Commissione a instaurare un dialogo con i partner del Mediterraneo meridionale sulla sicurezza dei cavi sottomarini, in linea con il piano d'azione dell'UE sulla sicurezza dei cavi, comprese le misure in materia di rilevamento, risposta e recupero, come proposto nel patto per il Mediterraneo;

Or. en

Emendamento 494
Alberico Gambino

Proposta di risoluzione
Paragrafo 24 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	24 bis. invita la Commissione a instaurare un dialogo con i partner del Mediterraneo meridionale sulla sicurezza dei cavi sottomarini, in linea con il piano d'azione dell'UE sulla sicurezza dei cavi, comprese le misure in materia di rilevamento, risposta e recupero, come proposto nel patto per il Mediterraneo;

Or. en

Emendamento 495
Davor Ivo Stier

Proposta di risoluzione
Paragrafo 24 ter (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	24 ter. chiede una maggiore cooperazione euromediterranea in materia di protezione delle infrastrutture marittime critiche, compresi i cavi sottomarini per le telecomunicazioni e l'energia, i porti e le interconnessioni energetiche; sottolinea la necessità di rafforzare la resilienza, la consapevolezza marittima e la preparazione contro le minacce ibride e il sabotaggio;

Or. en

Emendamento 496
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 24 ter (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	24 ter. invita la Commissione e gli Stati membri a promuovere un approccio coordinato e globale per rafforzare la resilienza e la preparazione alle minacce naturali e provocate dall'uomo, compresi gli attacchi informatici e le minacce ibride, che prendono di mira le infrastrutture marittime offshore e sottomarine critiche nonché i porti;

Or. en

Emendamento 497
Alberico Gambino

Proposta di risoluzione
Paragrafo 24 ter (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*

24 ter. invita la Commissione e gli Stati membri a sostenere un approccio coordinato alla resilienza e alla preparazione alle minacce naturali e provocate dall'uomo, compresi gli attacchi informatici e le minacce ibride, che interessano le infrastrutture marittime offshore e subacquee critiche e i porti;

Or. en

Emendamento 498
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 24 quater (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	24 quater. sottolinea la necessità di rafforzare la cooperazione in materia di conoscenza del settore marittimo e la protezione delle rotte marittime strategiche di comunicazione, nonché delle infrastrutture marittime e subacquee, al fine di contribuire alla stabilità regionale e alla sicurezza economica; accoglie con favore la potenziale definizione di un progetto europeo di interesse comune nel settore della difesa (EDPCI) che affronti la difesa marittima e dei fondali marini integrata;

Or. en

Emendamento 499
Alberico Gambino

Proposta di risoluzione
Paragrafo 24 quater (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*

	24 quater. sottolinea la necessità di rafforzare la cooperazione in materia di conoscenza del settore marittimo e la protezione delle rotte marittime strategiche di comunicazione, nonché delle infrastrutture marittime e subacquee, al fine di contribuire alla stabilità regionale e alla sicurezza economica; accoglie con favore la potenziale definizione di un progetto europeo di interesse comune nel settore della difesa (EDPCI) che affronti la difesa marittima e dei fondali marini integrata;

Or. en

Emendamento 500
Silvia Sardone, Susanna Ceccardi, Hermann Tertsch

Proposta di risoluzione
Paragrafo 25

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
25. sottolinea che la migrazione è un fenomeno multidimensionale che deve essere affrontato attraverso un approccio globale, basato sui diritti e antropocentrico;	***soppresso***

Or. en

Emendamento 501
Leoluca Orlando
a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione
Paragrafo 25

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
25. sottolinea che la migrazione è un fenomeno multidimensionale che deve	25. sottolinea che la migrazione è un fenomeno multidimensionale che deve essere affrontato attraverso un approccio

essere affrontato attraverso un approccio globale, basato sui diritti e antropocentrico;	globale, basato sui diritti e antropocentrico; ***ricorda che il principio di non respingimento è vincolante per tutti gli Stati ai sensi del diritto internazionale; invita l'UE e i suoi Stati membri a garantire che nessun finanziamento, accordo di cooperazione o accordo operativo dell'UE con paesi terzi contribuisca a violazioni del diritto di chiedere asilo o comporti espulsioni collettive; ricorda che il dovere di prestare assistenza alle persone in pericolo in mare è un obbligo incondizionato ai sensi del diritto internazionale vincolante per tutte le navi e tutti gli Stati e condanna qualsiasi politica o accordo di finanziamento che ostacoli o che configuri il rispetto di tale dovere come reato; chiede un aumento significativo dei percorsi legali per la migrazione, anche attraverso il ricongiungimento familiare, il reinsediamento, i corridoi umanitari e i programmi di mobilità lavorativa accessibili;***

Or. en

Emendamento 502
Francisco José Millán Mon

Proposta di risoluzione
Paragrafo 25

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
25. sottolinea che la migrazione è un fenomeno multidimensionale che deve essere affrontato attraverso un approccio globale, basato sui diritti e antropocentrico;	25. sottolinea che la migrazione è un fenomeno multidimensionale che deve essere affrontato attraverso un approccio globale, basato sui diritti e antropocentrico***, che vada dalla gestione delle frontiere e dalla riammissione al reinsediamento, fino ad altri percorsi legali verso la protezione e la mobilità dei lavoratori; sottolinea che, nell'ambito di questo approccio globale, l'UE dovrebbe utilizzare tutti gli strumenti a sua disposizione, ivi inclusi incentivi in vari***

	settori e aree quali la politica dei visti, il commercio internazionale e gli aiuti allo sviluppo, per promuovere la cooperazione in materia di migrazione;

Or. es

Emendamento 503
Nathalie Loiseau

Proposta di risoluzione
Paragrafo 25

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
25. sottolinea che la migrazione è un fenomeno multidimensionale che deve essere affrontato attraverso un approccio globale, basato sui diritti e antropocentrico;	25. sottolinea che la migrazione è un fenomeno multidimensionale che deve essere affrontato attraverso un approccio globale, basato sui diritti e antropocentrico, ***tenendo conto della dimensione della sicurezza e del fatto che è sempre più strumentalizzata da attori malevoli; riconosce che la lotta alla migrazione irregolare è una sfida complessa ma urgente e necessaria, che implica la cooperazione con il vicinato meridionale dell'UE sia come paesi di origine che di transito; chiede, in tal senso, la rapida attuazione del patto dell'UE sulla migrazione e l'asilo del 2024 e della recente legislazione dell'UE adottata in materia;***

Or. en

Emendamento 504
Nicola Zingaretti, Nacho Sánchez Amor, Yannis Maniatis, Elio Di Rupo, Marco Tarquinio, Matjaž Nemec, Marta Temido, Costas Mavrides

Proposta di risoluzione
Paragrafo 25

Proposta di risoluzione	*Emendamento*

25. sottolinea che la migrazione è un fenomeno multidimensionale che deve essere affrontato attraverso un approccio globale, basato sui diritti e antropocentrico,	25. sottolinea che la migrazione è un fenomeno multidimensionale che deve essere affrontato attraverso un approccio globale, basato sui diritti e antropocentrico, ***sottolinea l'urgente necessità di rafforzare il partenariato con i paesi della sponda meridionale del Mediterraneo nella lotta contro le reti della tratta e del traffico di esseri umani, che rappresentano una grave violazione della dignità umana e un reato distinto che richiede un'apposita cooperazione giuridica, giudiziaria e di contrasto, finanziamenti adeguati e il pieno rispetto dei diritti delle vittime;***
	Or. en

Emendamento 505
Alberico Gambino, Carlo Fidanza

Proposta di risoluzione
Paragrafo 25

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
25. sottolinea che la migrazione è un fenomeno multidimensionale che deve essere affrontato attraverso un approccio ***globale, basato sui*** diritti ***e antropocentrico***;	25. sottolinea che la migrazione è un fenomeno multidimensionale che deve essere affrontato attraverso un approccio ***coordinato e pragmatico, che coniughi il rispetto della dignità umana e dei*** diritti ***fondamentali con una gestione efficace delle frontiere, il contrasto al traffico e alla tratta di esseri umani, la cooperazione con i Paesi di origine e di transito, inclusa un'efficace politica di rimpatri e misure volte a prevenire l'immigrazione illegale***;
	Or. it

Emendamento 506
Cristian Terheş

Proposta di risoluzione
Paragrafo 25

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
25. sottolinea che la migrazione è un fenomeno multidimensionale che deve essere affrontato attraverso un approccio globale, basato sui diritti e antropocentrico;	25. sottolinea che la migrazione è un fenomeno multidimensionale che deve essere affrontato attraverso un approccio globale, basato sui diritti e antropocentrico***, nel rispetto della sovranità, dell'integrità territoriale e delle responsabilità costituzionali degli Stati membri, compresa la loro responsabilità primaria di salvaguardare le frontiere esterne e di mantenere l'ordine pubblico e la sicurezza interna***;

Or. en

Emendamento 507
Tomasz Froelich

Proposta di risoluzione
Paragrafo 25

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
25. sottolinea che la migrazione è un fenomeno ***multidimensionale che deve essere affrontato attraverso un approccio globale, basato sui diritti e antropocentrico***;	25. sottolinea che la migrazione è un fenomeno ***globale, amplificato da politiche che creano fattori di attrazione per i migranti, come la recente regolarizzazione di centinaia di migliaia di migranti irregolari in Spagna; osserva che l'Europa è una destinazione attraente per i migranti a causa della sua stabilità politica, economica e sociale e dei suoi generosi sistemi di prestazioni sociali***;

Or. en

Emendamento 508
Stephen Nikola Bartulica

Proposta di risoluzione
Paragrafo 25

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
25. sottolinea che la migrazione è un fenomeno multidimensionale che deve essere affrontato attraverso un approccio ***globale,*** basato ***sui diritti e antropocentrico***;	25. sottolinea che la migrazione è un fenomeno multidimensionale che deve essere affrontato ***principalmente*** attraverso un approccio basato ***sulla sicurezza e sulla capacità di risposta, combinando una gestione rigorosa delle frontiere, politiche efficaci di rimpatrio, la condizionalità degli aiuti allo sviluppo e partenariati con paesi terzi che cooperino pienamente al controllo della migrazione***;

Or. en

Emendamento 509
Matthieu Valet, Jordan Bardella, Pierre-Romain Thionnet, Julie Rechagneux

Proposta di risoluzione
Paragrafo 25

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
25. sottolinea che la migrazione è un fenomeno multidimensionale che deve essere affrontato attraverso un approccio globale, basato sui diritti e antropocentrico;	25. sottolinea che la migrazione è un fenomeno multidimensionale che deve essere affrontato attraverso un approccio globale, basato sui diritti e antropocentrico***, garantendo al contempo la protezione delle frontiere esterne dell'Unione, la tutela della sicurezza pubblica e la prevenzione della migrazione irregolare***;

Or. en

Emendamento 510
Vangelis Meimarakis

Proposta di risoluzione
Paragrafo 25

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
25. sottolinea che la migrazione è un fenomeno multidimensionale che deve essere affrontato attraverso un approccio	25. sottolinea che la migrazione è un fenomeno multidimensionale che deve essere affrontato attraverso un approccio

globale, ***basato sui diritti e antropocentrico***;	globale ***e lungo tutte le rotte migratorie***, ***in uno spirito di buona fede e cooperazione tra i paesi di origine, di transito e di destinazione dei migranti***;

Or. en

Emendamento 511
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 25

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
25. sottolinea che la migrazione è un fenomeno multidimensionale che deve essere affrontato attraverso un approccio globale, basato sui diritti e antropocentrico;	25. sottolinea che la migrazione è un fenomeno ***complesso e*** multidimensionale che deve essere affrontato attraverso un approccio ***fermo,*** globale, basato sui diritti e antropocentrico***, sostenuto da misure e strumenti efficaci e prevedibili***;

Or. en

Emendamento 512
Sebastian Tynkkynen

Proposta di risoluzione
Paragrafo 25

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
25. sottolinea che la migrazione è un fenomeno multidimensionale che deve essere affrontato ***attraverso un approccio globale, basato sui diritti e antropocentrico***;	25. sottolinea che la migrazione è un fenomeno multidimensionale che deve essere affrontato ***in particolare dal punto di vista della sicurezza e della capacità delle società ospitanti***;

Or. fi

Emendamento 513
Vangelis Meimarakis, Fredis Beleris

Proposta di risoluzione
Paragrafo 25

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
25. sottolinea che la migrazione è un fenomeno multidimensionale che deve essere affrontato attraverso ***un approccio globale, basato sui diritti e antropocentrico***;	25. sottolinea che la migrazione è un fenomeno multidimensionale che deve essere affrontato attraverso ***il nuovo patto dell'Unione sulla migrazione e l'asilo***;

Or. el

Emendamento 514
Marco Tarquinio, Robert Biedroń, Murielle Laurent, Cecilia Strada, Marta Temido, Matjaž Nemec, Leire Pajín, Udo Bullmann, Hana Jalloul Muro, Nikolas Farantouris

Proposta di risoluzione
Paragrafo 25 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	25 bis. ricorda che le persone che attraversano il Mediterraneo includono rifugiati, richiedenti asilo e persone che fuggono da persecuzioni o danni gravi, che hanno diritto alla valutazione individuale e alla protezione ai sensi del diritto internazionale e dell'UE; invita gli Stati membri a garantire che tutte le persone soccorse in mare siano sbarcate senza indugio in un luogo sicuro, nel pieno rispetto del principio di non respingimento; condanna fermamente l'esternalizzazione del controllo delle frontiere verso paesi terzi in cui le norme in materia di diritti fondamentali non sono adeguatamente garantite e invita la Commissione a garantire che tutta la cooperazione in materia di migrazione finanziata dall'UE sia soggetta a un monitoraggio indipendente dei diritti umani con relazioni periodiche al Parlamento europeo;

Or. en

Emendamento 515
Helmut Brandstätter

Proposta di risoluzione
Paragrafo 25 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	25 bis. osserva che i flussi finanziari illeciti sono strettamente collegati alle reti della criminalità organizzata impegnate nel traffico di migranti, nella tratta di esseri umani, nel traffico di armi e in altre attività illecite in tutto il Mediterraneo; chiede una maggiore cooperazione euromediterranea in materia di indagini finanziarie, reperimento dei beni, confisca e cooperazione rafforzata tra gli organismi anticorruzione, le unità di informazione finanziaria, le autorità giudiziarie e le forze dell'ordine per smantellare tali reti;

Or. en

Emendamento 516
Reinhold Lopatka

Proposta di risoluzione
Paragrafo 25 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	25 bis. riconosce l'importanza di una gestione efficace delle frontiere, del rispetto degli obblighi internazionali, della prevenzione della migrazione irregolare e dello smantellamento delle reti criminali del traffico di migranti e della tratta di esseri umani quali elementi integranti di una politica globale euromediterranea in materia di migrazione;

Or. en

Emendamento 517
Giorgos Georgiou
a nome del gruppo The Left

Proposta di risoluzione
Paragrafo 25 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	25 bis. ribadisce che salvare vite umane in mare è un obbligo giuridico e umanitario; chiede una cooperazione rafforzata in materia di operazioni di ricerca e soccorso, il pieno rispetto del diritto internazionale dei rifugiati e dei diritti umani e la protezione degli attori umanitari che operano nel Mediterraneo;

Or. en

Emendamento 518
Silvia Sardone, Susanna Ceccardi, Hermann Tertsch

Proposta di risoluzione
Paragrafo 25 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	25 bis. chiede il rafforzamento delle capacità operative e istituzionali per la gestione delle frontiere e la governance del settore della sicurezza, affrontando le questioni migratorie alla base e combattendo il traffico e la tratta di esseri umani;

Or. en

Emendamento 519
Geadis Geadi

Proposta di risoluzione
Paragrafo 25 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	25 bis. chiede una più stretta cooperazione tra gli Stati mediterranei in materia di migrazione;

Or. en

Emendamento 520
Geadis Geadi, Emmanouil Fragkos

Proposta di risoluzione
Paragrafo 25 ter (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	25 ter. invita gli Stati mediterranei a non ostacolare i rimpatri e i rientri, in particolare quando sono inclusi nell'elenco dei paesi terzi sicuri stabilito dal Parlamento europeo;

Or. en

Emendamento 521
Francisco José Millán Mon

Proposta di risoluzione
Paragrafo 26

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
26. ribadisce il valore della vita umana alla luce delle migliaia di persone che hanno perso la vita o sono scomparse a causa delle attività delle reti del traffico e della tratta di esseri umani; propone che la Commissione intraprenda uno sforzo di ricerca e avvii un'iniziativa per ripristinare il "diritto al nome" per le vittime nel Mediterraneo, quale atto di dignità per tutti gli esseri umani e avvertimento per le generazioni future;	26. ribadisce il valore della vita umana alla luce delle migliaia di persone che hanno perso la vita o sono scomparse a causa delle attività delle reti del traffico e della tratta di esseri umani; propone che la Commissione intraprenda uno sforzo di ricerca e avvii un'iniziativa per ripristinare il "diritto al nome" per le vittime nel Mediterraneo, quale atto di dignità per tutti gli esseri umani e avvertimento per le generazioni future; ***esprime il proprio sostegno all'alleanza mondiale per***

contrastare il traffico di migranti; invita la Commissione, il SEAE e gli Stati membri a rafforzare la loro cooperazione operativa con i paesi partner mediterranei e l'Organizzazione internazionale per le migrazioni per combattere le reti criminali della tratta di esseri umani, anche attraverso lo scambio di informazioni e il sostegno alla gestione integrata delle frontiere, nonché la cooperazione di polizia e giudiziaria;

Or. es

Emendamento 522
Sebastian Tynkkynen

Proposta di risoluzione
Paragrafo 26

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
26. ribadisce il valore della vita umana alla luce delle migliaia di persone che hanno perso la vita o sono scomparse a causa delle attività delle reti del traffico e della tratta di esseri umani; propone che la Commissione ***intraprenda uno sforzo di ricerca e*** avvii un'iniziativa ***per ripristinare il "diritto al nome" per le vittime nel Mediterraneo, quale atto di dignità per tutti gli esseri umani e avvertimento per le generazioni future***;	26. ribadisce il valore della vita umana alla luce delle migliaia di persone che hanno perso la vita o sono scomparse a causa delle attività delle reti del traffico e della tratta di esseri umani; ***sottolinea che sono necessari ulteriori sforzi per contrastare le attività delle reti del traffico e della tratta di esseri umani; ritiene che il modo migliore per rispondere a tale esigenza sia quello di trasferire le procedure di asilo in centri situati al di fuori dell'Unione, in modo che le domande possano essere esaminate senza che i richiedenti asilo debbano ricorrere ai servizi offerti dai trafficanti di esseri umani e mettere a rischio la propria vita in pericolosi viaggi via mare;*** propone che la Commissione avvii un'iniziativa ***volta a comunicare in modo più efficace ai paesi di provenienza dei migranti l'elevato tasso di mortalità lungo le rotte della tratta di esseri umani, nonché il fatto che l'Europa non accoglierà alcun migrante irregolare***;

Or. fi

Emendamento 523
Leoluca Orlando
a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione
Paragrafo 26

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
26. ribadisce il valore della vita umana alla luce delle migliaia di persone che hanno perso la vita o sono scomparse a causa delle attività delle reti del traffico e della tratta di esseri umani; propone che la Commissione intraprenda uno sforzo di ricerca e avvii un'iniziativa per ripristinare il "diritto al nome" per le vittime nel Mediterraneo, quale atto di dignità per tutti gli esseri umani e avvertimento per le generazioni future;	26. ribadisce il valore della vita umana alla luce delle migliaia di persone che hanno perso la vita o sono scomparse***,*** ***anche*** a causa delle attività delle reti del traffico e della tratta di esseri umani; ***chiede l'istituzione di una missione di ricerca e soccorso dell'UE per prevenire ulteriori perdite di vite umane e*** propone che la Commissione intraprenda uno sforzo di ricerca e avvii un'iniziativa per ripristinare il "diritto al nome" per le vittime nel Mediterraneo, quale atto di dignità per tutti gli esseri umani e avvertimento per le generazioni future; ***ritiene essenziale, a tale proposito, porre fine a qualsiasi forma di cooperazione diretta e indiretta con autorità ed entità coinvolte in attività di gestione delle frontiere con comprovati precedenti di gravi violazioni dei diritti umani e crimini contro l'umanità, al fine di evitare qualsiasi rischio di complicità dell'UE in tali violazioni;***

Or. en

Emendamento 524
Matthieu Valet, Jordan Bardella, Pierre-Romain Thionnet, Julie Rechagneux

Proposta di risoluzione
Paragrafo 26

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
26. ribadisce il valore della vita umana alla luce delle migliaia di persone che	26. ribadisce il valore della vita umana alla luce delle migliaia di persone che

hanno perso la vita o sono scomparse a causa delle attività delle reti del traffico e della tratta di esseri umani***; propone che la Commissione intraprenda uno sforzo di ricerca e avvii un'iniziativa per ripristinare il "diritto al nome" per le vittime nel*** Mediterraneo***, quale atto di dignità per tutti gli esseri umani e avvertimento per le generazioni future***;	hanno perso la vita o sono scomparse a causa delle attività delle reti ***criminali*** del traffico ***di migranti*** e della tratta di esseri umani***, che continuano a sfruttare individui vulnerabili e a facilitare pericolose traversate irregolari attraverso il*** Mediterraneo***; chiede una cooperazione rafforzata tra l'Unione europea e i suoi partner mediterranei per smantellare tali reti, prevenire ulteriori perdite di vite umane e combattere la criminalità organizzata transfrontaliera; elogia Frontex per il suo contributo alle operazioni di ricerca e soccorso, che hanno consentito di salvare 24 877 persone in mare nel 2025***;

Or. en

Emendamento 525
Tomasz Froelich

Proposta di risoluzione
Paragrafo 26

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
26. ***ribadisce il valore della vita umana alla luce delle migliaia di persone che hanno perso la vita o sono scomparse a causa delle attività delle reti del traffico e della tratta di esseri umani; propone che la Commissione intraprenda uno sforzo di ricerca e avvii un'iniziativa per ripristinare il "diritto al nome" per le vittime*** nel Mediterraneo***, quale atto di dignità per tutti gli*** esseri umani ***e avvertimento per le generazioni future***;	26. ***si rammarica profondamente per la perdita di vite umane*** nel Mediterraneo***; sottolinea, tuttavia, che tali decessi avrebbero potuto essere evitati se l'UE e i suoi Stati membri avessero adottato un'efficace politica di tolleranza zero in materia di migrazione che non crei i fattori di attrazione in virtù dei quali i migranti rischiano la loro vita su imbarcazioni non idonee alla navigazione; pone l'accento sul fatto che le navi gestite da attori privati e da organizzazioni non governative (ONG) hanno sempre agito come un servizio di traffico per migranti irregolari e spesso facilitano la tratta di*** esseri umani***; avverte che qualsiasi potenziamento della capacità di ricerca e soccorso dell'UE creerebbe ulteriori fattori di attrazione***

che incoraggerebbero i migranti a rischiare la vita per recarsi in Europa;

Or. en

Emendamento 526
Silvia Sardone, Susanna Ceccardi, Hermann Tertsch

Proposta di risoluzione
Paragrafo 26

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
26. ribadisce il valore della vita umana alla luce delle migliaia di persone che hanno perso la vita o sono scomparse a causa delle attività delle reti del traffico e della tratta di esseri umani; ***propone che la Commissione intraprenda uno sforzo di ricerca e avvii un'iniziativa per ripristinare il "diritto al nome" per le vittime nel Mediterraneo, quale atto di dignità per tutti gli esseri umani e avvertimento per le generazioni future;***	26. ribadisce il valore della vita umana alla luce delle migliaia di persone che hanno perso la vita o sono scomparse a causa delle attività delle reti del traffico e della tratta di esseri umani;

Or. en

Emendamento 527
Reinhold Lopatka

Proposta di risoluzione
Paragrafo 26

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
26. ribadisce il valore della vita umana alla luce delle migliaia di persone che hanno perso la vita o sono scomparse a causa delle attività delle reti del traffico e della tratta di esseri umani; propone che la Commissione intraprenda uno sforzo di ricerca e avvii un'iniziativa per ripristinare il "diritto al nome" per le vittime nel Mediterraneo, quale atto di dignità per tutti	26. ribadisce ***la dignità intrinseca e*** il valore della vita umana alla luce delle migliaia di persone che hanno perso la vita o sono scomparse a causa delle attività delle reti del traffico e della tratta di esseri umani; propone che la Commissione intraprenda uno sforzo di ricerca e avvii un'iniziativa per ripristinare il "diritto al nome" per le vittime nel Mediterraneo, quale atto di dignità per tutti gli esseri

gli esseri umani e avvertimento per le generazioni future;	umani e avvertimento per le generazioni future;

Or. en

Emendamento 528
Stephen Nikola Bartulica

Proposta di risoluzione
Paragrafo 26

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
26. ribadisce il valore della vita umana ***alla luce delle migliaia di persone che hanno perso la vita o sono scomparse a causa delle attività delle*** reti del traffico ***e della tratta di esseri umani***; propone che la Commissione ***intraprenda uno sforzo di ricerca e avvii*** un'iniziativa ***per ripristinare il "diritto al nome" per le vittime nel Mediterraneo, quale atto di dignità per tutti gli*** esseri umani ***e avvertimento per le generazioni future***;	26. ribadisce il valore della vita umana***; sottolinea che il modo migliore per prevenire la perdita di vite umane in mare è smantellare le*** reti del traffico***, rafforzare la cooperazione con i paesi di origine e di transito e garantire che le persone soccorse siano rimpatriate nei paesi terzi o nei paesi di origine il più rapidamente possibile***; propone che la Commissione ***e gli Stati membri avviino*** un'iniziativa ***globale contro le reti di tratta degli*** esseri umani;

Or. en

Emendamento 529
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 26 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	26 bis. chiarisce le sfide e la potenziale soluzione legata alla crisi dei rifugiati siriani; nell'ambito del nuovo patto sulla migrazione e l'asilo, i siriani potrebbero non essere più considerati rifugiati nonostante vivano in condizioni precarie, in particolare nella regione del MENA; nella regione c'è una situazione pericolosa che costringe molti residenti a

fuggire; per questo motivo, il patto dovrebbe anche mirare a risolvere il limbo giuridico in cui si trovano attualmente tali cittadini siriani;

Or. en

Emendamento 530
Laura Ballarín Cereza, Javi López

Proposta di risoluzione
Paragrafo 26 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	26 bis. sottolinea l'importanza di promuovere un approccio globale e antropocentrico alla sicurezza nel Mediterraneo, che riconosca che la stabilità a lungo termine dipende dall'accesso all'istruzione, alla salute, alla giustizia sociale, alla sostenibilità ambientale e al rispetto dei diritti fondamentali; sottolinea che affrontare l'insicurezza richiede anche di affrontare le disuguaglianze e rafforzare la coesione sociale in tutta la regione;

Or. en

Emendamento 531
Stephen Nikola Bartulica

Proposta di risoluzione
Paragrafo 26 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	26 bis. sottolinea che il successo del patto per il Mediterraneo sarà valutato in base alla sua capacità di ridurre gli arrivi irregolari e aumentare in modo significativo i rimpatri effettivi; chiede l'inserimento di clausole di riammissione vincolanti in tutti gli accordi con i partner

del Mediterraneo meridionale e la sospensione dell'agevolazione in materia di visti o del sostegno finanziario per i paesi che non cooperano pienamente in materia di rimpatri e controllo delle frontiere;

Or. en

Emendamento 532
Leoluca Orlando
a nome del gruppo Verts/ALE

Proposta di risoluzione
Paragrafo 26 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	26 bis. invita l'UE e i suoi partner mediterranei a istituire un meccanismo di indagine indipendente sui decessi e le sparizioni nel Mediterraneo e a creare un quadro giuridico che garantisca alle famiglie il diritto di conoscere la sorte dei propri familiari;

Or. en

Emendamento 533
Alexander Sell

Proposta di risoluzione
Paragrafo 26 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	26 bis. insiste sul fatto che l'UE deve sospendere l'assistenza finanziaria e i programmi di cooperazione con qualsiasi paese partner che non cooperi alla riammissione dei propri cittadini e alla prevenzione della migrazione irregolare;

Or. en

Emendamento 534
Geadis Geadi, Emmanouil Fragkos

Proposta di risoluzione
Paragrafo 26 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	26 bis. chiede una rigorosa sorveglianza delle frontiere marittime e delle acque territoriali al fine di prevenire la migrazione irregolare e perturbare le attività delle reti di trafficanti di migranti;

Or. en

Emendamento 535
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 26 ter (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	26 ter. sottolinea la necessità di rafforzare la cooperazione internazionale nella regione e di sviluppare partenariati più forti, più efficaci e reciprocamente vantaggiosi volti a ridurre gli arrivi irregolari, rafforzare la cooperazione in materia di rimpatrio e riammissione, combattere il traffico di migranti e la tratta di esseri umani; osserva l'impatto positivo degli accordi bilaterali e delle intese con i paesi del vicinato meridionale volti a migliorare la gestione della migrazione e a prevenire eccessive pressioni per le autorità degli Stati membri;

Or. en

Emendamento 536

Geadis Geadi

Proposta di risoluzione
Paragrafo 26 ter (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	26 ter. chiede la piena attuazione del nuovo patto dell'UE sulla migrazione e l'asilo;

Or. en

Emendamento 537
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 26 quater (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	26 quater. chiede una più stretta cooperazione in materia di lotta al terrorismo e di prevenzione e contrasto della radicalizzazione tra le autorità degli Stati membri e i partner meridionali dell'UE; accoglie con favore i risultati positivi finora conseguiti nel contrasto dei movimenti transfrontalieri e delle operazioni di cellule di matrice jihadista; sottolinea come la proliferazione di elementi e reti terroristiche in tutto il Mediterraneo continui a rappresentare una grave minaccia per la sicurezza e la stabilità dell'UE e dei suoi partner; chiede l'istituzione di un forum regionale per promuovere la consapevolezza comune in materia di sicurezza regionale, mediazione per la pace e rafforzare le capacità dei partner;

Or. en

Emendamento 538
Massimiliano Salini

Proposta di risoluzione
Paragrafo 26 quinquies (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	26 quinquies. sostiene lo sviluppo di sistemi di allerta precoce per tutti i rischi e il rafforzamento delle sinergie nella preparazione alle catastrofi in tutta la regione;

Or. en

Emendamento 539
Nicola Zingaretti, Nacho Sánchez Amor, Yannis Maniatis, Elio Di Rupo, Marco Tarquinio, Matjaž Nemec, Marta Temido, Costas Mavrides

Proposta di risoluzione
Paragrafo 27

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
27. incarica la sua Presidente di trasmettere la presente risoluzione al Consiglio, alla Commissione, ***alla vicepresidente della Commissione/alta rappresentante dell'Unione per gli Affari esteri e la politica di sicurezza,*** al Presidente dell'***AP-UpM***, al Segretario generale dell'***UpM e ai membri dell'UpM*** del Mediterraneo meridionale.	27. incarica la sua Presidente di trasmettere la presente risoluzione al Consiglio, alla Commissione, ***all'AR/VP,*** al presidente dell'***Assemblea parlamentare dell'Unione per il Mediterraneo***, al Segretario generale dell'***Unione per il Mediterraneo***, ***ai governi e ai parlamenti degli Stati membri dell'UE e dei paesi*** del Mediterraneo meridionale ***membri dell'Unione per il Mediterraneo, nonché al presidente della Banca europea per gli investimenti***.

Or. en

Emendamento 540
Sebastian Tynkkynen

Proposta di risoluzione
Paragrafo 27

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
27. incarica la sua Presidente di trasmettere la presente risoluzione al Consiglio, alla Commissione, alla vicepresidente della Commissione/alta rappresentante dell'Unione per gli Affari esteri e la politica di sicurezza, al Presidente dell'AP-UpM, al Segretario generale dell'UpM e ai membri dell'UpM del Mediterraneo meridionale.	27. incarica la sua Presidente di trasmettere la presente risoluzione ***agli Stati membri,*** al Consiglio, alla Commissione, alla vicepresidente della Commissione/alta rappresentante dell'Unione per gli Affari esteri e la politica di sicurezza, al Presidente dell'AP-UpM, al Segretario generale dell'UpM e ai membri dell'UpM del Mediterraneo meridionale.

Or. fi

Emendamento 541
Nathalie Loiseau

Proposta di risoluzione
Paragrafo 27 bis (nuovo)

Proposta di risoluzione	*Emendamento*
	27 bis. ricorda che una cooperazione duratura in materia di lotta al terrorismo con i paesi partner del vicinato meridionale costituisce uno strumento prezioso per smantellare le reti e prevenire gli attacchi sul suolo europeo; sottolinea che anche i paesi partner sono colpiti dal terrorismo e che alcuni di essi sono geograficamente vicini a focolai jihadisti come il Sahel o a minacce latenti come il Daesh;

Or. en